



CUSTOM **Outdoor Roller Shade**

INSTALLATION & OPERATING INSTRUCTIONS

Please read before installing your shade

Para español ver página 27.

Pour le français voir page 49.

SCAN FOR STEP-BY-STEP 3D GUIDE



Coolaroo.com/CustomRollerShades





Thank you for purchasing your new Coolaroo Custom Outdoor Roller Shade. Correct installation is essential to ensure your new shades continue to look and function great for years. Please review this booklet carefully and follow the step-by-step instructions and troubleshooting guidance.

Coolaroo's Signature Color Commitment

Coolaroo's Signature outdoor textiles are where sustainability meets style. Offering the widest range of outdoor roller shade colors, our unique sun-safe, toxin-free fabric is infused with pigments mixed directly as the material forms. Which means we don't do any post-fabrication dyeing and our yarns aren't superficially adhered with color. Our fabrics ARE the color. So, you can expect lasting, day-one vibrancy through years of rain or shine.

Driven by Safety & Comfort

Our fabric and hardware technology constantly evolves to deliver shade systems that provide you with weather protection and relief. From cool-touch fabric to ergonomic operating mechanisms, we want you to prioritize enjoying every outside area of your home and leave any sun worries to us.

Going Beyond Expectations

Our hardware and Signature fabrics are tested in extreme environments and the hottest climates to consider effects beyond the sun. Our materials are mold and mildew resistant, so your home and family stay safe in high-humidity climates. We also salt spray test our hardware so you can be confident every part of your Coolaroo roller shade will withstand the intense heat of the sun, the smallest salt grain, and everything in between.

Easy, Breezy Care

Our roller shades' cutting-edge performance textiles have redefined the demands of fabric care. Coolaroo's stain-resistant yarns can be easily cleaned with mild soap or non-abrasive cleaners, hosed down with water, and left to air dry. Gone is the need for rigorous cleaning and unhealthy solvent solutions. For full details on how to get the most out of your Coolaroo roller shade, visit **Coolaroo.com/care**.

Assembled in the USA



Questions or Comments? Call or text 1-800-560-4667.
For product registration and replacement parts visit coolaroo.com.

©2024 GALE Pacific Limited. All rights reserved. Coolaroo is a registered trademark of GALE Pacific Limited, 5311 77 Center Drive, Ste. 150, Charlotte, NC 28217.

CONTENTS

Identify Mounting and Shade Types	4
Shade Types.....	4
Mounting Placements.....	5
Product Parts	6
Tools Needed	8
Measuring Marking Distance	9
Installation	10
Standard Shade – Top Mount.....	10
Standard Shade – Wall Mount.....	12
Cassette Shade – Top Mount.....	14
Cassette Shade – Wall Mount	16
Additional Components	18
Solar Panel and Battery	18
Bungee Tie Downs and Receivers	20
How To Operate Your Shade.....	21
Troubleshooting.....	22
Shade Removal	23
Shade Maintenance and Cleaning	23
Warranty & Limitation of Liability	24

Para español ver página 25.

Pour le français voir page 49.

IDENTIFY MOUNTING AND SHADE TYPES

Shade Types

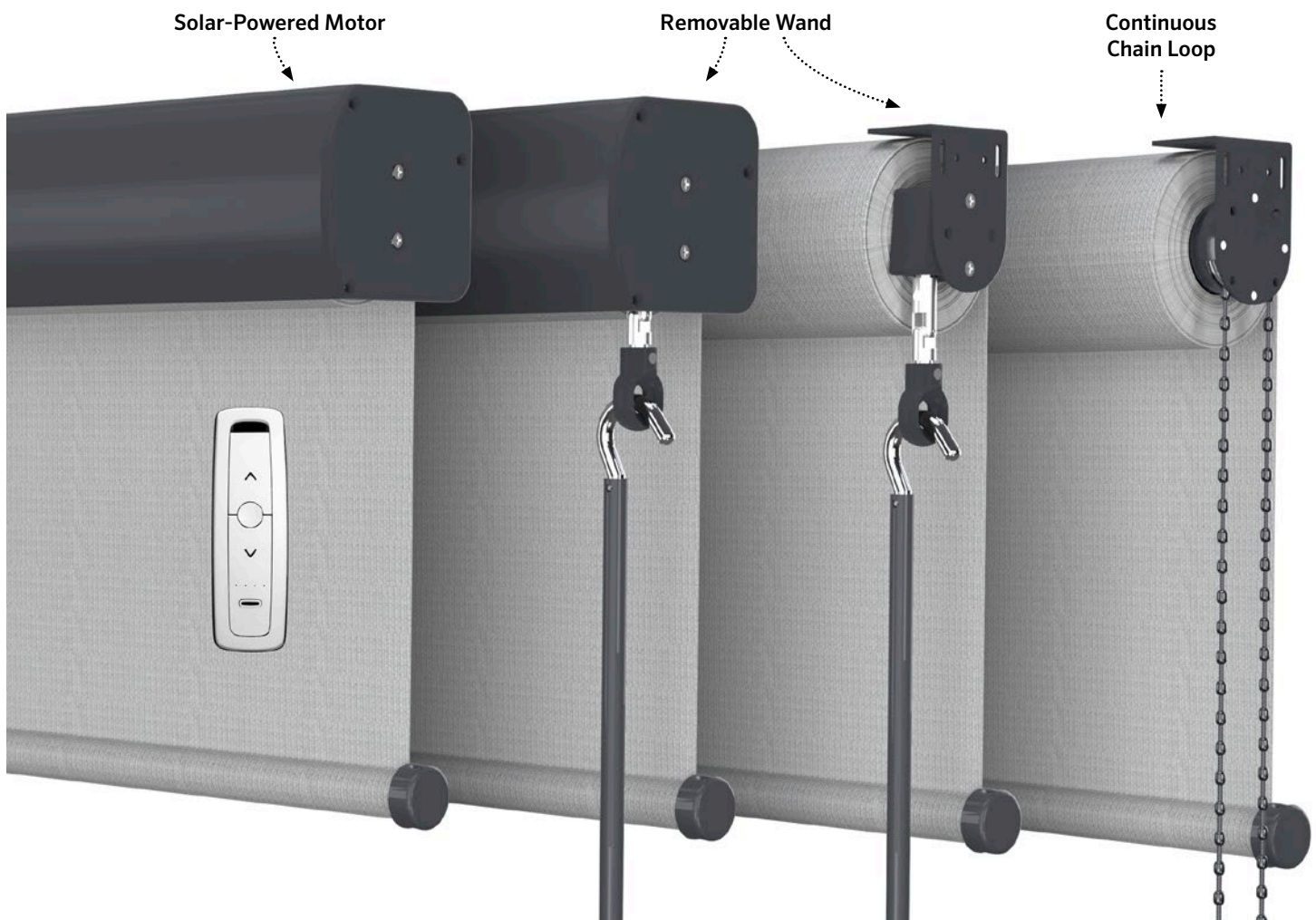
Before beginning the installation process, please review and identify the shade type based on your order. Basic terms have also been defined to make the installation process easier.

1 Lift Operation

Solar-Powered Motor OR Removable Wand OR Continuous Chain Loop

2 Finishing Coverage

Cassette
May be Solar-Powered Motor or Wand Operated. OR **Standard**
May be Wand or Continuous Chain Loop Operated.



IDENTIFY MOUNTING AND SHADE TYPES

Mounting Placements

Before mounting the installation brackets, review and identify the mounting placement of your shade. Properly identifying your mount type will make the rest of the installation quick and easy.

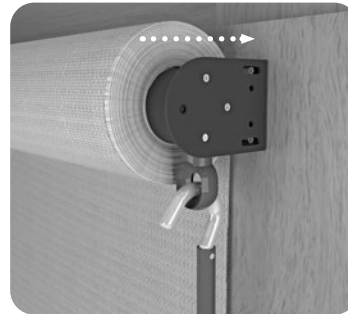
1 Top or Wall Mount

Top Mount
Shade bracket mounts to top of opening.



OR

Wall Mount
Shade bracket mounts to wall of opening.



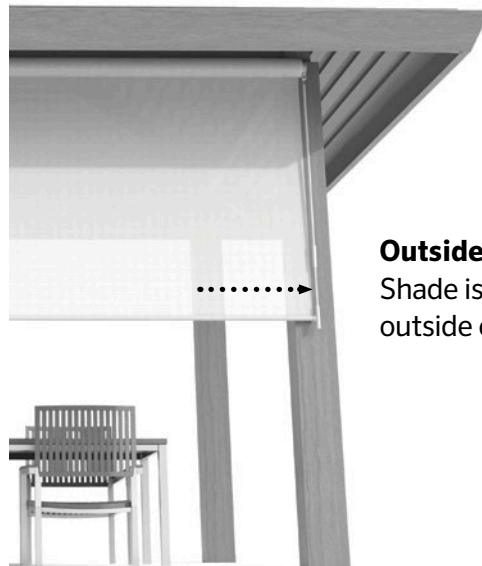
2 Inside or Outside Mount

Inside Mount (IM)
Shade fits inside of opening.



OR

Outside Mount (OM)
Shade is mounted outside of opening.



3 Left or Right Control Position

Left Side Control



OR

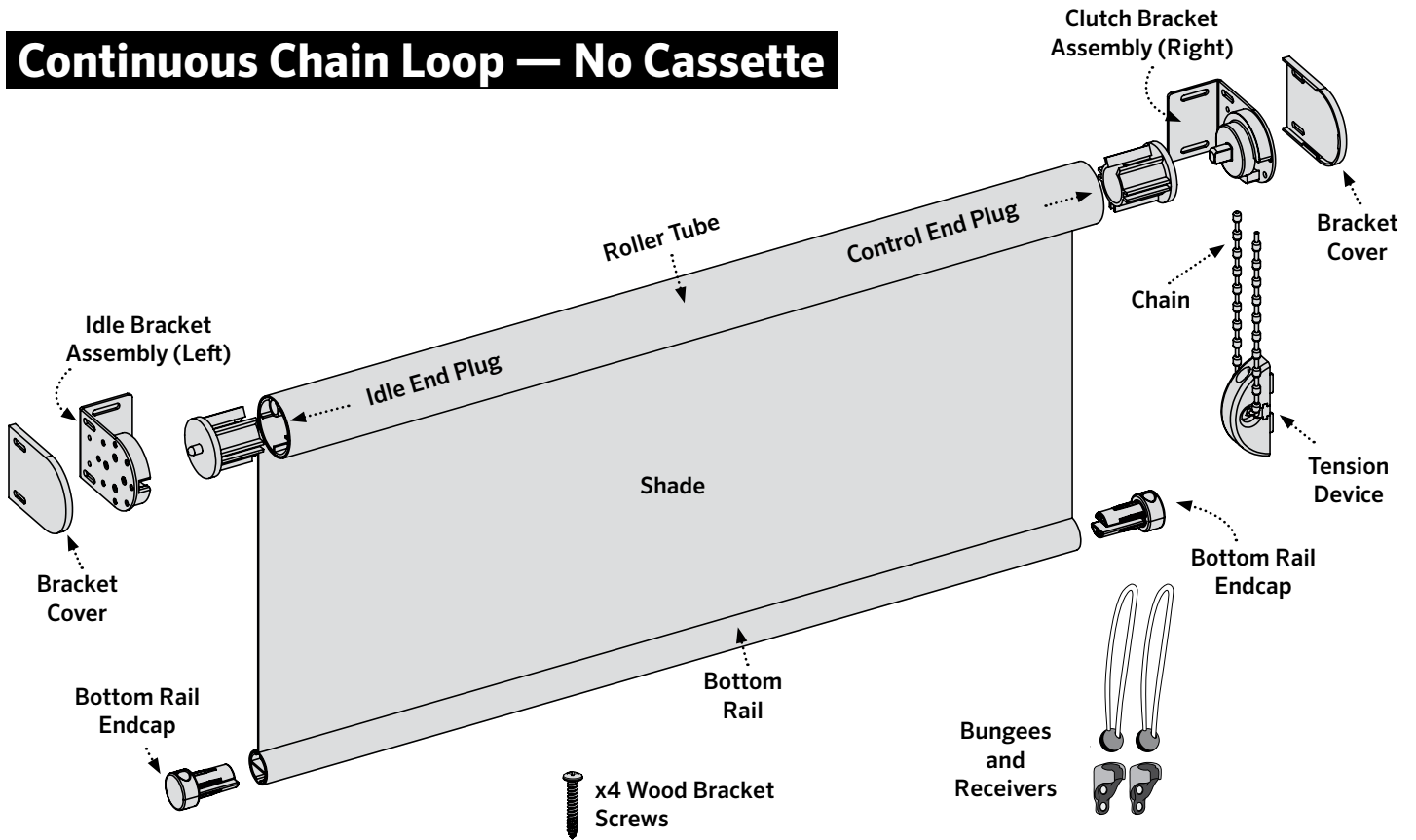
Right Side Control



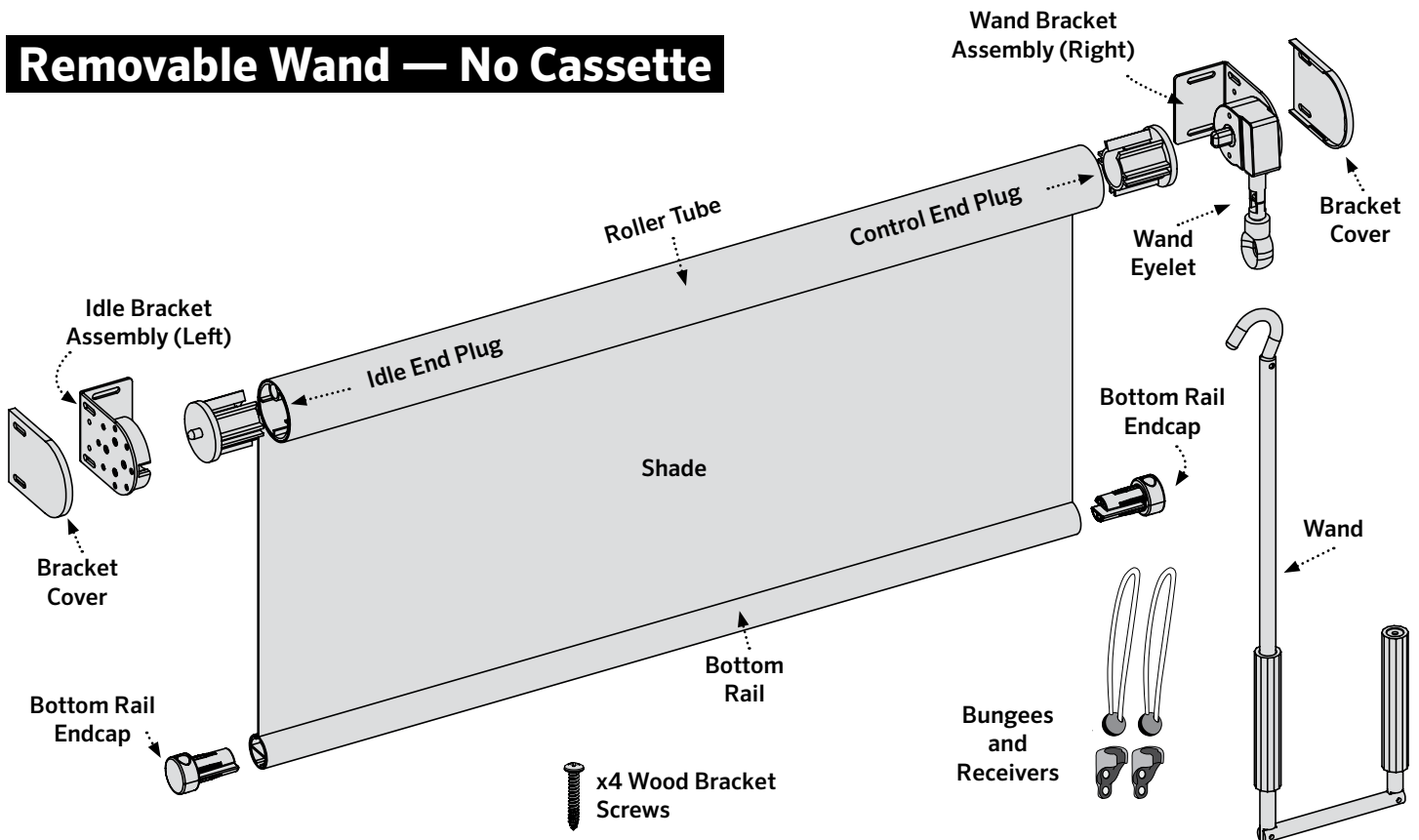
Continuous Chain Loop and Removable Wand lifts can be operated on either the right or left side. To change control side, contact Coolaroo Customer Service for guidance.

PRODUCT PARTS

Continuous Chain Loop — No Cassette



Removable Wand — No Cassette



Removable Wand with Cassette



TOOLS NEEDED



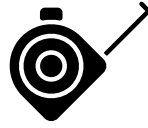
Extra
Help



#2 Phillips
Screwdriver



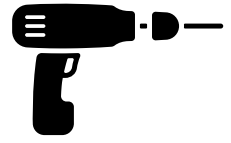
Level



Measuring
Tape



Pencil



Drill with $\frac{3}{32}$ "
bit



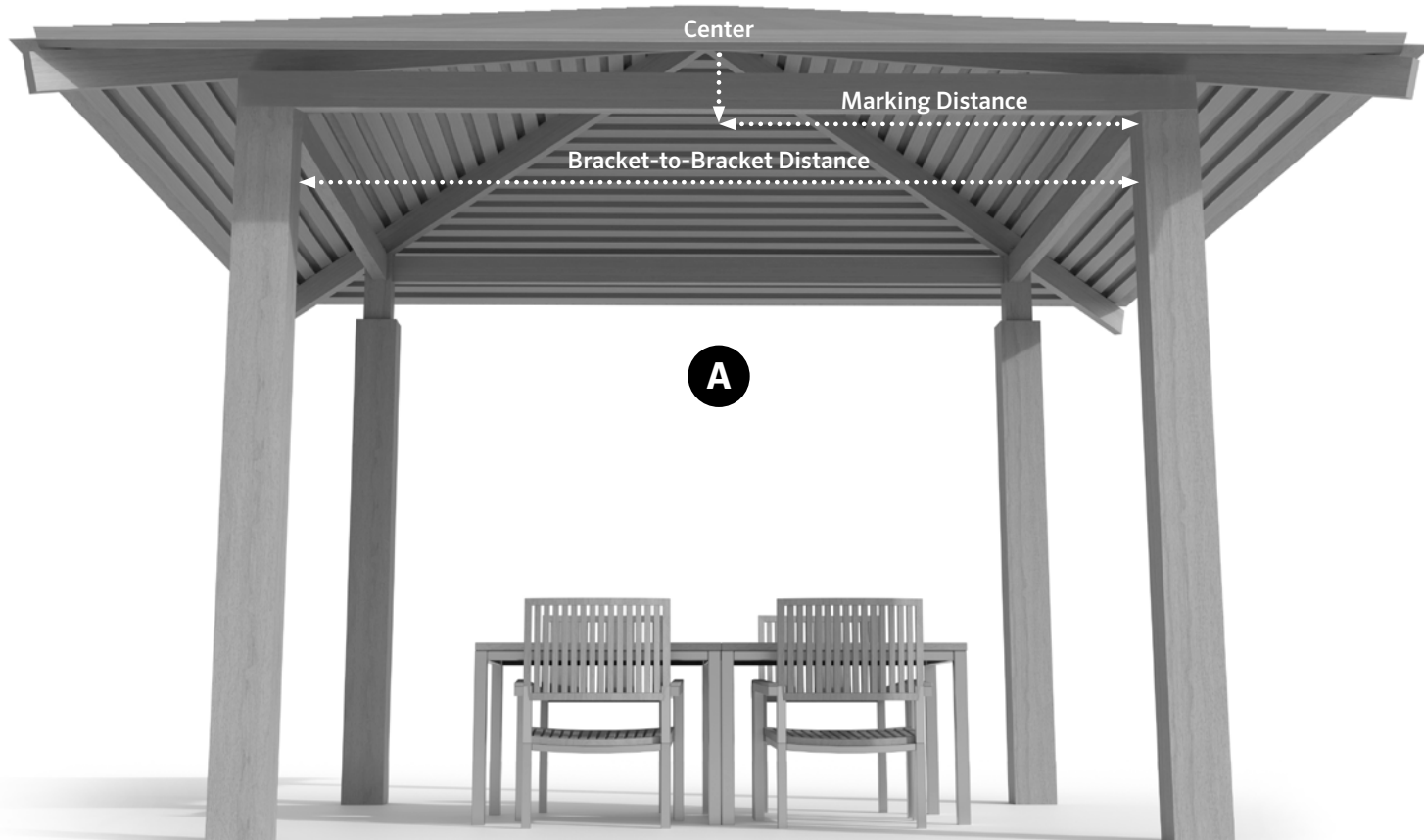
MEASURING MARKING DISTANCE: Standard Shade Only

The **Marking Distance** is from the center of the shade to each bracket. To calculate **Marking Distance**, you will need to know the **Bracket-to-Bracket Distance**. The **Bracket-to-Bracket Distance** is the distance between the outside edges of the brackets that hold the shade in place.

1. Determine the desired center of the shade opening and mark the center (**fig. A**).
2. Calculate and write down your purchased shades **Bracket-to-Bracket Distance**:
For **OUTSIDE** Mount = Ordered width.
For **INSIDE** Mount = Ordered width minus $\frac{1}{8}$ ".
3. Determine and write down your **Marking Distance**: The **Marking Distance** is from the center of the shade to each bracket. To calculate **Marking Distance**, take your **Bracket-to-Bracket Distance** and divide by 2.

FOR EXAMPLE: An inside mount shade with ordered width of 96" would have a Bracket-to-Bracket distance of $(96" - \frac{1}{8}") = 95 \frac{7}{8}"$ and a Marking Distance of $(95 \frac{7}{8}" \div 2) = 47 \frac{15}{16}"$.

4. Measure from the center point to each bracket end using the **Marking Distance** calculated and mark the ends. Confirm the distance between both ends equals the **Bracket-to-Bracket Distance** of your shade. If not, adjust end marks equally until it is.



INSTALLATION: STANDARD Shade — TOP Mount

The installation brackets are supplied in pairs: **Control Side** and **Idle Side**. Identify which side of the shade each of the brackets will go on based on your order. **Note:** Removable Wand control is shown, but Continuous Chain Loop follows the same installation instructions.

STEP 1: Mount the Brackets

- Check the orientation of the control side. For wand shades, the Wand Eyelet hangs down from bracket. For Continuous Chain Loop, the Chain hangs from the bottom of bracket (**fig. A**).
- Measure the Marking Distance (**pg. 9**) and use the results to mark the locations for mounting the brackets.
- Place the outside edge of the brackets on the marks and mark the screw holes.
- Check that the top of the installation brackets are at the desired height, level, and aligned.

IMPORTANT: A minimum 2 1/8" mounting depth is required to mount brackets (**fig. B**).

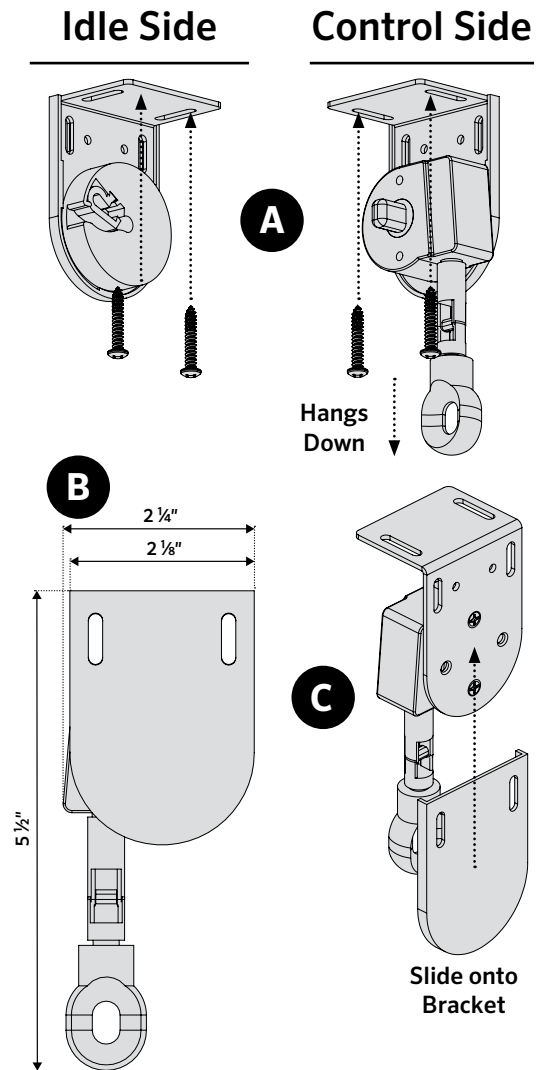
- Ensure the mounting surface is level and drill pilot holes using a 3/32" drill bit, then use provided screws to attach installation brackets.

⚠ WARNING: Must be mounted into wood/metal studs or concrete anchors. Mounting with drywall anchors is NOT recommended.

- Install Bracket Covers: Align the bracket with the channels in the Bracket Cover and slide onto the bracket (**fig. C**).

STEP 2: Install the Shade

- Insert the Control End Plug onto the mechanism of the Wand or Clutch Bracket Assembly of the roller shade (**fig. D**).
- Sliding it from front to back, insert the Idle End Plug into the Idle Bracket Assembly and click the Idle End Plug into place (**fig. E**).



INSTALLATION: STANDARD Shade — TOP Mount

- Check that the shade is level, and that side-to-side movement does not exceed $\frac{1}{16}$ ".
- If side-to-side movement **does** exceed $\frac{1}{16}$ ", remove the shade (see page 23 on how to remove) and loosen the screw on the idle side, slide the bracket inward, retighten screws, and then reinstall the shade.

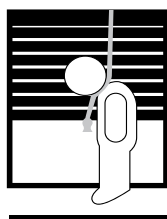
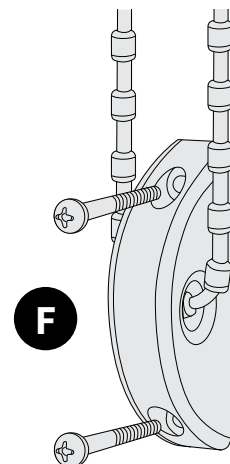
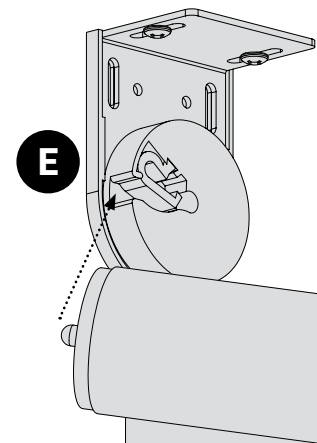
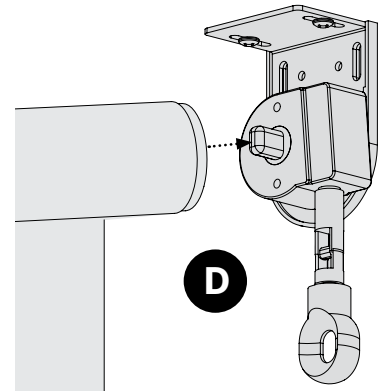
STEP 3: Install Tension Device (Continuous Chain Loop Only)

If your custom shade came with a Chain, a Tension Device must be installed. Please ensure that chains and pull cords are not accessible to small children and are secured with a Tension Device at all times.

IMPORTANT: Failure to use a safety tension device will void product warranty. Do not allow for any slack. Do not twist, cross, or slant the chain.

- Position the Tension Device on a flat surface so that the Chain and Tension Device does not interfere with the raising and lowering of the shade.
- Ensure the Chain is taut but operable.
- Mark the positions for the pilot holes and pre-drill two $\frac{3}{32}$ " holes.
- Use provided screws to attach the Tension Device (**fig. F**).
- Cut off the cable tie and dispose of it properly.

CAUTION: Shade will NOT operate unless cord tensioner is secured. Each shade includes a cord tensioner installation kit. Please follow all instructions in the kit to properly secure the cord tensioner.



Window Blind Cord Strangulation Risk

A damaged, loose, or missing tension device poses a strangulation risk to children. Remove from use and repair or replace if tension device is damaged, loose, or missing.

5.1.1 ANSI/WCMA A100.1-2022

INSTALLATION: STANDARD Shade — WALL Mount

The installation brackets are supplied in pairs: **Control Side** and **Idle Side**. Identify which side of the shade each of the brackets will go on based on your order. **Note:** Removable Wand control is shown, but Continuous Chain Loop follows the same installation instructions.

STEP 1: Mount the Brackets

- Check the orientation of the control side. For wand shades, the Wand Eyelet hangs down from bracket. For Continuous Chain Loop, the Chain hangs from the bottom of bracket (**fig. A**).
- Measure the Marking Distance (**pg. 9**) and use the results to mark the locations for mounting the brackets.
- Place the outside edge of the brackets on the marks and mark the screw holes.
- Check that the top of the installation brackets are at the desired height, level, and aligned.

IMPORTANT: A minimum 2 1/8" flat, vertical surface is required to mount brackets (**fig. B**).

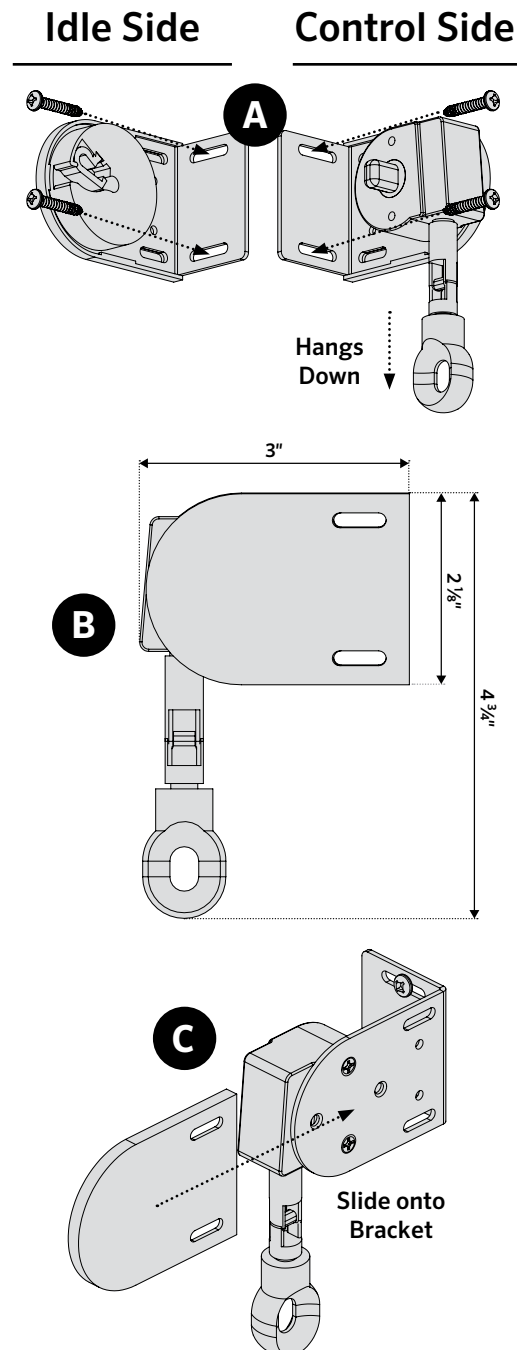
- Ensure the mounting surface is level and drill pilot holes using a 3/32" drill bit, then use provided screws to attach installation brackets.

⚠ WARNING: Must be mounted into wood/metal studs or concrete anchors. Mounting with drywall anchors is NOT recommended.

- Install Bracket Covers: Align the bracket with the channels in the Bracket Cover and slide onto the bracket (**fig. C**).

STEP 2: Install the Shade

- Insert the Control End Plug onto the mechanism of the Wand or Clutch Bracket Assembly of the roller shade (**fig. D**).
- Sliding it from front to back, insert the Idle End Plug into the Idle Bracket Assembly and click the Idle End Plug into place (**fig. E**).



INSTALLATION: STANDARD Shade — WALL Mount

- Check that the shade is level, and that side-to-side movement does not exceed $\frac{1}{16}$ ".
- If side-to-side movement **does** exceed $\frac{1}{16}$ ", remove the shade (see page 23 on how to remove) and loosen the screw on the idle side, slide the bracket inward, retighten screws, and then reinstall the shade.

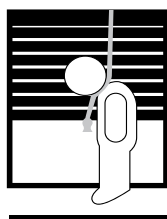
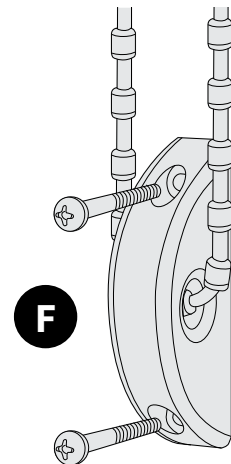
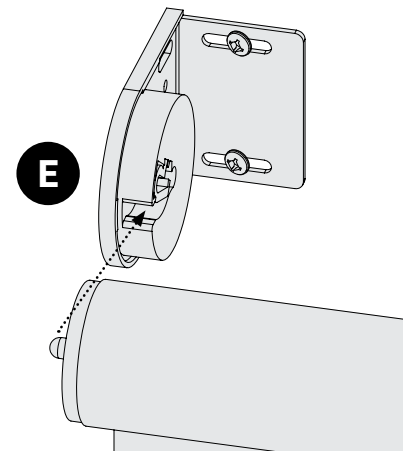
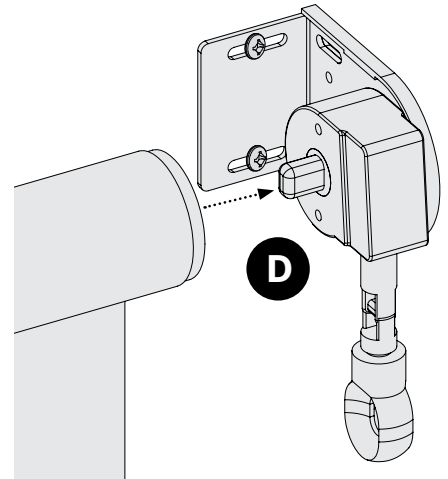
STEP 3: Install Tension Device (Continuous Chain Loop Only)

If your custom shade came with a Chain, a Tension Device must be installed. Please ensure that chains and pull cords are not accessible to small children and are secured with a Tension Device at all times.

IMPORTANT: Failure to use a safety tension device will void product warranty. Do not allow for any slack. Do not twist, cross, or slant the chain.

- Position the Tension Device on a flat surface so that the Chain and Tension Device does not interfere with the raising and lowering of the shade.
- Ensure the Chain is taut but operable.
- Mark the positions for the pilot holes and pre-drill two $\frac{3}{32}$ " holes.
- Use provided screws to attach the Tension Device (**fig. F**).
- Cut off the cable tie and dispose of it properly.

CAUTION: Shade will NOT operate unless cord tensioner is secured. Each shade includes a cord tensioner installation kit. Please follow all instructions in the kit to properly secure the cord tensioner.



Window Blind Cord Strangulation Risk

A damaged, loose, or missing tension device poses a strangulation risk to children. Remove from use and repair or replace if tension device is damaged, loose, or missing.

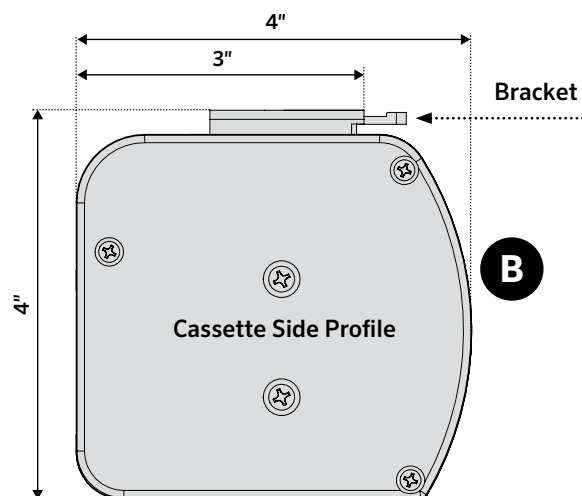
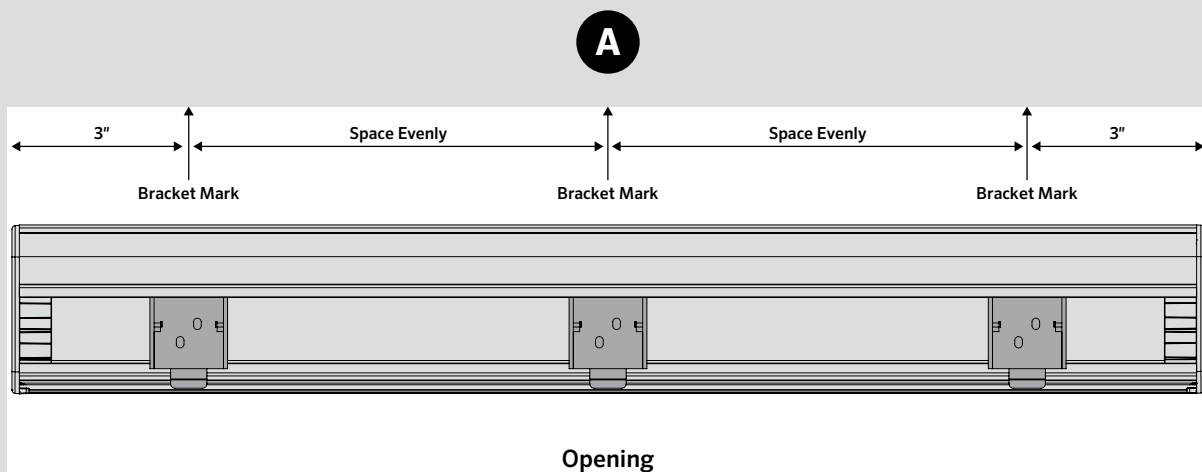
5.1.1 ANSI/WCMA A100.1-2022

INSTALLATION: CASSETTE Shade — TOP Mount

STEP 1: Mount the Brackets

- Three installation brackets are required.
- To find the bracket locations mark 3" in from each side for two of the bracket locations and mark the center between the two end brackets for the third (**fig. A**).

IMPORTANT: The front edges of the installation Cassette Brackets must be level and aligned with each other. The minimum depth required for mounting is 3". Fully recessed mounting requires at least 4" depth for Cassette to be flush with opening (**fig. B**).

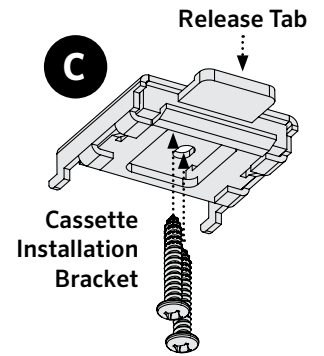


INSTALLATION: CASSETTE Shade — TOP Mount

- Center the Brackets over your three bracket marks, ensuring the spring-loaded Release Tab is accessible for easy removal and mark the screw holes (**fig. C**).

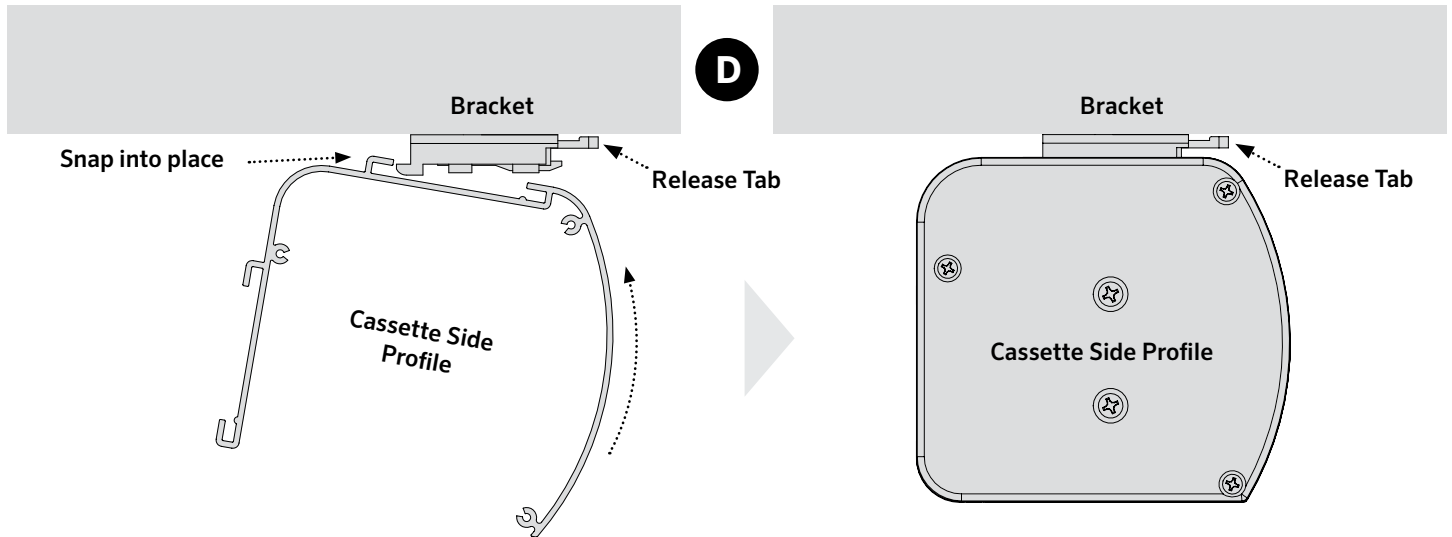
⚠ WARNING: Must be mounted into wood/metal studs or concrete anchors. Mounting with drywall anchors is NOT recommended.

- Drill pilot holes using a $\frac{3}{32}$ " drill bit.
- Level the mounting surface and shim the brackets if necessary, then attach brackets using the screws provided (**fig. C**).



STEP 2: Install the Shade

Click the shade onto the Cassette Brackets, placing the back of the channel onto the bracket. Push up on the full Cassette and push in the Release Tabs until they snap into place (**fig. D**).



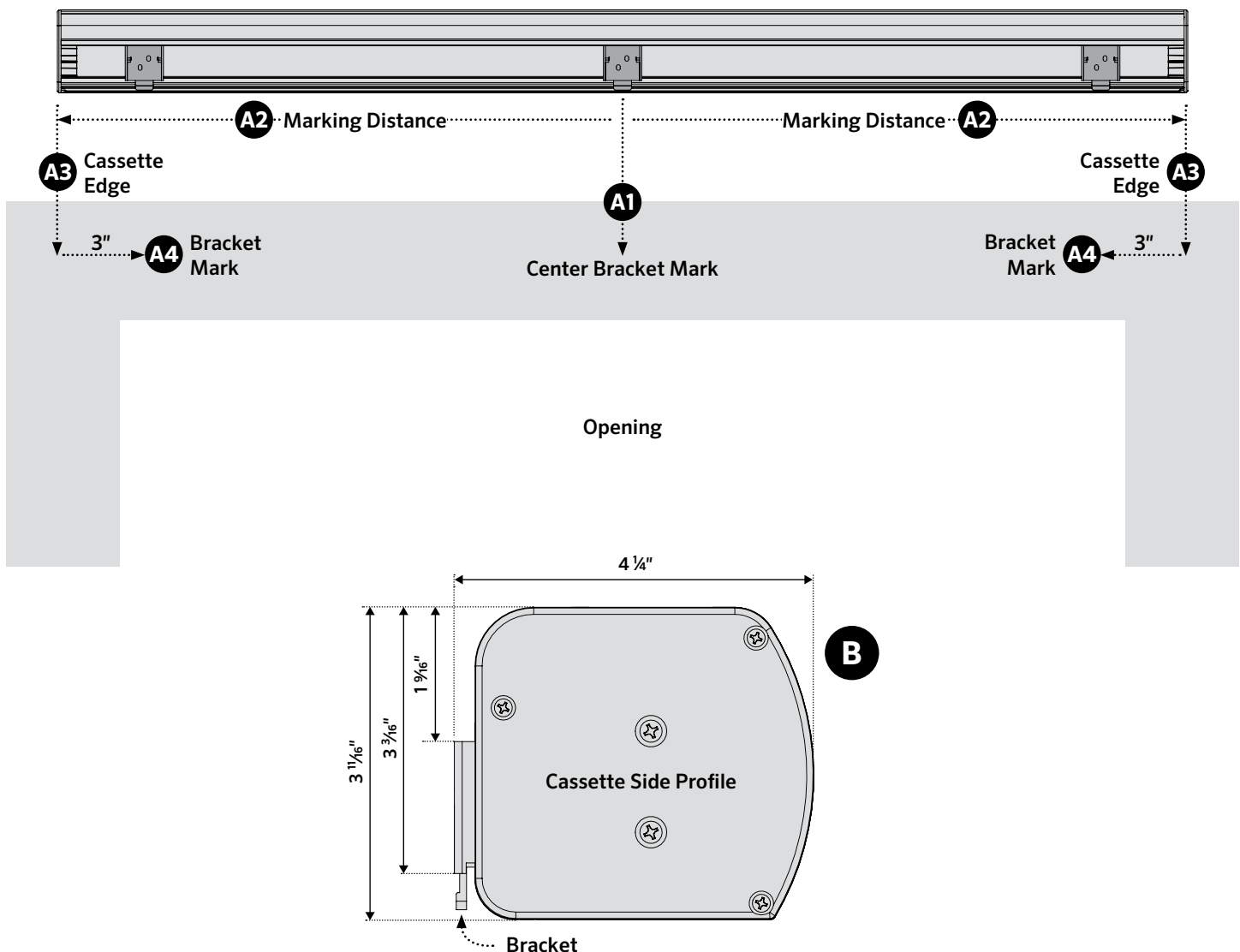
INSTALLATION: CASSETTE Shade — WALL Mount

STEP 1: Mount the Brackets

- Three installation brackets are required.

IMPORTANT: The front edges of the installation Cassette Brackets must be level and aligned with each other. A minimum of 4" flat, vertical surface is required to mount brackets. The top of the installation Cassette Brackets should be installed $1\frac{9}{16}"$ below the ordered height (**fig. B**).

- To find the bracket locations measure and mark the center of the opening where you want to mount the shade. That will be the **Center Bracket Mark (fig. A1)**.
- Find the **Marking Distance** by measuring the width of the entire Cassette and dividing by 2 (**fig. A2**).
- Mark the **Cassette Edges** by measuring the **Marking Distance** from the center point outward on each side (**fig. A3**).
- Mark 3" in from each **Cassette Edge** for the other two bracket locations (**fig. A4**).

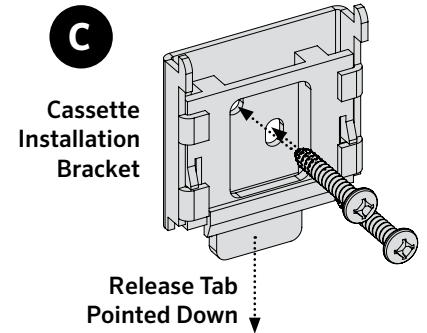


INSTALLATION: CASSETTE Shade — WALL Mount

- Center the Brackets over your three bracket marks, ensuring the spring-loaded Release Tabs are pointed down for easy removal and mark the screw holes (**fig. C**).

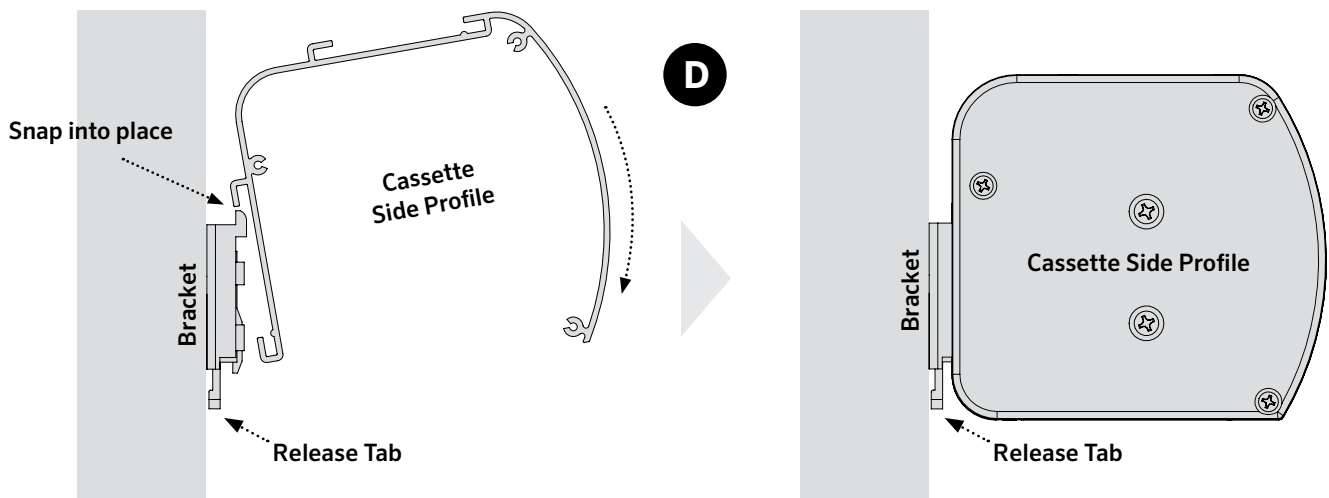
⚠ WARNING: Must be mounted into wood/metal studs or concrete anchors. Mounting with drywall anchors is NOT recommended.

- Drill pilot holes using a $\frac{3}{32}$ " drill bit.
- Level the mounting surface and shim the brackets if necessary, then attach brackets using screws provided (**fig. C**).

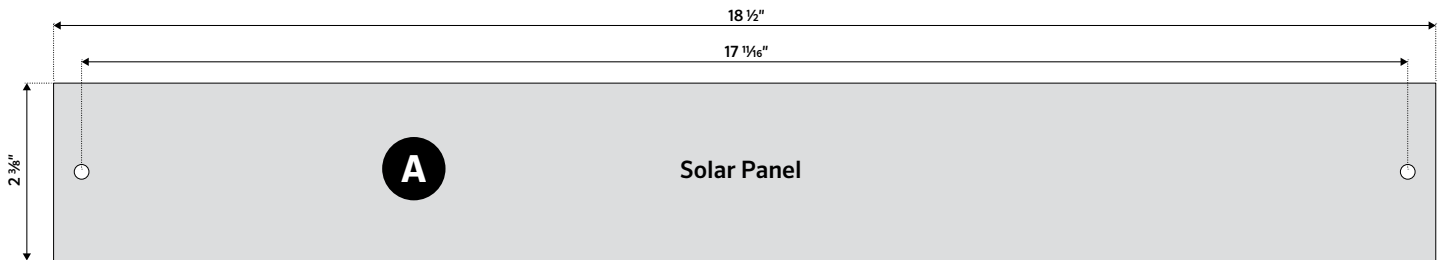


STEP 2: Install the Shade

Click the shade onto the Cassette Brackets, placing the top of the channel onto the bracket. Push down on the full Cassette and push in the Release Tabs until they snap into place (**fig. D**).



INSTALLATION: Solar Panel and Battery



Solar Panel and Battery (Solar-Powered Motor Only)

STEP 1: Mount the Solar Panel

- Position Solar Panel in a location that receives at least 8 hours of sun per day.
- Mount the Solar Panel and Battery within 3 feet of the wired end of the shade to ensure wires connect.

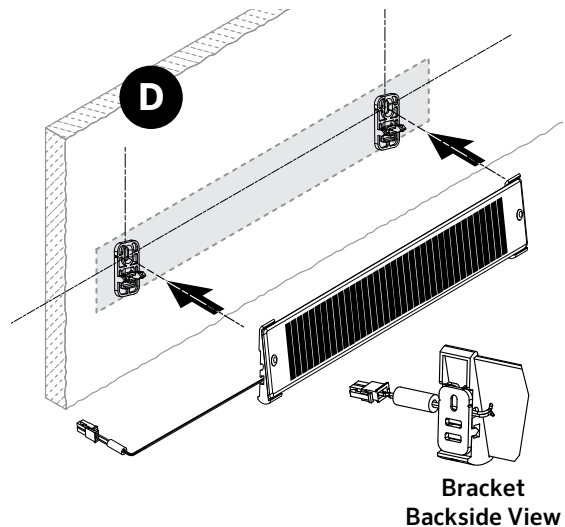
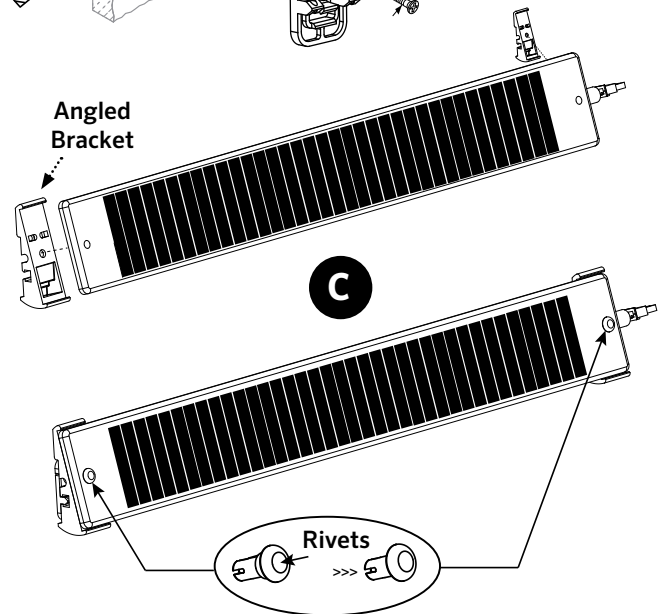
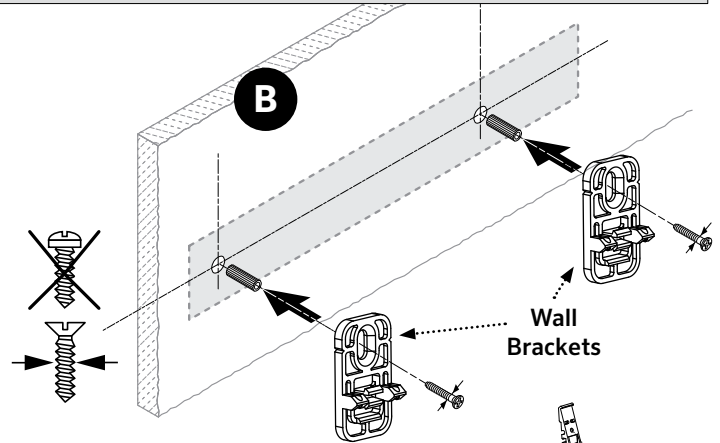
CAUTION! Make sure the wires are clear of the shade so that they do not interfere with its movement.

- Using the measuring guide above (**fig. A**), mount the Wall Brackets with 4mm flathead screws (**fig. B**).
- Attach the Angled Brackets to the Solar Panel by using the provided Rivets. The Rivets should go through the holes on either side of the Solar Panel and attach to the Angled Bracket (**fig. C**).
- Clip the Angled Bracket onto the Wall Bracket (**fig. D**).

CAUTION: Don't mount to a surface that can reach temperatures above 158° F.

NOTE: Place in an open area so that it can get as much uninterrupted sun as possible.

IMPORTANT: Do not drill directly into the Solar Panel's holes.



Technical drawing of the E Series extrusion. The extrusion is 1000mm long, 1 inch wide, and 1/2 inch high. The drawing shows the extrusion with mounting holes at each end. Dimensions include a total length of 22 1/2 inches, a mounting hole diameter of 1/4 inch, and a mounting hole offset of 1 1/4 inches from the end. The extrusion is labeled 'E' in the center.

- Locate where you would like to mount your Battery. Use the above measuring guide to pre-drill the holes for the mounting screws (**fig. E**).

- Connect the female wire of the battery to the male wire of the shade motor (**fig. G**).
- Connect the male wire of the solar panel to the female wire from the shade motor (**fig. G**).

G

Solar-Powered Motor

Solar Panel

Battery

This diagram illustrates the connection of the solar panel to the motor and battery. The solar panel is shown with its positive (+) and negative (-) terminals. The positive terminal is connected to the positive terminal of the battery, and the negative terminal is connected to the negative terminal of the battery. The solar panel is also connected to the motor, which is labeled "Solar-Powered Motor".

19

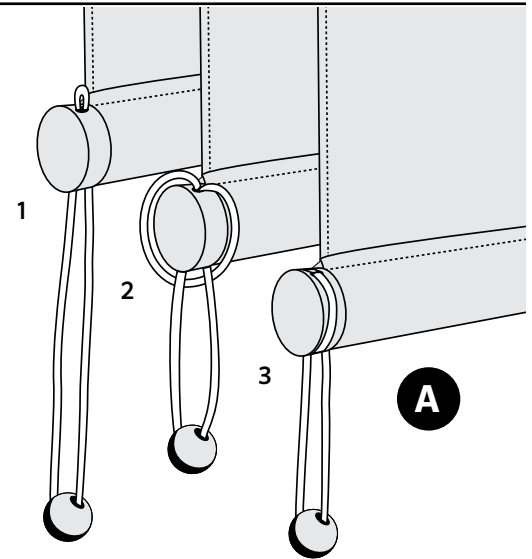
INSTALLATION: Bungee Tie Downs and Receivers

Bungee Tie Downs

Two optional tie downs are provided to secure your shade in windy conditions.

Install Bungee Tie Downs

1. Thread the Bungee through the Bottom Rail Endcap hole on the shade (**fig. A**).
2. Feed the ball end back through the loop to make a knot (**fig. A**).
3. Attach the ball end to the receivers to secure the shade (**fig. A**).



Receivers

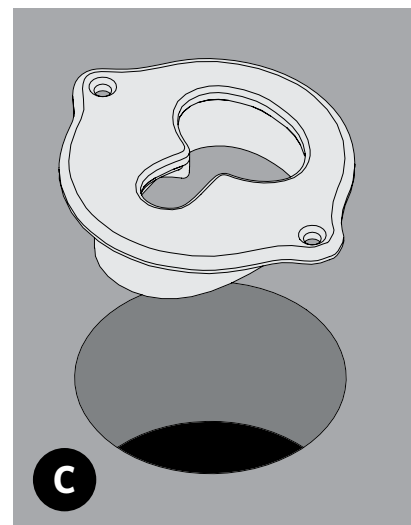
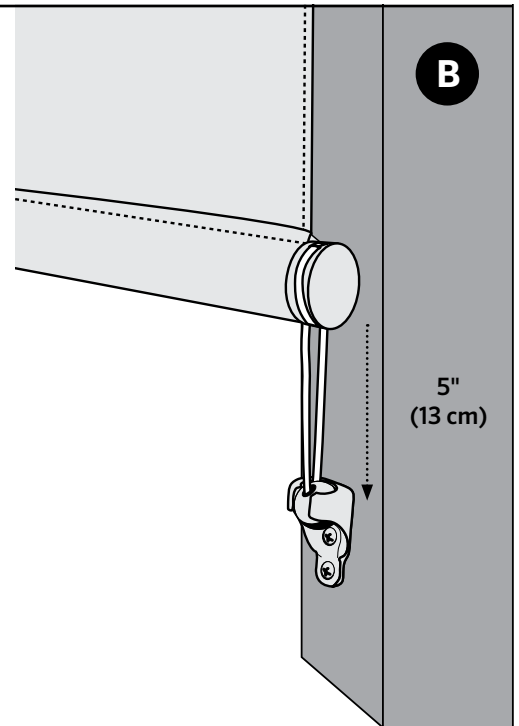
Two Receivers are provided to work with the Bungee Tie Downs.

For Frame Mount Receivers:

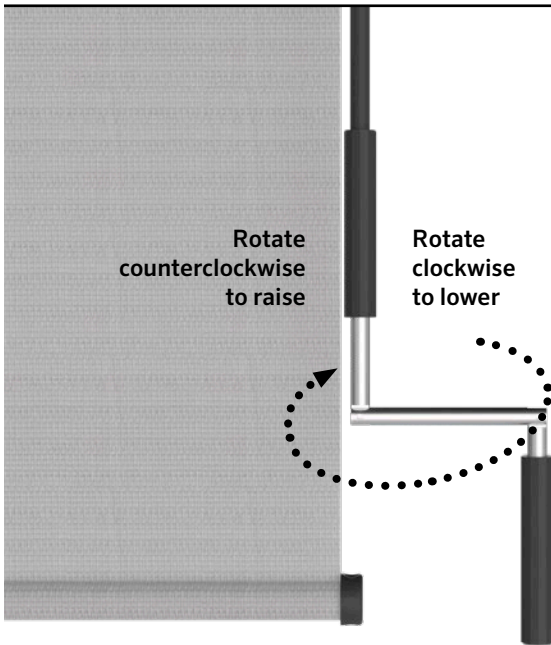
- Install the Receivers approximately 5" below where the shade will stop to allow for proper tension of Bungee cord (**fig. B**).
- Position the screw holes toward the floor.
- Pre-drill two $\frac{3}{32}$ " holes and then screw in the Receiver.
- Attach the Bungees to the Receivers to secure the shade.

For Flush Mount Receivers:

- Find the center point on the floor below the Bungees on each side of shade. Dry fit where the Receiver will mount into the surface.
- With a hole saw, cut a 2.75" hole.
- Insert the Receiver into the hole. Pre-drill two $\frac{3}{32}$ " holes and then screw in the Receiver to floor (**fig. C**).
- Attach Bungee by sliding the ball end into the hole. Crank shade up slightly to make Bungee taut.



HOW TO OPERATE YOUR SHADE

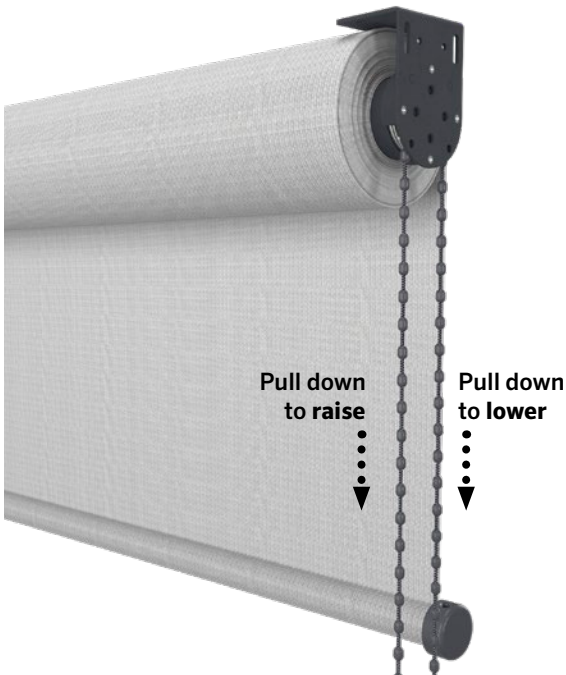


⚠ WARNING: Roll up your shade when not in use or before strong winds to prevent damage.

Removable Wand Operation

- **Lower** the shade by holding the handles with both hands and rotating the Wand clockwise.
- **Raise** the shade by holding the handles with both hands and rotating counterclockwise.

NOTE: When not in use, remove and store the wand out of the elements.



Continuous Chain Loop Operation

- **Lower** the shade by pulling down on the back of the chain loop until the shade is at the desired height.
- **Raise** the shade by pulling down on the front of the chain loop until the shade is at the desired height.

Solar-Powered Motor Operation

- A pre-programmed remote is included with every solar-operated shade.
- Tap the up or down arrows to raise or lower shade to the desired height.
- Save a favorite height using the 'my' button and then hold arrows for 3 seconds to automatically adjust shade to the saved height.

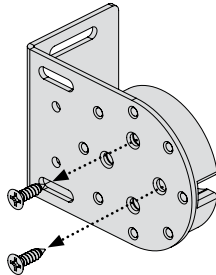
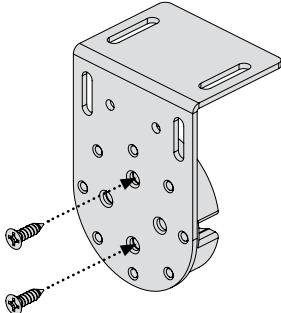
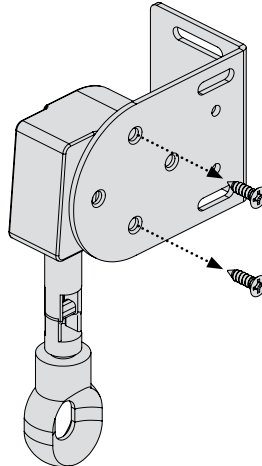
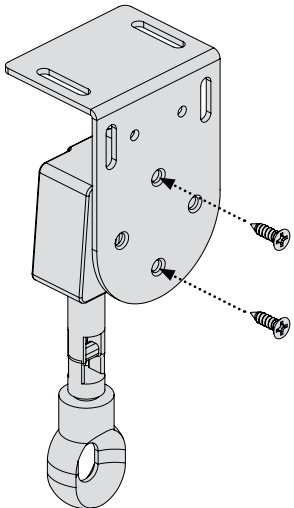
For additional remote control programming instructions, please refer to the Somfy manufacturer manual included with your solar panel.

NOTE: When not in use, keep the remote dry, covered, and protected from the elements.



TROUBLESHOOTING

If your shade is not operating correctly, refer to the following troubleshooting procedures for specific solutions for your shade. If questions remain, please call/text Coolaroo USA at 1-800-560-4667 or visit Coolaroo.com.

Problem	Solution
Shade not raising/ lowering evenly	Ensure the installation brackets are level and aligned and shim the brackets, if necessary. Roll up the shade until the bottom is fully raised, then reinstall the shade.
Shade not operating	Ensure that the Chain loop or Wand is hanging straight down from the Wand or Clutch Bracket Assembly.
Solar-Powered Remote not functioning correctly	See included Somfy remote manual for additional instructions.
Orientation of the bracket mount needs to be changed	Remove the two screws from both brackets. IMPORTANT: On Idle End keep the opening facing out and rotate the bracket to desired orientation. On the Control End, keeping the Wand Eyelet or Chain hanging straight down, rotate the bracket to desired orientation. Put the screws back in. Idle End Wall Mount  Top Mount  Control End Wall Mount  Top Mount 

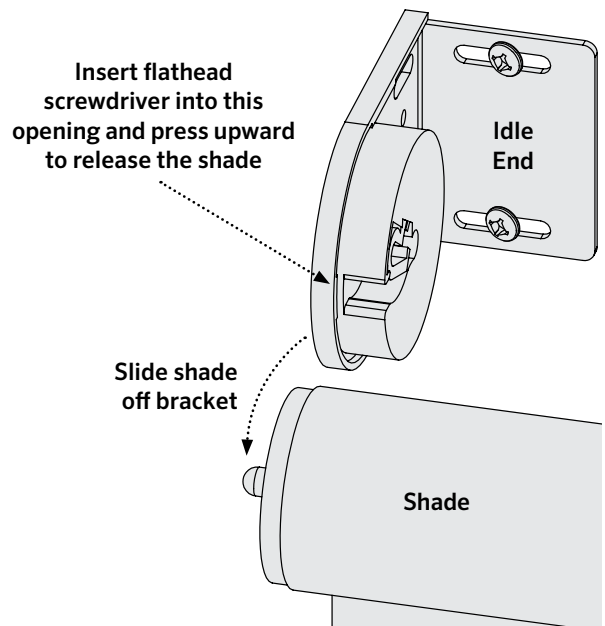
SHADE REMOVAL

Standard Shade Removal

IMPORTANT: Using too much force when removing the roll can cause the Idle Bracket Assembly to break. If it breaks, please contact customer service for a replacement part.

- Roll the shade up fully.
- With a flathead screwdriver, press upward in the opening on the Idle Bracket Assembly while pulling forward on the idle side of the shade.
- Once the shade is released from the bracket, slide the Control Side of the roller shade out.

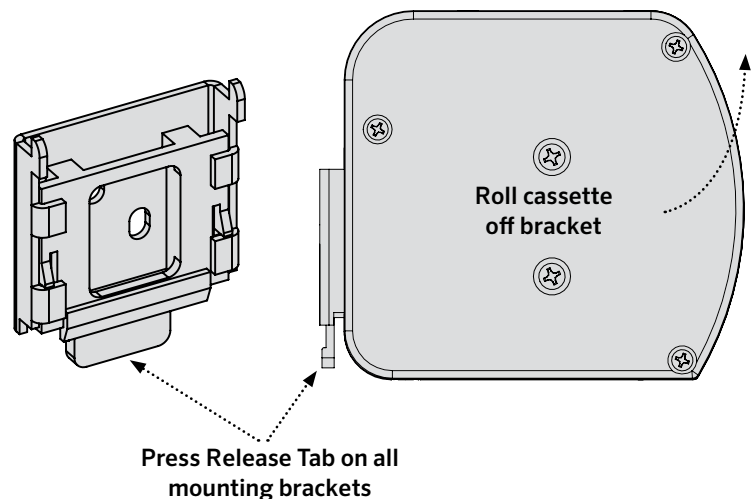
⚠ WARNING: Roll up your shade when not in use or before strong winds to prevent damage.



Cassette Shade Removal

- Roll the shade up fully.
- While holding the Cassette, press on the Release Tabs on all three mounting Cassette Brackets one at a time releasing each one. Be sure to secure the shade while doing so.
- Roll the Cassette off the brackets and remove.

⚠ WARNING: Roll up your shade when not in use or before strong winds to prevent damage.



SHADE MAINTENANCE AND CLEANING

Lightly clean by hosing down with water. For stubborn stains, scrub with soap or any non-abrasive cleaner. Leave your shade rolled open to air dry. In humid climates or moist areas, roll shade down frequently to air out.

⚠ WARNING: Use of solvents or abrasive cleaners may damage the fabric and will void your warranty. Do not use bleach or chlorine.

WARRANTY & LIMITATION OF LIABILITY

Limited Warranty

Coolaroo® is pleased to offer a limited warranty on **Custom Roller Shade** products. The limited warranty covers the purchaser in the case of manufacturing defects (i.e., a flaw in the product design, materials, or workmanship) as stated below.

What IS Covered

Original defects in materials or workmanship, provided the product was properly installed and utilized, for **three (3) years** from the date of purchase for all hardware including internal mechanisms, components, and brackets; and for **three (3) years** on all Classic fabric, **five (5) years** on all Signature fabric, and **seven (7) years** on all Signature+ with HeatShield fabric for Custom Roller Shade products.

What IS NOT Covered

- Normal wear and tear
- Damage caused by abuse, accidents, alterations, misuse; failure to follow instructions for measurement, installation, use, cleaning, or maintenance
- Discoloration caused by long exposure to direct sunlight
- Slight color variation; natural variations in color

Warranty Service

Please call or text Coolaroo® Customer Service directly at 1-800-560-4667 before returning product to the retailer from which it was purchased. Warranty claims must be accompanied by the original sales receipt. This warranty is not transferrable and will not apply to any subsequent owners of the product.

Limited Warranty

Coolaroo® makes no warranties or representations to purchaser or any other person, with respect to the products, or any services provided to purchaser by the retailer, or any other person, except that all products sold hereunder will conform to Coolaroo® product specifications, and product information set forth in the product packaging and/or installation manuals (collectively, the “Limited Warranty”). All Coolaroo® product sales are subject to our Limited Warranty, warranty disclaimers, and limitations on liability in effect for the Coolaroo® products at the time of purchase. Coolaroo® reserves the right to change the terms of the Limited Warranty at any time, without notice and without liability to any person.

EXCLUSION OF OTHER WARRANTIES: THE LIMITED WARRANTY IS THE ONLY WARRANTY, EXPRESS OR IMPLIED, THAT COOLAROO® MAKES WITH RESPECT TO THE PRODUCTS, AND SPECIFICALLY DISCLAIMS ALL OTHER IMPLIED WARRANTIES INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, AND NON-INFRINGEMENT. THE WARRANTY REMEDY SET FORTH ABOVE STATES THE ENTIRE OBLIGATION OF COOLAROO®, AND EXCLUSIVE REMEDY OF CUSTOMER, WITH RESPECT TO COOLAROO’S OBLIGATIONS FOR THE PRODUCTS.

LIMITATION OF LIABILITY: COOLAROO® IS NOT LIABLE TO ANY PARTY FOR ANY INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, INDIRECT, STATUTORY, SPECIAL, OR PUNITIVE DAMAGES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, LOST PROFITS, LOSS OF USE, LOSS OF TIME, INCONVENIENCE, LOST BUSINESS OPPORTUNITIES, DAMAGE TO GOOD WILL OR REPUTATION, REGARDLESS OF WHETHER SUCH LIABILITY IS BASED ON BREACH OF CONTRACT, TORT, STRICT LIABILITY, OR OTHERWISE. NO ACTION SHALL BE BROUGHT FOR ANY CLAIM MORE THAN ONE (1) YEAR AFTER THE ACCRUAL OF SUCH CAUSE OF ACTION, EXCEPT FOR REPLACEMENT OF A DEFECTIVE PRODUCT WITHIN THE LIMITED WARRANTY PERIOD.



Persiana Enrollable a Medida para Exteriores

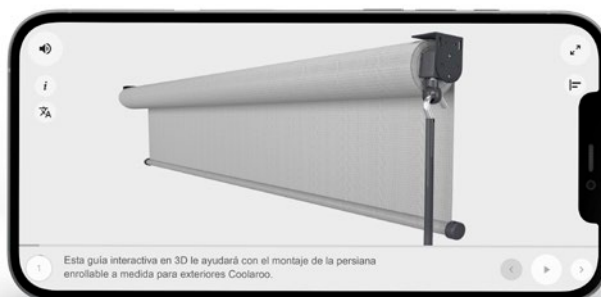
INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN Y FUNCIONAMIENTO

Por favor, lea antes de instalar su Persiana

ESCANEAR PARA VER LA GUÍA 3D PASO A PASO



Coolaroo.com/CustomRollerShades





Gracias por la compra de su nueva Persiana enrollable a medida para exteriores Coolaroo. Una instalación correcta es esencial para garantizar que sus nuevas Persianas sigan teniendo un aspecto y un funcionamiento excelentes durante años. Revise atentamente este folleto y siga las instrucciones paso a paso y la guía de solución de problemas.

Compromiso de Color de Coolaroo

Los tejidos Signature para exteriores de Coolaroo son el punto de encuentro entre la sostenibilidad y el estilo. Al ofrecer la gama más amplia de colores de Persianas enrollables para exteriores, nuestro exclusivo tejido, seguro frente al sol y libre de toxinas, se infunde con pigmentos mezclados directamente a medida que se forma el material, lo que significa que no realizamos ningún teñido posterior a la fabricación y que nuestros hilos no se adhieren superficialmente con color. Nuestros tejidos SON el color. De este modo, podrá disfrutar de una vitalidad duradera desde el primer día, ya sea con lluvia o sol.

Impulsados por la Seguridad y el Confort

Nuestra tecnología de tejidos y herrajes evoluciona constantemente para ofrecer sistemas de sombra que le proporcionen protección y alivio frente a las inclemencias del tiempo. Desde tejidos frescos al tacto hasta mecanismos de funcionamiento ergonómicos, queremos que su prioridad sea disfrutar de todas las zonas exteriores de su hogar y que nos deje a nosotros cualquier preocupación relacionada con el sol.

Superamos las Expectativas

Nuestros herrajes y tejidos Signature se prueban en entornos extremos y en los climas más calurosos para tener en cuenta los efectos más allá del sol. Nuestros materiales son resistentes al moho, para que su hogar y su familia estén seguros en climas de alta humedad. También probamos nuestros herrajes rociándolos con sal para que pueda estar seguro de que cada pieza de su Persiana enrollable Coolaroo resistirá el intenso calor del sol, el más pequeño grano de sal y todo lo demás.

Cuidado Fácil y Cómodo

Los tejidos de alto rendimiento de nuestras Persianas enrollables han redefinido las exigencias del cuidado de los tejidos. Los hilos de Coolaroo son resistentes a las manchas y se limpian fácilmente con jabón suave o productos de limpieza no abrasivos, se enjuagan con agua y se dejan secar al aire. Se acabó la necesidad de una limpieza rigurosa y de soluciones disolventes insalubres. Si desea más información sobre cómo sacar el máximo partido a su Persiana enrollable Coolaroo, visite **Coolaroo.com/care**.

Ensamblado en EE .UU.



12.HUS.15194
HOHENSTEIN HTTI

¿Preguntas o Comentarios?

Llame o envíe un mensaje de texto al 1-800-560-4667.

Para registrar el producto y obtener piezas de repuesto, visite **coolaroo.com**.

©2024 GALE Pacific Limited. Todos los derechos reservados. Coolaroo es una marca registrada de GALE Pacific Limited, 5311 77 Center Drive, Ste. 150, Charlotte, NC 28217.

CONTENIDO

Identificar los Tipos de Montaje y Persianas.. 28

Tipo de Persiana 28

Ubicaciones de montaje..... 29

Piezas del Producto.....30

Herramientas Necesarias 32

Medición de la Distancia de Marcado 33

Instalación34

Persiana Estándar – Montaje Superior 34

Persiana Estándar – Montaje en la Pared 36

Persiana con Cenefa – Montaje Superior..... 38

Persiana con Cenefa – Montaje en la Pared 40

Componentes Adicionales 42

Panel Solar y Batería..... 42

Amarres Elásticos y Receptores..... 44

Cómo Manejar su Persiana 45

Solución de Problemas46

Retiro de la Persiana 47

Mantenimiento y Limpieza de la Persiana 47

Garantía y Limitación de Responsabilidad48

IDENTIFICAR LOS TIPOS DE MONTAJE Y PERSIANAS

Tipo de Persiana

Antes de iniciar el proceso de instalación, revise e identifique el tipo de Persiana en función de su pedido. También se han definido los términos básicos para facilitar el proceso de instalación.

1 Operación de Levantamiento

Motor solar

○

Manivela Desmontable

○

Bucle de Cadena Continua

2 Cobertura de Acabado

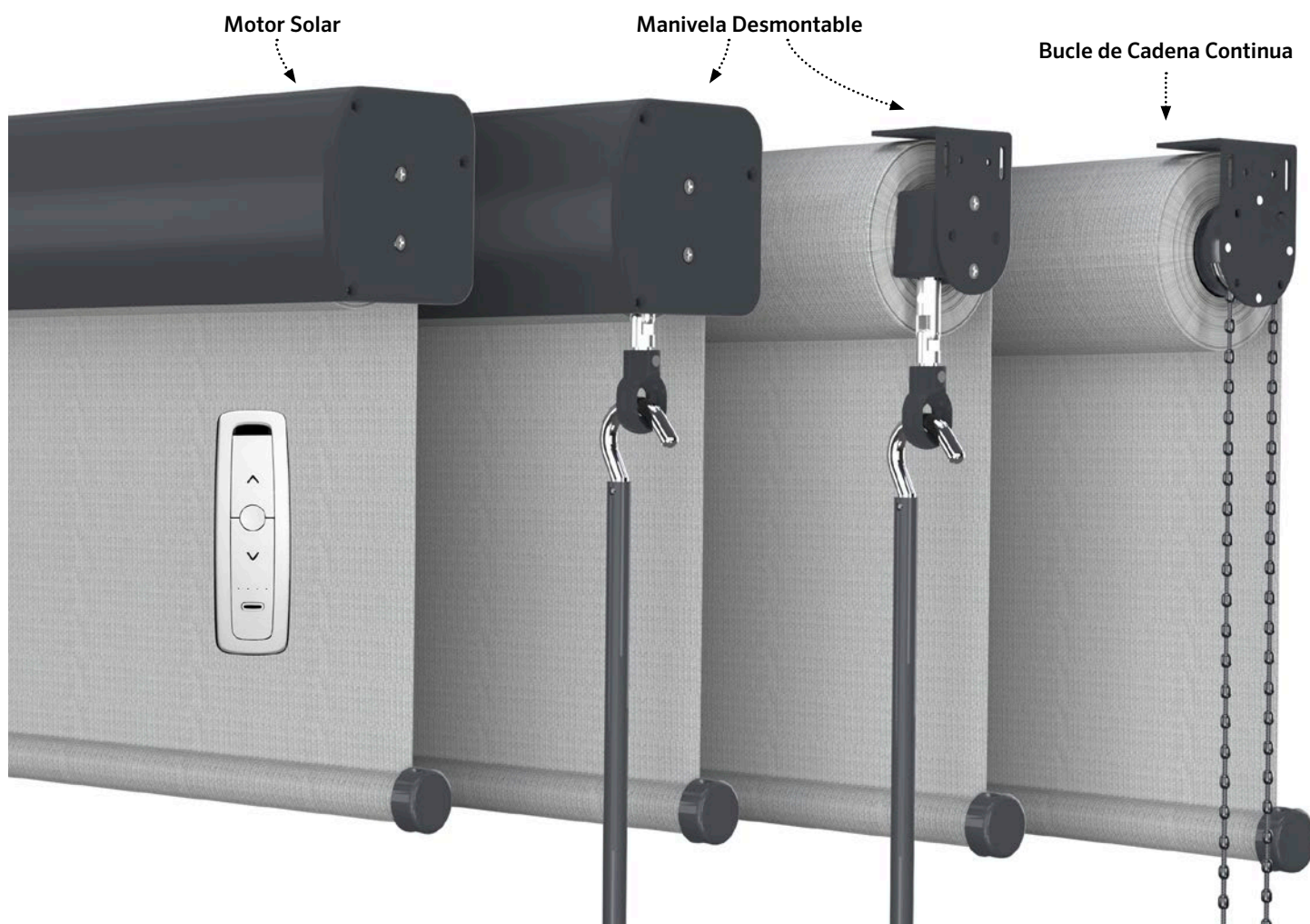
Cenefa

Puede ser Motor Solar o Manivela.

○

Estándar

Puede ser Manivela o
bucle de Cadena continua.



IDENTIFICAR LOS TIPOS DE MONTAJE Y PERSIANAS

Ubicaciones de Montaje

Antes de montar los Soportes de instalación, revise e identifique la ubicación de montaje de su Persiana.
Identificar correctamente el tipo de soporte hará que el resto de la instalación sea rápida y sencilla.

1 Montaje Superior o en la Pared

Montaje Superior

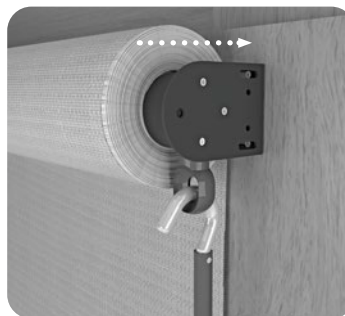
El soporte de la Persiana se instala en la parte superior de la abertura.



0

Montaje en la Pared

El soporte de la Persiana se instala en la pared de la abertura.



2 Montaje Interior o Exterior

Montaje Interior (MI)

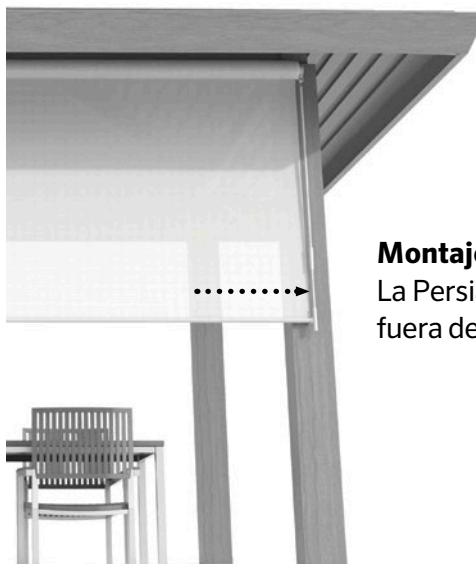
La Persiana encaja en el interior de la abertura.



0

Montaje Exterior (ME)

La Persiana se instala fuera de la abertura.



3 Posición de Control Izquierdo o Derecho

Control Lateral Izquierdo



0

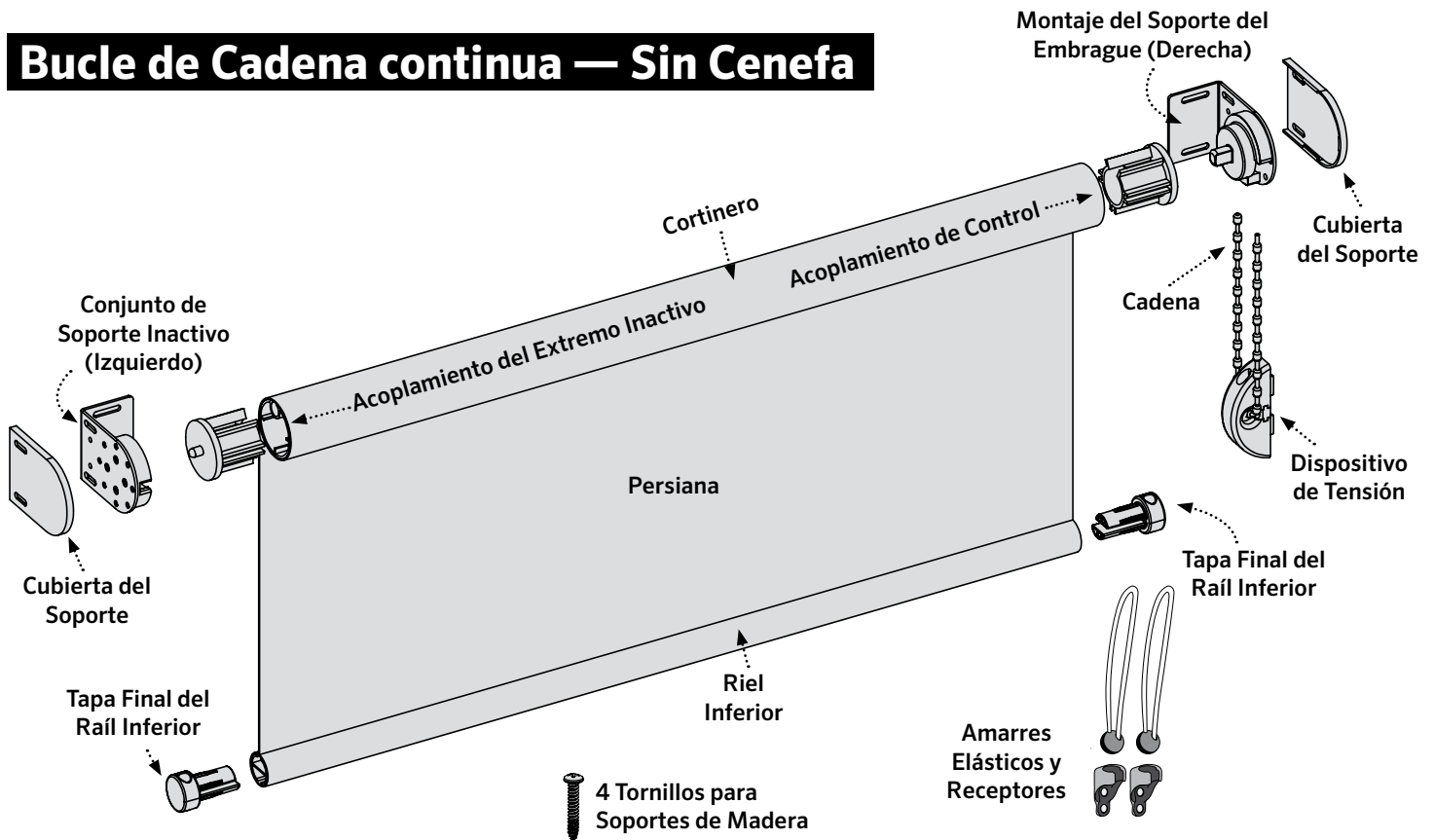
Control Lateral Derecho



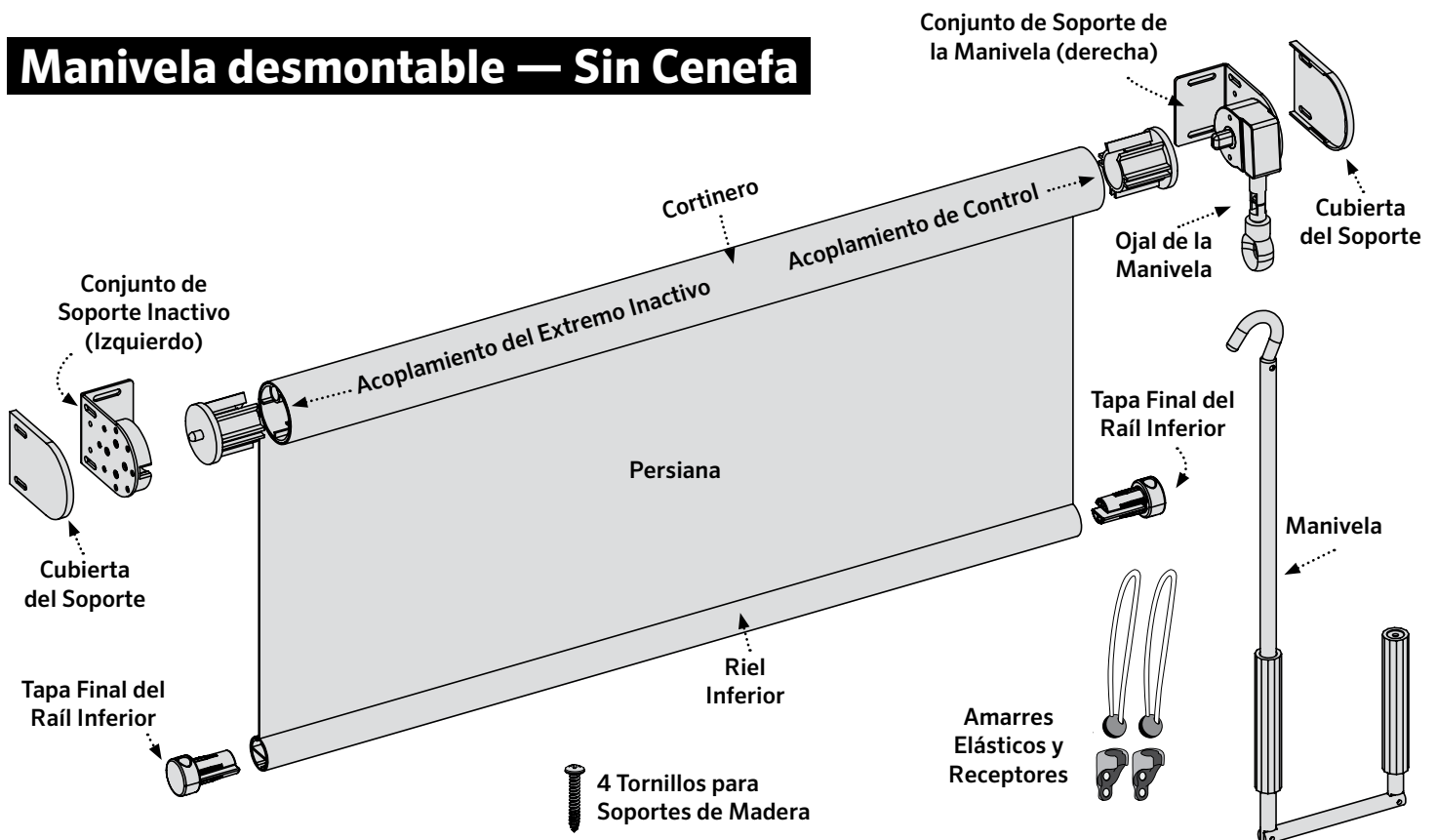
El bucle de Cadena continua y la Manivela desmontable pueden accionarse tanto en el lado derecho como en el izquierdo. Para cambiar el lado de control, comuníquese con el servicio de atención al cliente.

PIEZAS DEL PRODUCTO

Bucle de Cadena continua — Sin Cenefa

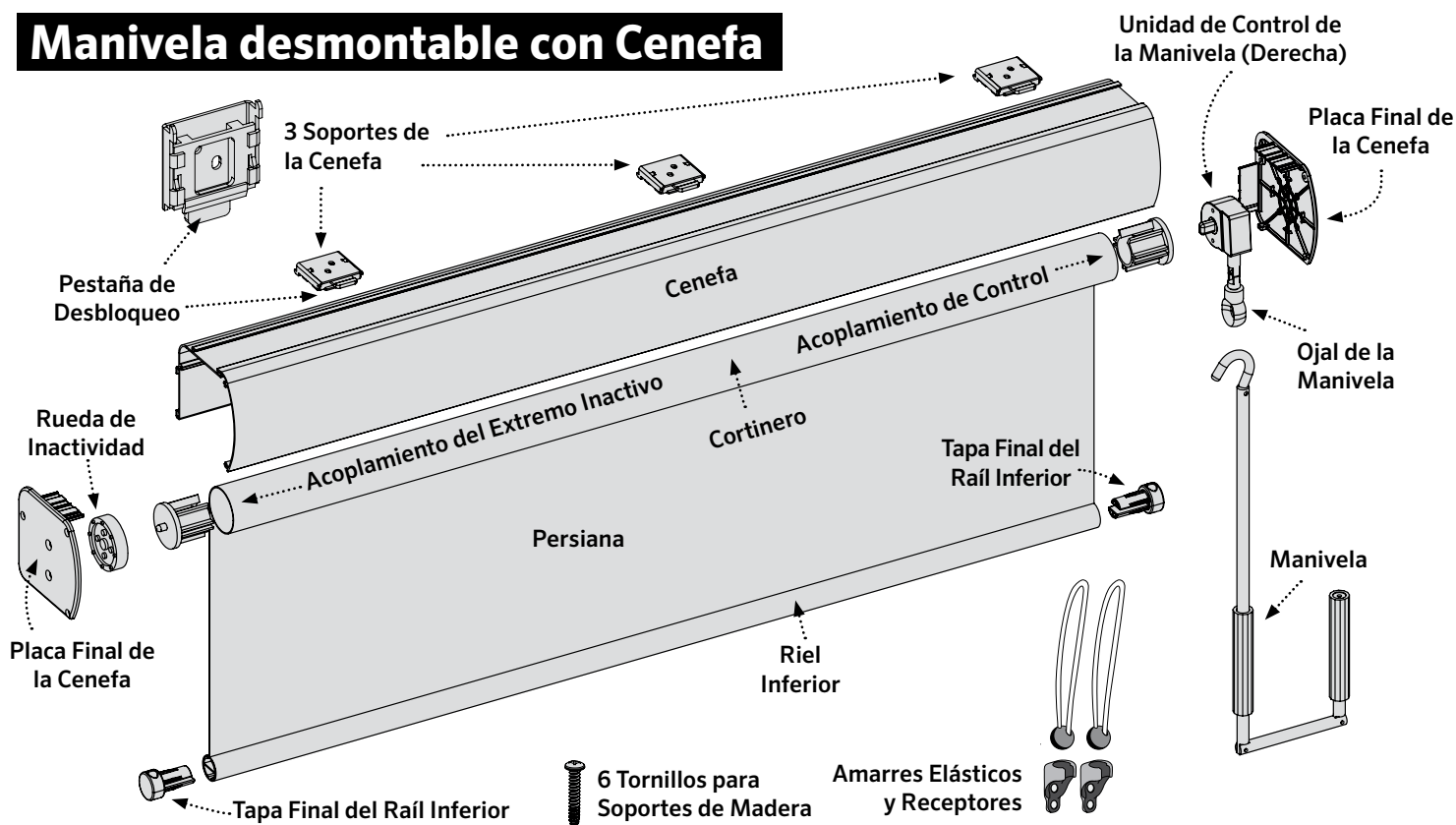


Manivela desmontable — Sin Cenefa

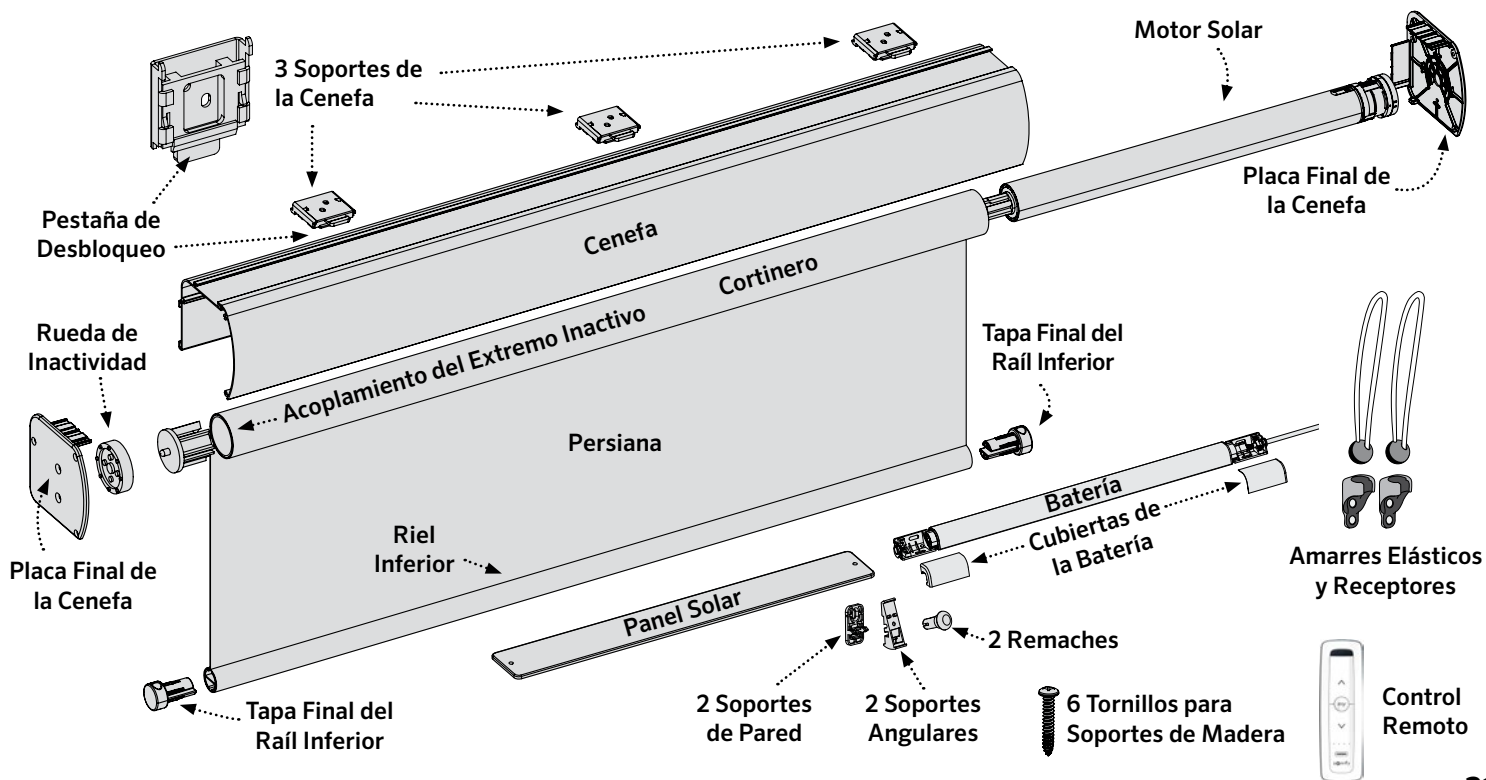


PIEZAS DEL PRODUCTO

Manivela desmontable con Cenefa



Motor Solar con Cenefa



HERRAMIENTAS NECESARIAS



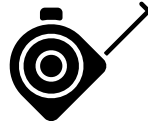
Ayuda
Adicional



Destornillador
Phillips nº 2



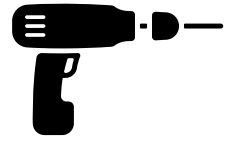
Nivelador



Cinta
Métrica



Lápiz



Taladro con
Broca de $\frac{3}{32}$ "



MEDIR LA DISTANCIA DE MARCADO: Solo Persiana Estándar

La **Distancia de Marcado** es desde el centro de la Persiana hasta cada soporte. Para calcular la **Distancia de Marcado**, necesitará conocer la **Distancia de Soporte a Soporte**. La **Distancia de Soporte a Soporte** es la distancia entre los bordes exteriores de los Soportes que sujetan la Persiana.

1. Determine el centro deseado de la abertura y márquelo (**fig. A**).
2. Calcule y anote la **Distancia de Soporte a Soporte** de las Persianas compradas:
Para montaje **EXTERIOR** = Ancho establecido en el pedido.
Para montaje **INTERIOR** = Ancho establecido en el pedido menos $\frac{1}{8}$ ".
3. Determine y anote su **Distancia de Marcado**: La **Distancia de Marcado** es desde el centro de la Persiana hasta cada soporte. Para calcular la **Distancia de Marcado**, tome la **Distancia de Soporte a Soporte** y divídala por 2.

POR EJEMPLO: Una Persiana de montaje interior con un ancho establecido en el pedido de 96" tendría una distancia de soporte a soporte de $(96" - \frac{1}{8}") = 95 \frac{7}{8}"$ y una distancia de marcado de $(95 \frac{7}{8}" \div 2) = 47 \frac{15}{16}"$.

4. Mida desde el punto central hasta cada extremo del soporte utilizando la **Distancia de Marcado** calculada y marque los extremos. Confirme que la distancia entre ambos extremos es igual a la **Distancia de Soporte a Soporte** de su Persiana. Si no es así, ajuste las marcas de los extremos equitativamente hasta que sea igual.



INSTALACIÓN: Persiana ESTÁNDAR — Montaje SUPERIOR

Los Soportes de instalación se suministran por pares: **Lado de Control** y **Lado Inactivo**. Identifique en qué lado de la Persiana irá cada uno de los Soportes en función de su pedido. **Nota:** Se muestra el control de la Manivela desmontable, pero el bucle de Cadena continua sigue las mismas instrucciones de instalación.

PASO 1: Montar los Soportes

- Compruebe la orientación del lado de control. Para las Persianas de Manivela, el Ojal de la Manivela cuelga del soporte. Para el bucle de Cadena continua, la Cadena cuelga de la parte inferior del soporte (**fig. A**).
- Mida la distancia de marcado (**pág. 33**) y utilice los resultados para marcar las ubicaciones de montaje de los Soportes.
- Coloque el borde exterior de los Soportes sobre las marcas y marque los agujeros para los Tornillos.
- Compruebe que la parte superior de los Soportes de instalación está a la altura deseada, nivelada y alineada.

IMPORTANTE: Se requiere una profundidad de montaje mínima de 2 1/8" para montar el soporte (**fig. B**).

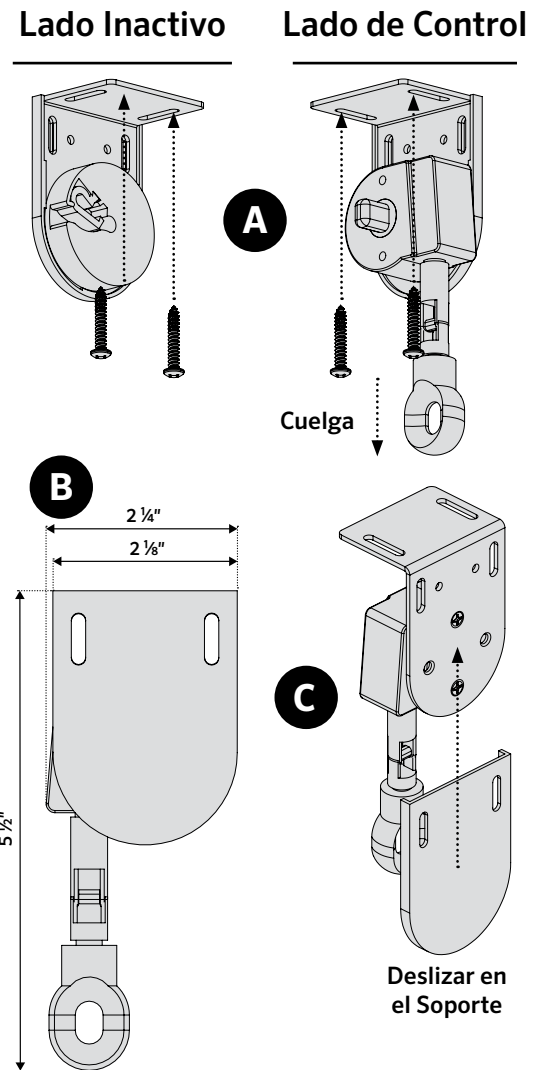
- Asegúrese de que la superficie de montaje esté nivelada y taladre agujeros piloto con una broca de 3/32"; a continuación, utilice los Tornillos suministrados para fijar los Soportes de instalación.

⚠ ADVERTENCIA: Debe montarse en montantes de madera/metal o anclajes de hormigón. NO se recomienda el montaje con anclajes para paneles de yeso.

- Instale las Cubiertas de los Soportes: Alinee el soporte con los canales de la Cubierta del Soporte y deslícelo sobre el soporte (**fig. C**).

PASO 2: Instalar la Persiana

- Inserte el Acoplamiento de Control en el mecanismo del conjunto de soporte de la Manivela o embrague de la Persiana enrollable (**fig. D**).
- Deslizándolo de adelante hacia atrás, inserte el acoplamiento inactivo en el Conjunto de Soporte Inactivo y encaje el acoplamiento inactivo en su sitio (**fig. E**).



INSTALACIÓN: Persiana ESTÁNDAR — Montaje SUPERIOR

- Compruebe que la Persiana esté nivelada y que el movimiento de lado a lado no supere $\frac{1}{16}$ ".
- Si el movimiento de lado a lado excede $\frac{1}{16}$ ", quite la Persiana (vea la página 47 sobre cómo quitarla) y afloje el tornillo del lado inactivo, deslice el soporte hacia adentro, vuelva a apretar los Tornillos y luego vuelva a instalar la Persiana.

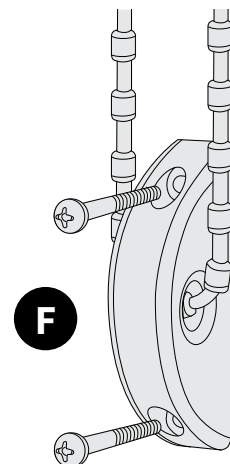
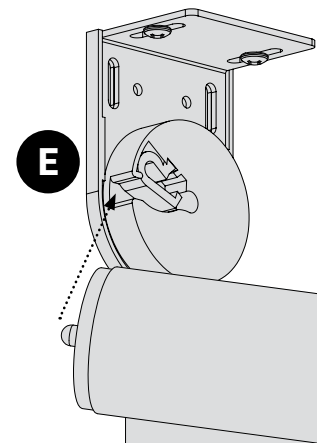
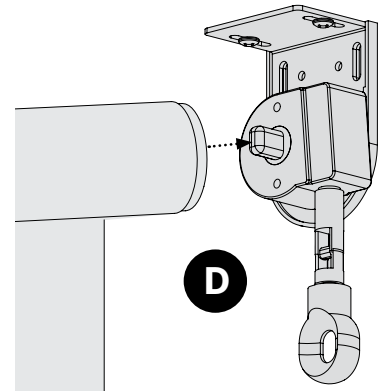
PASO 3: Instalar el Dispositivo de Tensión (Solo para Bucle de Cadena Continua)

Si su Persiana a medida viene con una Cadena, debe instalarse un Dispositivo de Tensión. Asegúrese de que las Cadenas y los cables de tracción no estén al alcance de los niños pequeños y de que estén asegurados con un Dispositivo de Tensión en todo momento.

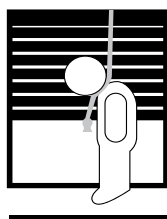
IMPORTANTE: Si no se utiliza un Dispositivo de Tensión de seguridad, se anulará la garantía del producto. No deje ninguna holgura. No retuerza, cruce ni incline la Cadena.

- Coloque el Dispositivo de Tensión sobre una superficie plana de modo que la Cadena y el Dispositivo de Tensión no interfieran con la subida y bajada de la Persiana.
- Asegúrese de que la Cadena esté tensa pero operable.
- Marque las posiciones para los agujeros piloto y taladre previamente dos agujeros de $\frac{3}{32}$ ".
- Utilice los Tornillos suministrados para fijar el Dispositivo de Tensión (**fig. F**).
- Corte la brida y deséchela correctamente.

PRECAUCIÓN: La Persiana NO funcionará a menos que el tensor del cable esté asegurado. Cada Persiana incluye un kit de instalación del tensor del cable. Siga todas las instrucciones del kit para fijar correctamente el tensor del cordón.



ADVERTENCIA



Riesgo de Estrangulamiento en Cuerdas de Persianas

Un dispositivo tensor dañado, suelto o ausente representa un riesgo de estrangulamiento para los niños. Retire del uso y arregle o reemplace si el dispositivo tensor está dañado, suelto o ausente.

5.1.1 ANSI/WCMA A100.1-2022

INSTALACIÓN: Persiana ESTÁNDAR — Montaje EN PARED

Los Soportes de instalación se suministran por pares: **Lado de Control** y **Lado Inactivo**. Identifique en qué lado de la Persiana irá cada uno de los Soportes en función de su pedido. **Nota:** Se muestra el control de la Manivela desmontable, pero el bucle de Cadena continua sigue las mismas instrucciones de instalación.

PASO 1: Montar los Soportes

- Compruebe la orientación del lado de control. Para las Persianas de Manivela, el Ojal de la Manivela cuelga del soporte. Para el bucle de Cadena continua, la Cadena cuelga de la parte inferior del soporte (**fig. A**).
- Mida la distancia de marcado (**pág. 33**) y utilice los resultados para marcar las ubicaciones de montaje de los Soportes.
- Coloque el borde exterior de los Soportes sobre las marcas y marque los agujeros para los Tornillos.
- Compruebe que la parte superior de los Soportes de instalación está a la altura deseada, nivelada y alineada.

IMPORTANTE: Se requiere una superficie vertical plana de al menos 2 1/8" para montar los Soportes (**fig. B**).

- Asegúrese de que la superficie de montaje esté nivelada y taladre agujeros piloto con una broca de 3/32"; a continuación, utilice los Tornillos suministrados para fijar los Soportes de instalación.

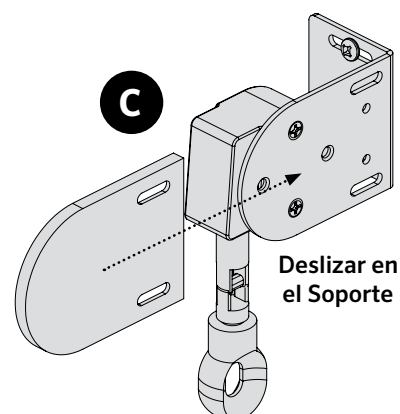
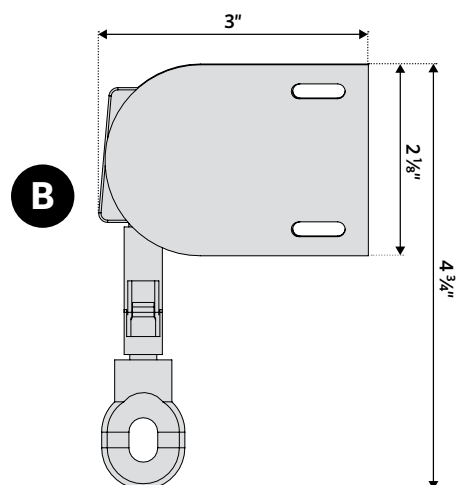
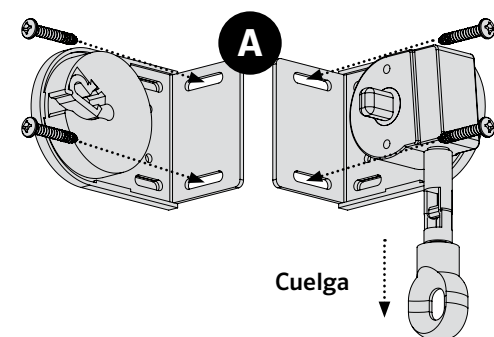
⚠ ADVERTENCIA: Debe montarse en montantes de madera/metal o anclajes de hormigón. NO se recomienda el montaje con anclajes para paneles de yeso.

- Instale las Cubiertas de los Soportes: Alinee el soporte con los canales de la Cubierta del Soporte y deslícelo sobre el soporte (**fig. C**).

PASO 2: Instalar la Persiana

- Inserte el Acoplamiento de Control en el mecanismo del conjunto de soporte de la Manivela o embrague de la Persiana enrollable (**fig. D**).
- Deslizándolo de adelante hacia atrás, inserte el acoplamiento inactivo en el Conjunto de Soporte Inactivo y encaje el acoplamiento inactivo en su sitio (**fig. E**).

Lado Inactivo Lado de Control



INSTALACIÓN: Persiana ESTÁNDAR — Montaje EN PARED

- Compruebe que la Persiana esté nivelada y que el movimiento de lado a lado no supere $\frac{1}{16}$ ".
- Si el movimiento de lado a lado excede $\frac{1}{16}$ ", quite la Persiana (vea la página 47 sobre cómo quitarla) y afloje el tornillo del lado inactivo, deslice el soporte hacia adentro, vuelva a apretar los Tornillos y luego vuelva a instalar la Persiana.

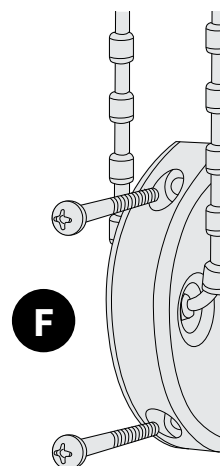
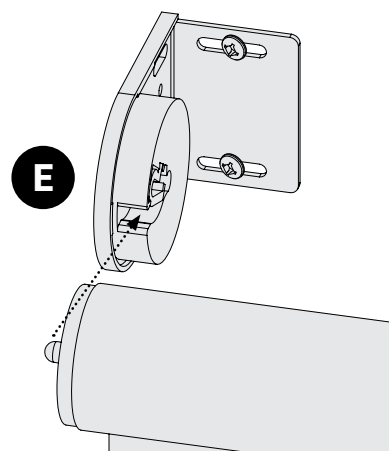
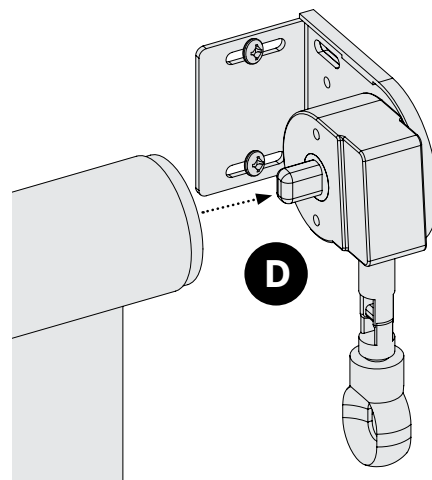
PASO 3: Instalar el Dispositivo de Tensión (Solo para Bucle de Cadena Continua)

Si su Persiana a medida viene con una Cadena, debe instalarse un Dispositivo de Tensión. Asegúrese de que las Cadenas y los cables de tracción no estén al alcance de los niños pequeños y de que estén asegurados con un Dispositivo de Tensión en todo momento.

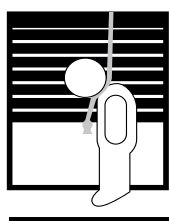
IMPORTANTE: Si no se utiliza un Dispositivo de Tensión de seguridad, se anulará la garantía del producto. No deje ninguna holgura. No retuerza, cruce ni incline la Cadena.

- Coloque el Dispositivo de Tensión sobre una superficie plana de modo que la Cadena y el Dispositivo de Tensión no interfieran con la subida y bajada de la Persiana.
- Asegúrese de que la Cadena esté tensa pero operable.
- Marque las posiciones para los agujeros piloto y taladre previamente dos agujeros de $\frac{3}{32}$ ".
- Utilice los Tornillos suministrados para fijar el Dispositivo de Tensión (**fig. F**).
- Corte la brida y deséchela correctamente.

PRECAUCIÓN: La Persiana NO funcionará a menos que el tensor del cable esté asegurado. Cada Persiana incluye un kit de instalación del tensor del cable. Siga todas las instrucciones del kit para fijar correctamente el tensor del cordón.



ADVERTENCIA



Riesgo de Estrangulamiento en Cuerdas de Persianas

Un dispositivo tensor dañado, suelto o ausente representa un riesgo de estrangulamiento para los niños. Retire del uso y arregle o reemplace si el dispositivo tensor está dañado, suelto o ausente.

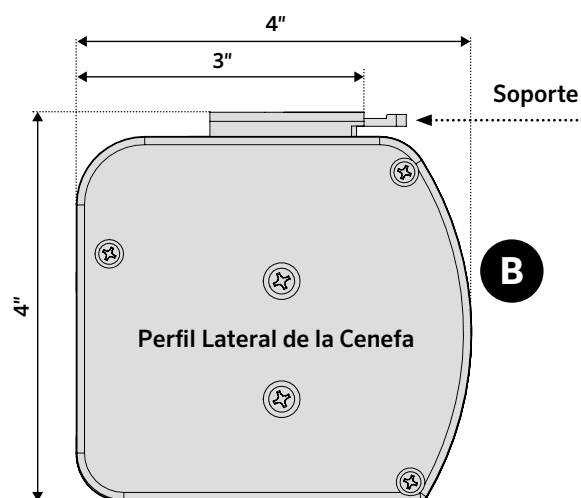
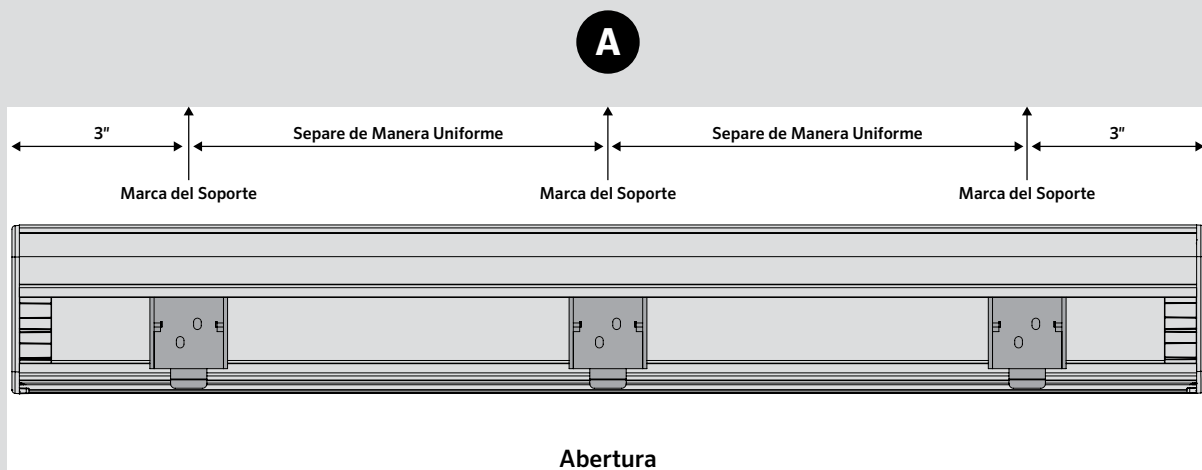
5.1.1 ANSI/WCMA A100.1-2022

INSTALACIÓN: Persiana con CENEFA - Montaje SUPERIOR

PASO 1: Montar los Soportes

- Se necesitan tres Soportes de instalación.
- Para encontrar las ubicaciones de los Soportes, marque 3" a cada lado para dos de las ubicaciones de los Soportes y marque el centro entre los dos Soportes de los extremos para el tercero (**fig. A**).

IMPORTANTE: Los bordes frontales de los Soportes de instalación para la Cenefa deben estar nivelados y alineados entre sí. La profundidad mínima necesaria para el montaje es de 3". El montaje totalmente empotrado requiere al menos 4" de profundidad para que la Cenefa quede a raz con la abertura (**fig. B**).

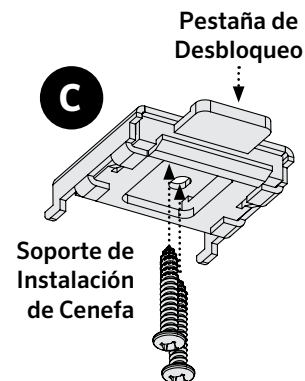


INSTALACIÓN: Persiana con CENEFA - Montaje SUPERIOR

- Centre los Soportes sobre sus tres marcas, asegurándose de que la Pestaña de Desbloqueo sea accesible para facilitar su extracción y marque los agujeros para los Tornillos (**fig. C**).

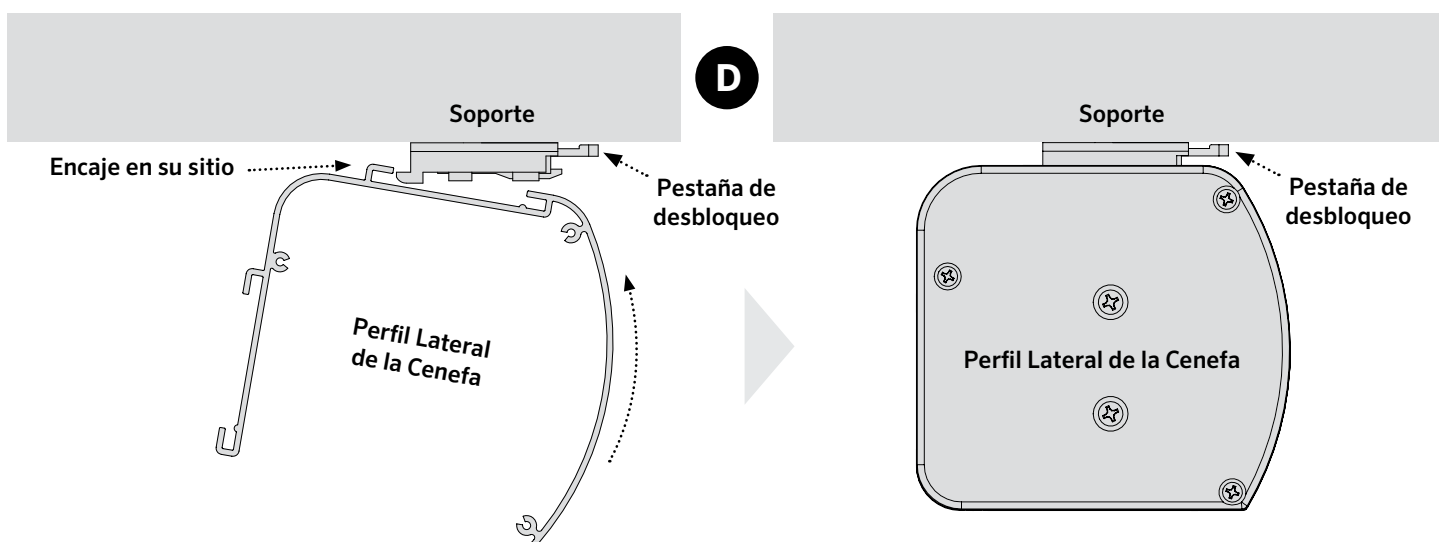
⚠ ADVERTENCIA: Debe montarse en montantes de madera/metal o anclajes de hormigón. NO se recomienda el montaje con anclajes para paneles de yeso.

- Taladre agujeros piloto con una broca de $\frac{3}{32}$ ".
- Nivela la superficie de montaje y calce los Soportes si es necesario, después fije los Soportes con los Tornillos suministrados (**fig. C**).



PASO 2: Instalar la Persiana

Encaje la Persiana en los Soportes del rodamiento, colocando la parte posterior del canal en el soporte. Empuje hacia arriba la Cenefa y presione las pestañas de desbloqueo hasta que encajen en su sitio (**fig. D**).



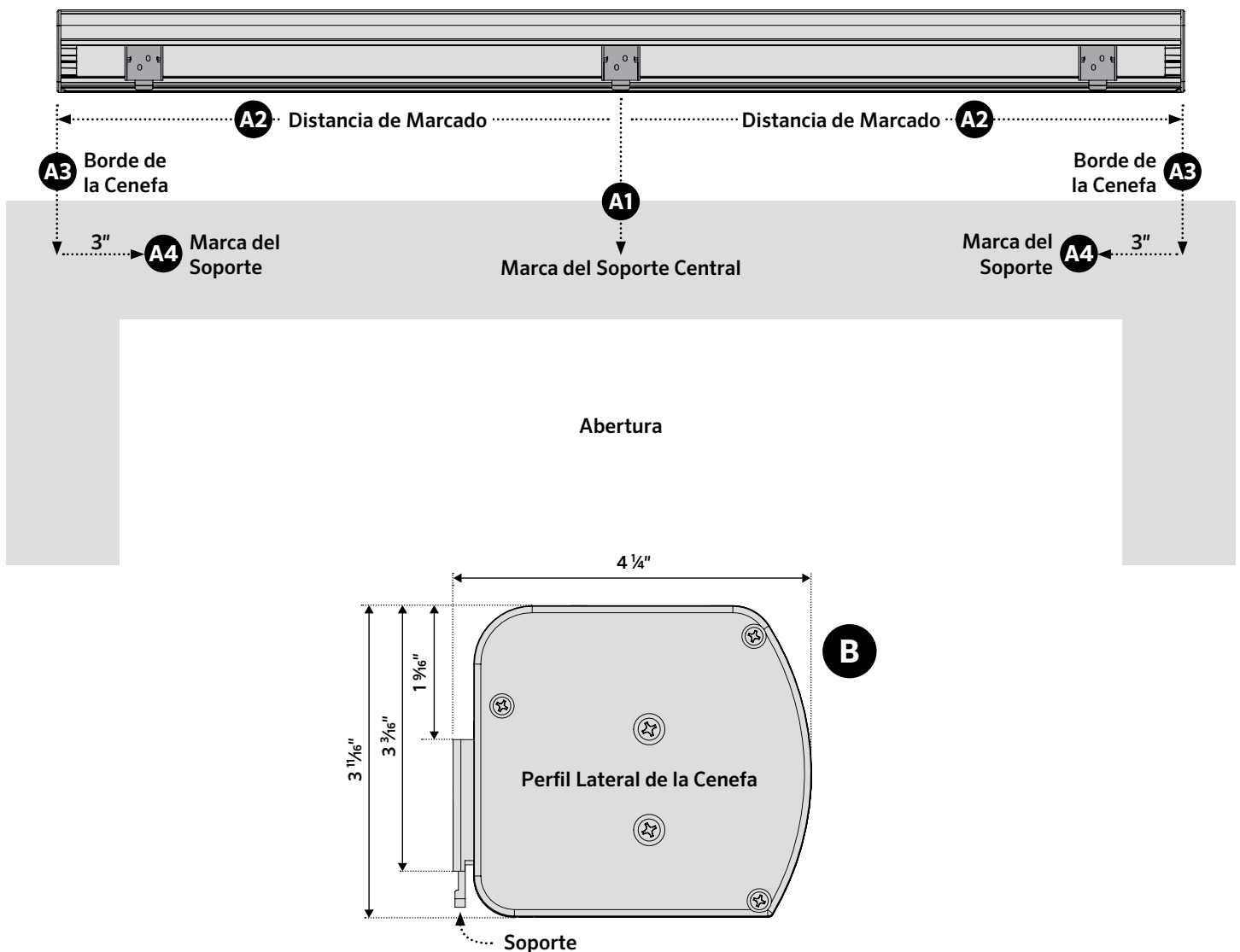
INSTALACIÓN: Persiana con CENEFA - Montaje EN PARED

PASO 1: Montar los Soportes

- Se necesitan tres Soportes de instalación.

IMPORTANTE: Los bordes frontales de los Soportes de instalación de la Cenefa deben estar nivelados y alineados entre sí. Se requiere una superficie plana y vertical de al menos 4" para montar los Soportes. La parte superior de los Soportes de instalación debe instalarse $1\frac{9}{16}"$ por debajo de la altura pedida (**fig. B**).

- Para encontrar las ubicaciones de los Soportes mida y marque el centro de la abertura donde desea montar la Persiana. Esa será la **Marca del Soporte Central (fig. A1)**.
- Calcule la **Distancia de Marcado** midiendo la anchura de toda la Cenefa y dividiéndola por 2 (**fig. A2**).
- Marque los **Bordes de la Cenefa** midiendo la **Distancia de Marcado** desde el punto central hacia fuera en cada lado (**fig. A3**).
- Marque 3" de cada **Borde de la Cenefa** para las otras dos ubicaciones de los Soportes (**fig. A4**).

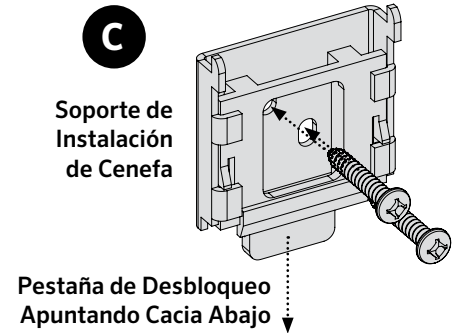


INSTALACIÓN: Persiana con CENEFA - Montaje EN PARED

- Centre los Soportes sobre sus tres marcas, asegurándose de que las pestañas de desbloqueo apunten hacia abajo para facilitar su extracción y marque los agujeros para los Tornillos (**fig. C**).

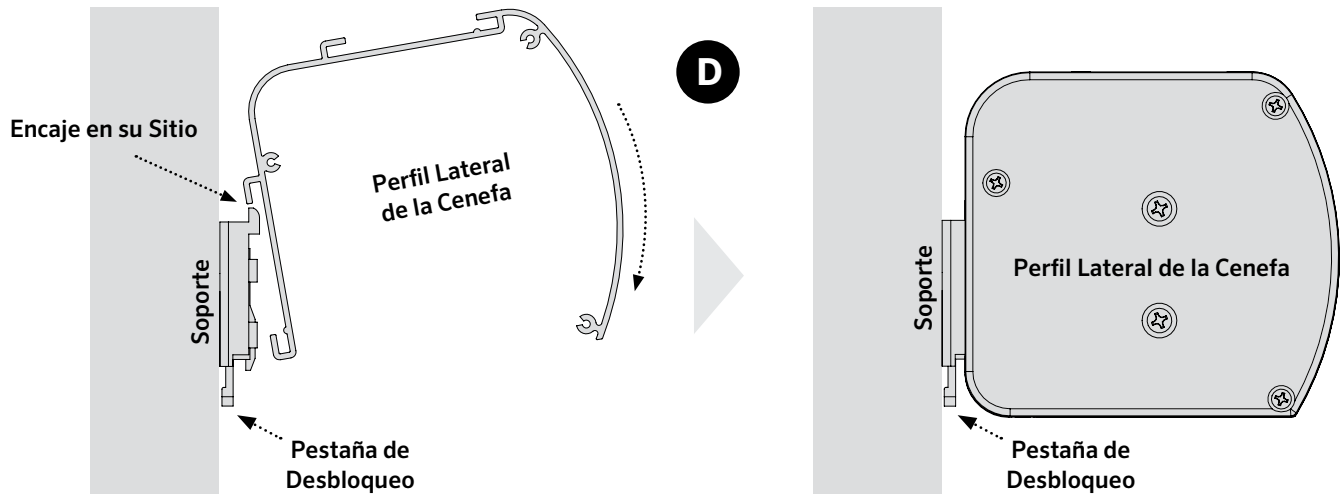
⚠ ADVERTENCIA: Debe montarse en montantes de madera/metal o anclajes de hormigón. NO se recomienda el montaje con anclajes para paneles de yeso.

- Taladre agujeros piloto con una broca de $\frac{3}{32}$ ".
- Nivele la superficie de montaje y calce los Soportes si es necesario, después fije los Soportes con los Tornillos suministrados (**fig. C**).

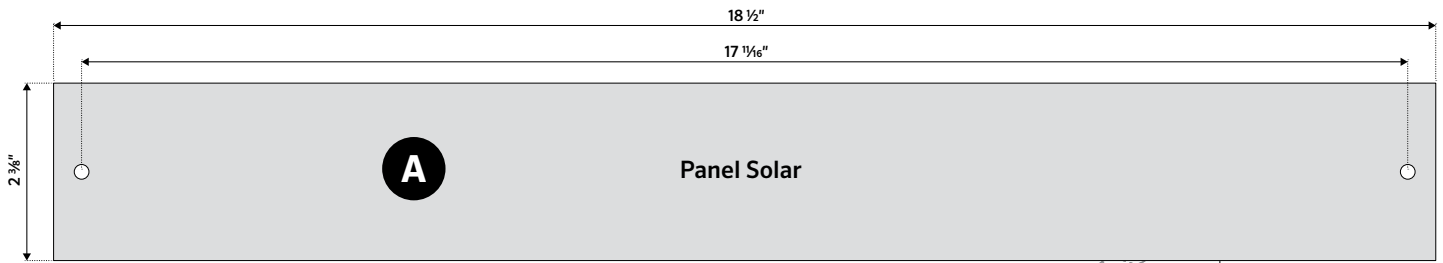


PASO 2: Instalar la Persiana

Enganche la Persiana sobre los Soportes de la Cenefa, colocando la parte superior del canal en el soporte. Presione hacia abajo la Cenefa y empuje las pestañas de desbloqueo hasta que encajen en su sitio (**fig. D**).



INSTALACIÓN: Panel Solar y Batería



Panel Solar y Batería (Solo para Motor Solar)

Paso 1: Montar el Panel Solar

- Coloque el Panel Solar en un lugar que reciba al menos 8 horas de sol al día.
- Monte el Panel Solar y la Batería a menos de 3 pies del extremo con cable de la Persiana para garantizar que los cables se conecten.

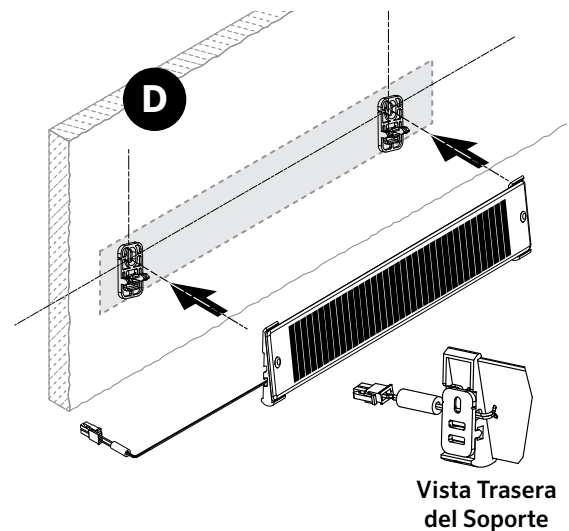
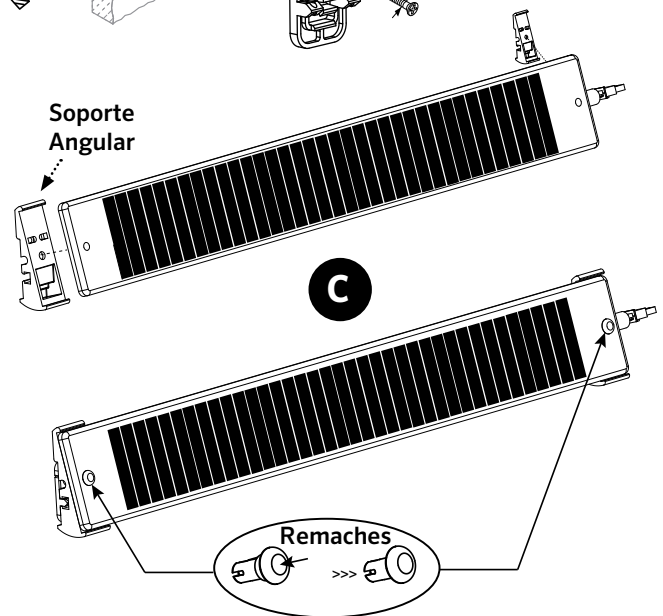
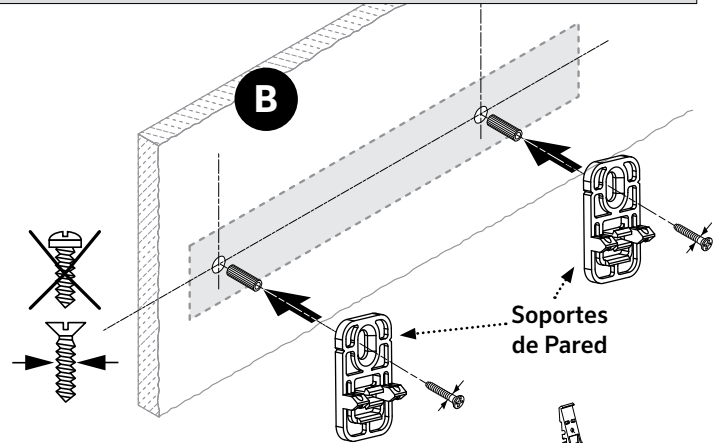
¡PRECAUCIÓN! Asegúrese de que los cables estén alejados de la Persiana para que no interfieran en su movimiento.

- Utilizando la guía de medición anterior (**fig. A**), monte los Soportes de Pared con Tornillos de cabeza plana de 4 mm (**fig. B**).
- Fije los Soportes Angulares al Panel Solar utilizando los Remaches suministrados. Los Remaches deben pasar por los agujeros situados a ambos lados del Panel Solar y fijarse al soporte angular (**fig. C**).
- Enganche el soporte angular en el soporte de pared (**fig. D**).

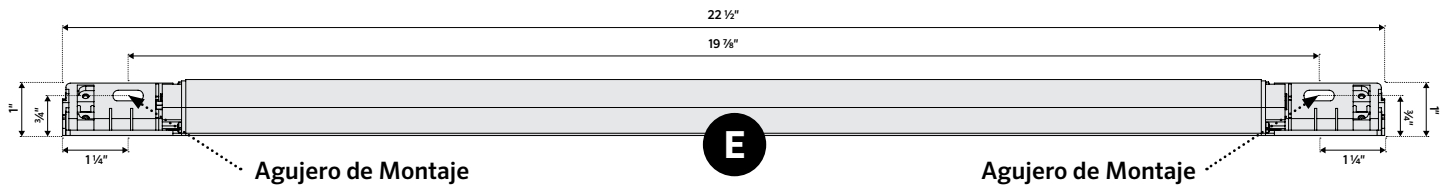
¡PRECAUCIÓN! No montar en una superficie que pueda alcanzar temperaturas superiores a 158° F.

NOTA: Colóquelo en una zona abierta para que reciba el máximo sol posible de manera ininterrumpida.

IMPORTANTE: No taladre directamente en los agujeros del Panel Solar.



INSTALACIÓN: Panel Solar y Batería

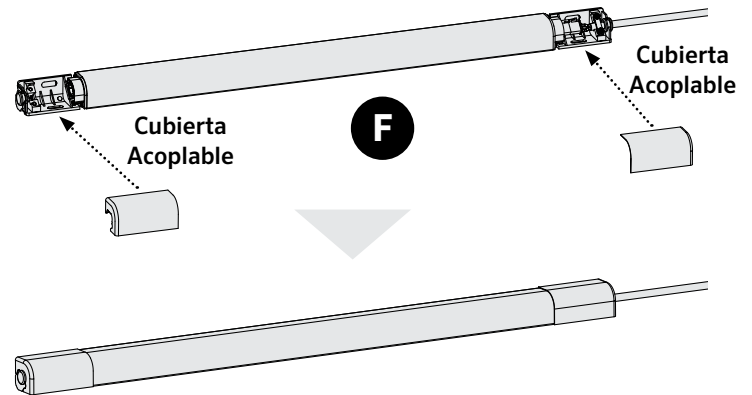


Paso 2: Montar la Batería

- Localice el lugar donde desea montar la Batería. Utilice la guía de medición anterior para taladrar previamente los agujeros para los Tornillos de montaje (**fig. E**).

¡PRECAUCIÓN! Los cables y conectores deben estar protegidos del movimiento de la Persiana.

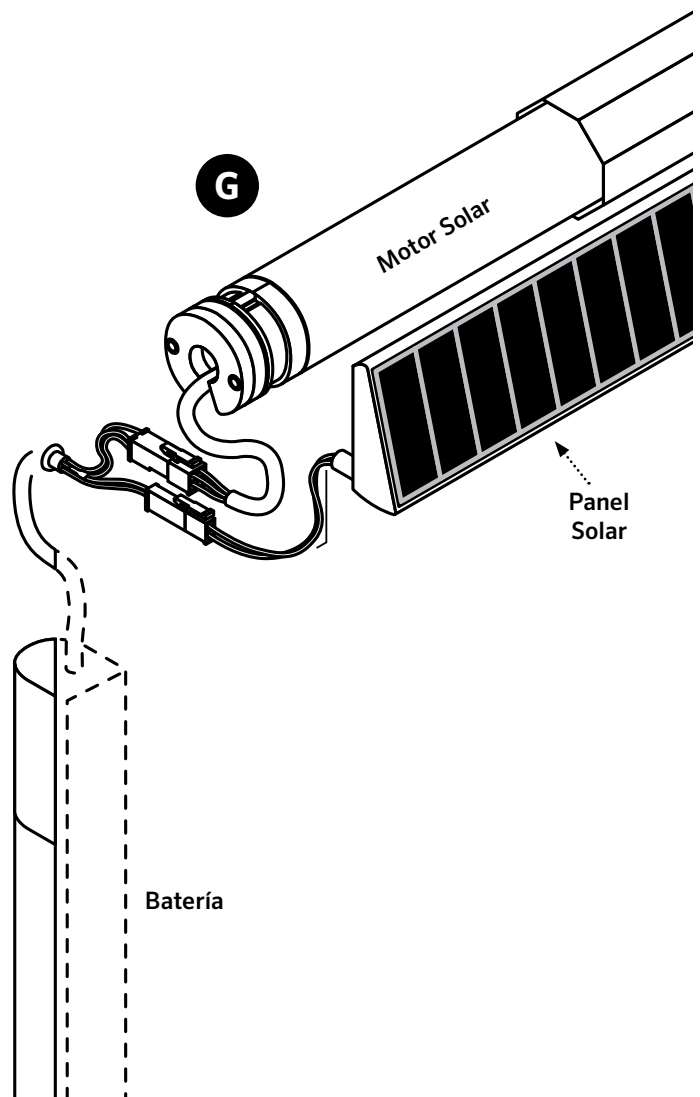
- Monte la Batería con los Tornillos para madera de 5 mm suministrados.
- Encaje las tapas de la Batería en la Batería (**fig. F**).



Paso 3: Fijar los Cables

- Conecte el cable hembra de la Batería al cable macho del motor de la Persiana (**fig. G**).
- Conecte el cable macho del Panel Solar al cable hembra del motor de la Persiana (**fig. G**).

NOTA: No conecte el Panel Solar a la Batería. Ambos se conectan al motor de la Persiana.



Cuidado del Panel Solar

No coloque nada sobre el Panel Solar que pueda filtrar los rayos solares, como pintura. Limpie las células fotovoltaicas al menos una vez al mes pasándoles un paño suave y húmedo para evitar rayarlas. En invierno, no deje que se acumule nieve en el panel.

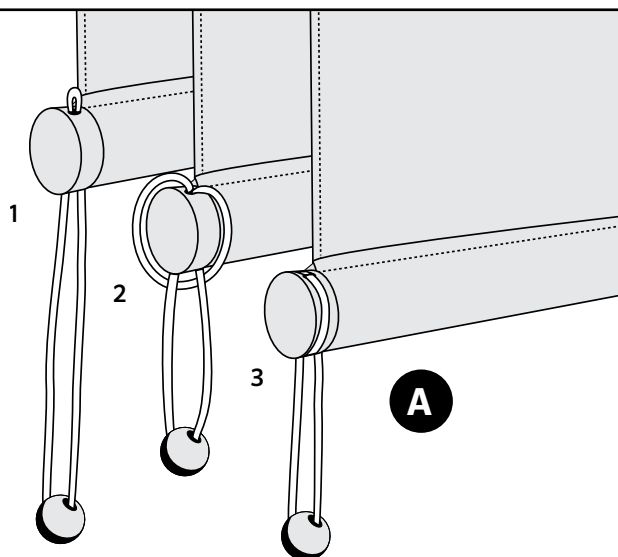
INSTALACIÓN: Amarres Elásticos y Receptores

Amarres Elásticos

Se proporcionan dos Amarres Elásticos opcionales para asegurar su Persiana en condiciones de viento.

Instalar los Amarres Elásticos

1. Pase el cable elástico a través del agujero de la tapa del extremo del Riel Inferior de la Persiana (**fig. A**).
2. Vuelva a pasar el extremo esférico por el bucle para hacer un nudo (**fig. A**).
3. Fije el extremo esférico a los Receptores para asegurar la Persiana (**fig. A**).

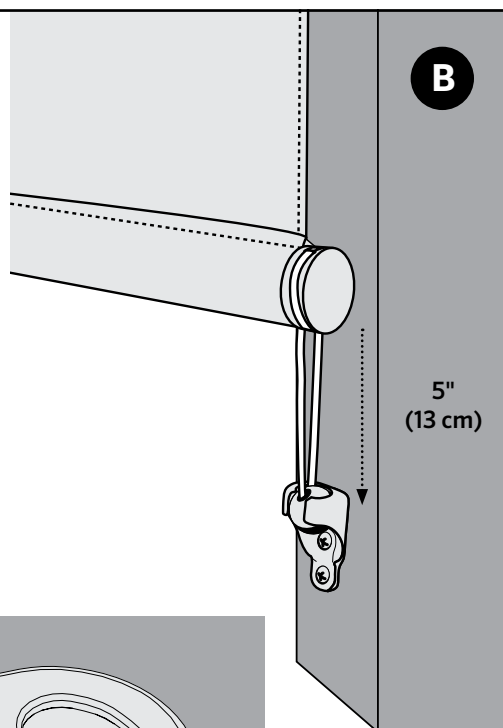


Receptores

Se suministran dos Receptores para trabajar con los Amarres Elásticos.

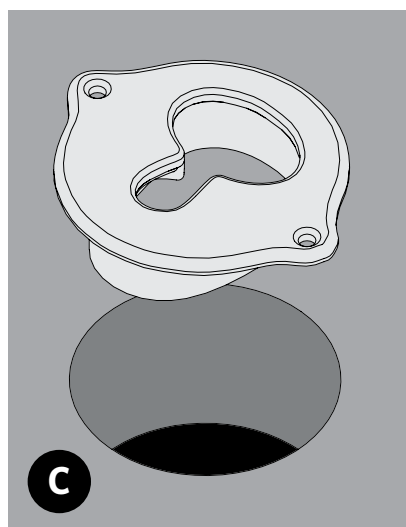
Para Receptores de Montaje en el Marco:

- Instale los Receptores aproximadamente 5" por debajo de donde se detendrá la Persiana para permitir la tensión adecuada del amarre elástico (**fig. B**).
- Coloque los agujeros de los Tornillos de cara al suelo.
- Pretaladre dos agujeros de $\frac{3}{32}$ " y luego atornille el receptor.
- Sujete los Amarres Elásticos a los Receptores para asegurar la Persiana.

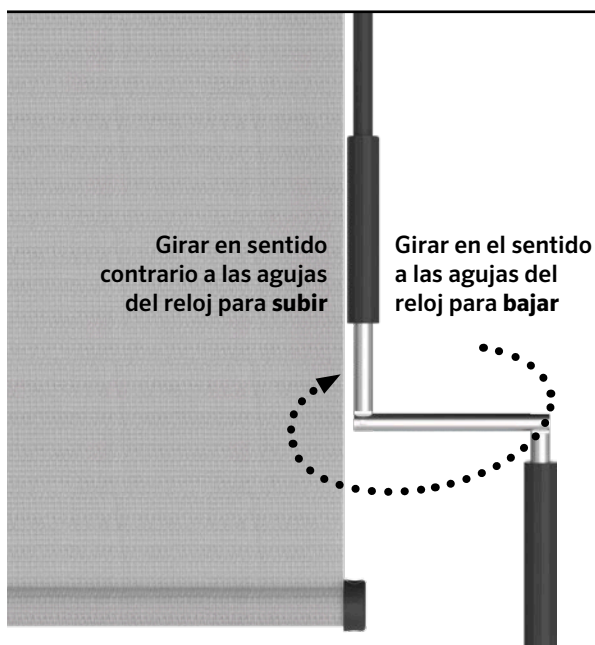


Para Receptores Empotrados:

- Encuentre el punto central en el suelo debajo de los Amarres Elásticos a cada lado de la Persiana. Ajuste en seco donde se montará el receptor en la superficie.
- Con una sierra de perforación, corte un orificio de 2,75".
- Introduzca el receptor en el orificio. Pretaladre dos agujeros de $\frac{3}{32}$ " y, a continuación, atornille el receptor al suelo (**fig. C**).
- Sujeta el amarre elástico deslizando el extremo esférico en el agujero. Suba ligeramente la Persiana para tensar el amarre elástico.



CÓMO MANEJAR SU PERSIANA

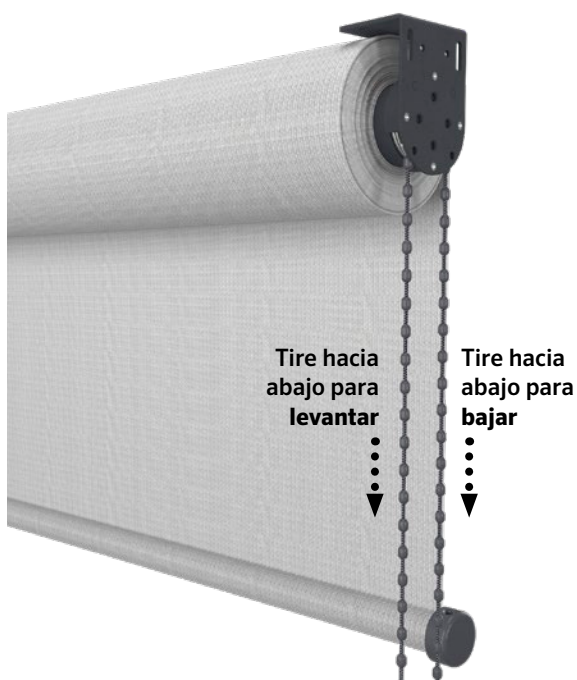


⚠ ADVERTENCIA: Para evitar daños, enrolle su Persiana cuando no esté en uso o antes de fuertes vientos.

Funcionamiento de la Manivela Desmontable

- **Baje** la Persiana sujetando las agarraderas con ambas manos y girando la Manivela en el sentido contrario a las agujas del reloj.
- **Suba** la Persiana sujetando las agarraderas con ambas manos y girando en el sentido de las agujas del reloj.

Nota: Retire la Manivela cuando no esté en uso.



Funcionamiento en Bucle de Cadena Continua

- **Baje** la Persiana tirando hacia abajo de la parte posterior de la Cadena de bucle hasta que la Persiana esté a la altura deseada.
- **Suba** la Persiana tirando hacia abajo de la parte delantera de la Cadena de bucle hasta que la Persiana esté a la altura deseada.

Funcionamiento del Motor Solar

- Todas las Persianas solares incluyen un Control Remoto preprogramado.
- Toque las flechas arriba o abajo para subir o bajar la Persiana a la altura deseada.
- Guarde una altura favorita con el botón "my" y, a continuación, mantenga pulsadas las flechas durante 3 segundos para ajustar automáticamente la Persiana a la altura guardada.

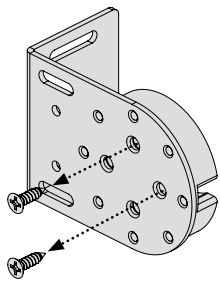
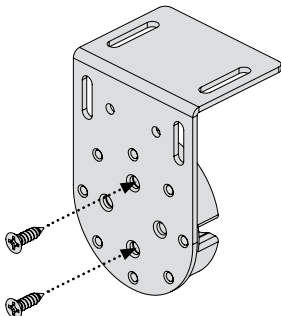
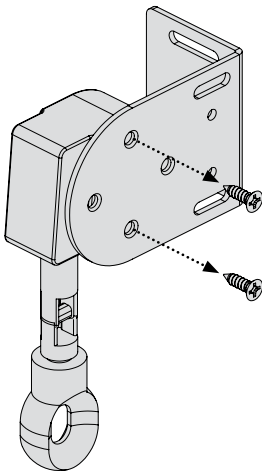
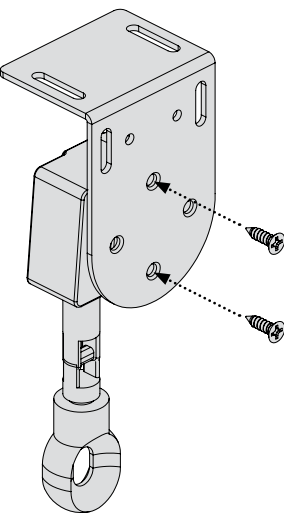
Para obtener instrucciones adicionales de programación del Control Remoto, consulte el manual del fabricante de Somfy incluido con su Panel Solar.

NOTA: Cuando no esté en uso, retire el Control Remoto seco, cubierto y protegido de los elementos.



SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Si su Persiana no funciona correctamente, consulte los siguientes procedimientos de resolución de problemas para encontrar soluciones específicas para su Persiana. Si tiene alguna pregunta, llame o envíe un mensaje de texto a Coolaroo USA al 1-800-560-4667 o visite Coolaroo.com.

Problema	Solución
La Persiana no sube/ baja uniformemente.	Asegúrese de que los Soportes de instalación estén nivelados y alineados y calce los Soportes, si es necesario. Enrolle la Persiana hasta que la parte inferior quede completamente levantada y, a continuación, vuelva a instalarla.
La Persiana no funciona.	Asegúrese de que el bucle de la Cadena o la Manivela cuelgan rectos hacia abajo del conjunto de soporte de la Manivela o del embrague.
El Control Remoto solar no funciona correctamente.	Consulte el manual del Control Remoto Somfy incluido para obtener instrucciones adicionales.
Es necesario cambiar la orientación del soporte de montaje.	Retire los dos Tornillos de ambos Soportes. IMPORTANTE: En el extremo inactivo, mantenga la abertura hacia fuera y gire el soporte hasta la orientación deseada. En el extremo de control, manteniendo el Ojal de la Manivela o la Cadena colgando hacia abajo, gire el soporte a la orientación deseada. Vuelva a poner los Tornillos. Lado Inactivo Montaje en Pared  Montaje Superior  Lado de Control Montaje en Pared  Montaje Superior 

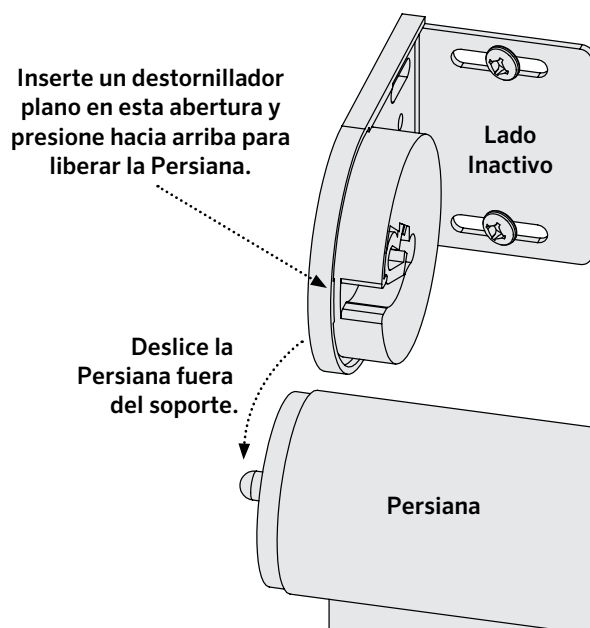
RETIRO DE LA PERSIANA

Retiro de la Persiana Estándar

IMPORTANTE: El uso de demasiada fuerza al retirar el rodillo puede provocar la rotura del conjunto del soporte inactivo. En caso de romperse, comuníquese con el servicio de atención al cliente para obtener una pieza de repuesto.

- Suba la Persiana completamente.
- Con un destornillador plano, presione hacia arriba en la abertura del conjunto del soporte inactivo mientras tira hacia delante del lado inactivo de la Persiana.
- Una vez liberada la Persiana del soporte, deslice hacia fuera el lado de control de la Persiana enrollable.

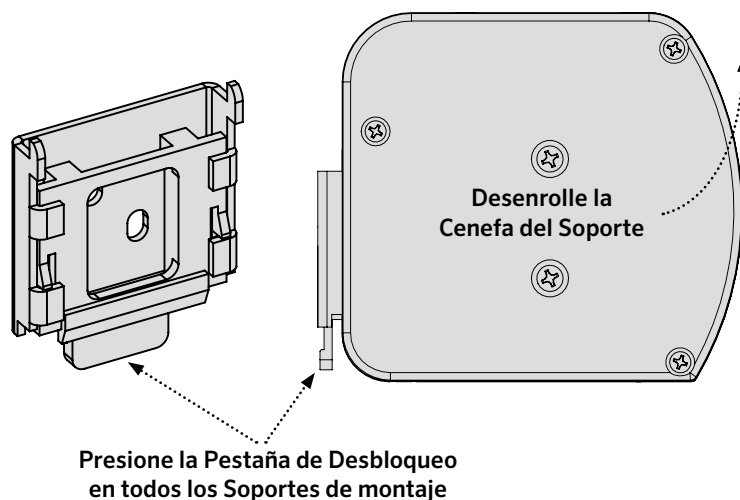
⚠ ADVERTENCIA: Para evitar daños, enrolle su Persiana cuando no esté en uso o antes de fuertes vientos.



Retiro de la Persiana con Cenefa

- Suba la Persiana completamente.
- Mientras sujeta la Cenefa, presione las pestañas de desbloqueo de los tres Soportes de montaje, liberando cada uno de ellos de uno en uno. Asegúrese de sujetar la Persiana mientras lo hace.
- Desenrolle la Cenefa de los Soportes y retírelo.

⚠ ADVERTENCIA: Para evitar daños, enrolle su Persiana cuando no esté en uso o antes de fuertes vientos.



MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA DE LA PERSIANA

Limpiar ligeramente con un chorro de agua. Para las manchas difíciles de quitar, restriegue con jabón o cualquier limpiador no abrasivo. Deje la Persiana abierta para que se seque al aire. En climas húmedos o zonas húmedas, baje la Persiana con frecuencia para airearla.

⚠ ADVERTENCIA: El uso de solventes o limpiadores abrasivos puede dañar la tela y anulará su garantía. No use lejía ni cloro.

GARANTÍA Y LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD

Garantía limitada

Coolaroo® se complace en ofrecer una garantía limitada para las **Persianas Enrollables a Medida**. La garantía limitada cubre al comprador en caso de defectos de fabricación (es decir, un fallo en el diseño, los materiales o la mano de obra del producto) según se indica a continuación.

Qué Cubre

Defectos originales de materiales o mano de obra, siempre que el producto se haya instalado y utilizado correctamente, durante **tres (3) años** a partir de la fecha de compra para todos los herrajes, incluidos los mecanismos internos, los componentes y los Soportes; y durante **tres (3) años** en todos los tejidos Classic, **cinco (5) años** en todos los tejidos Signature y **siete (7) años** en todos los tejidos Signature+ con HeatShield para las Persianas enrollables a medida.

Qué NO Cubre

- Desgaste normal
- Daños causados por abuso, accidentes, alteraciones, uso indebido; incumplimiento de las instrucciones de medición, instalación, uso, limpieza o mantenimiento.
- Decoloración causada por una exposición prolongada a la luz solar directa.
- Ligeras variaciones de color; variaciones naturales de color.

Servicio por garantía

Llame o envíe un mensaje de texto directamente al servicio de atención al cliente de Coolaroo® al 1-800-560-4667 antes de devolver el producto al minorista al que se compró. Las reclamaciones de garantía deben ir acompañadas del recibo de compra original. Esta garantía no es transferible y no se aplicará a ningún propietario posterior del producto.

Garantía limitada

Coolaroo® no ofrece ninguna garantía o representación al comprador ni a ninguna otra persona con respecto a los productos, o cualquier servicio prestado al comprador por el minorista, o cualquier otra persona, excepto que todos los productos vendidos en virtud del presente se ajustarán a las especificaciones de los productos Coolaroo®, y la información sobre el producto establecida en el embalaje del producto y/o manuales de instalación (colectivamente, la "Garantía Limitada"). Todas las ventas de productos Coolaroo® están sujetas a nuestra Garantía limitada, renuncias de garantía y limitaciones de responsabilidad vigentes para los productos Coolaroo® en el momento de la compra. Coolaroo® se reserva el derecho de cambiar los términos de la Garantía limitada en cualquier momento, sin previo aviso y sin responsabilidad hacia ninguna persona.

EXCLUSIÓN DE OTRAS GARANTÍAS: LA GARANTÍA LIMITADA ES LA ÚNICA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA, QUE COOLAROO® OFRECE CON RESPECTO A LOS PRODUCTOS, Y RECHAZA ESPECÍFICAMENTE CUALQUIER OTRA GARANTÍA IMPLÍCITA, INCLUIDAS, ENTRE OTRAS, LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD, IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO Y NO INFRACCIÓN. EL REMEDIO DE GARANTÍA ESTABLECIDO ANTERIORMENTE ESTABLECE LA OBLIGACIÓN COMPLETA DE COOLAROO®, Y EL REMEDIO EXCLUSIVO DEL CLIENTE, CON RESPECTO A LAS OBLIGACIONES DE COOLAROO PARA LOS PRODUCTOS.

LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD: COOLAROO® NO ES RESPONSABLE ANTE NINGUNA PARTE POR DAÑOS INCIDENTALES, CONSECUENTES, INDIRECTOS, ESTATUTARIOS, ESPECIALES O PUNITIVOS, INCLUYENDO, PERO NO LIMITADO A, LA PÉRDIDA DE BENEFICIOS, PÉRDIDA DE USO, PÉRDIDA DE TIEMPO, INCONVENIENCIAS, PÉRDIDA DE OPORTUNIDADES DE NEGOCIO, DAÑO A LA BUENA VOLUNTAD O REPUTACIÓN, INDEPENDIENTEMENTE DE SI DICHA RESPONSABILIDAD SE BASA EN EL INCUMPLIMIENTO DE CONTRATO, AGRAVIO, RESPONSABILIDAD ESTRICTA O DE OTRA MANERA. NINGUNA ACCIÓN SERÁ INICIADA POR NINGÚN RECLAMO MÁS DE UN (1) AÑO DESPUÉS DE LA ACUMULACIÓN DE DICHA CAUSA DE ACCIÓN, EXCEPTO POR LA SUSTITUCIÓN DE UN PRODUCTO DEFECTUOSO DENTRO DEL PERÍODO DE GARANTÍA LIMITADA.



Store à Enroulement Personnalisé pour l'Extérieur

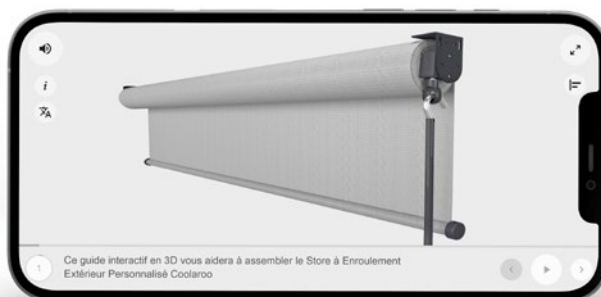
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION ET D'UTILISATION

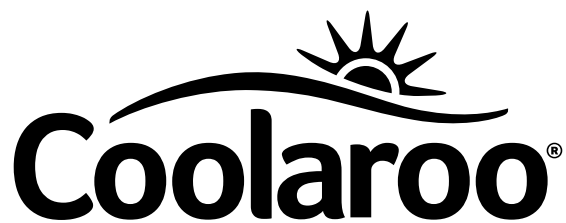
Veuillez lire ce qui suit avant d'installer votre store

BALAYER POUR OBTENIR UN GUIDE 3D ÉTAPE PAR ÉTAPE



Coolaroo.com/CustomRollerShades





Merci d'avoir acheté votre nouveau Store à Enroulement Extérieur Personnalisé Coolaroo. Une installation correcte est essentielle pour que vos nouveaux stores conservent leur aspect et leur fonctionnalité pendant des années. Veuillez lire attentivement ce livret et suivre les instructions étape par étape, de même que les conseils de dépannage.

L'engagement de Coolaroo en matière de couleurs

Les textiles extérieurs de Signature de Coolaroo allient durabilité et style. Offrant la plus large gamme de couleurs de stores à enroulement extérieurs, notre tissu unique, sans danger pour le soleil et sans toxines, est infusé de pigments mélangés directement lors de la formation du matériau. Ce qui signifie que nous ne procédons à aucune teinture post-fabrication et que nos fils n'adhèrent pas superficiellement à la couleur. Nos tissus SONT la couleur. Vous pouvez donc vous attendre à un éclat durable, dès le premier jour, pendant des années, qu'il pleuve ou qu'il vente.

Sécurité et confort sont notre priorité

Notre technologie en matière de tissu et de matériel évolue constamment pour offrir des systèmes de protection solaire qui vous protègent contre les intempéries et vous offrent le confort.

Du tissu frais au toucher aux mécanismes de fonctionnement ergonomiques, nous voulons que vous appréciiez tous les espaces extérieurs de votre maison sans vous soucier du soleil.

Dépasser les attentes

Notre matériel et nos tissus Signature sont testés dans des environnements extrêmes et dans les climats les plus chauds afin de prendre en compte les effets autres que ceux du soleil. Nos matériaux sont résistants aux moisissures, de sorte que votre maison et votre famille restent en sécurité dans les climats à forte humidité. Nous testons également notre matériel au brouillard salin afin que vous puissiez être sûr que chaque partie de votre store à enroulement Coolaroo résistera à la chaleur intense du soleil, au plus petit grain de sel et à tout ce qui se trouve entre les deux.

Un entretien facile et sans contrainte

Les textiles performants de pointe de nos stores à enroulement ont redéfini les exigences en matière d'entretien des tissus. Les fils anti-taches de Coolaroo peuvent être facilement nettoyés avec du savon doux ou des nettoyeurs non abrasifs, lavés à l'eau et laissés à sécher à l'air libre. Il n'est plus nécessaire de procéder à un nettoyage rigoureux et d'utiliser des solutions de solvants nuisibles à la santé. Pour plus de détails sur la façon de tirer le meilleur parti de votre store à enroulement Coolaroo, visitez le site Coolaroo.com/care.

Assemblé aux États-Unis



Des questions ou des commentaires? Appelez le 1-800-560-4667 ou envoyez un message.

Pour l'enregistrement du produit et les pièces de rechange, visitez Coolaroo.com.

©2024 GALE Pacific Limited. Tous droits réservés. Coolaroo est une marque déposée de GALE Pacific Limited, 5311 77 Center Drive, Ste. 150, Charlotte, NC 28217.

CONTENU

Identifier les Types de Montages et de Stores...	52
Type de Store.....	52
Emplacements du Montage.....	53
Pièces du produit	54
Outils requis	56
Mesure de la distance de marquage	57
Installation	58
Store Standard – Montage Supérieur.....	58
Store Standard – Montage Mural.....	60
Store à Cassette – Montage Supérieur.....	62
Store à Cassette – Montage Mural.....	64
Composants Additionnels.....	66
Panneau Solaire et Batterie	66
Tendeurs Élastiques et Receveurs.....	68
Comment utiliser votre Store	69
Dépannage	70
Retrait du Store	71
Entretien et Nettoyage du Store.....	71
Garantie et Limite de Responsabilité	72

IDENTIFIER LES TYPES DE MONTAGES ET DE STORES

Type de Store

Avant de commencer le processus d'installation, veuillez vérifier et identifier le type de store en fonction de votre commande. Des termes de base ont également été définis pour faciliter le processus d'installation.

1 Opération de levage

Moteur à
Énergie Solaire

OU

Baguette
Amovible

OU

Boucle de
Chaîne Continue

2 Finition de la couverture

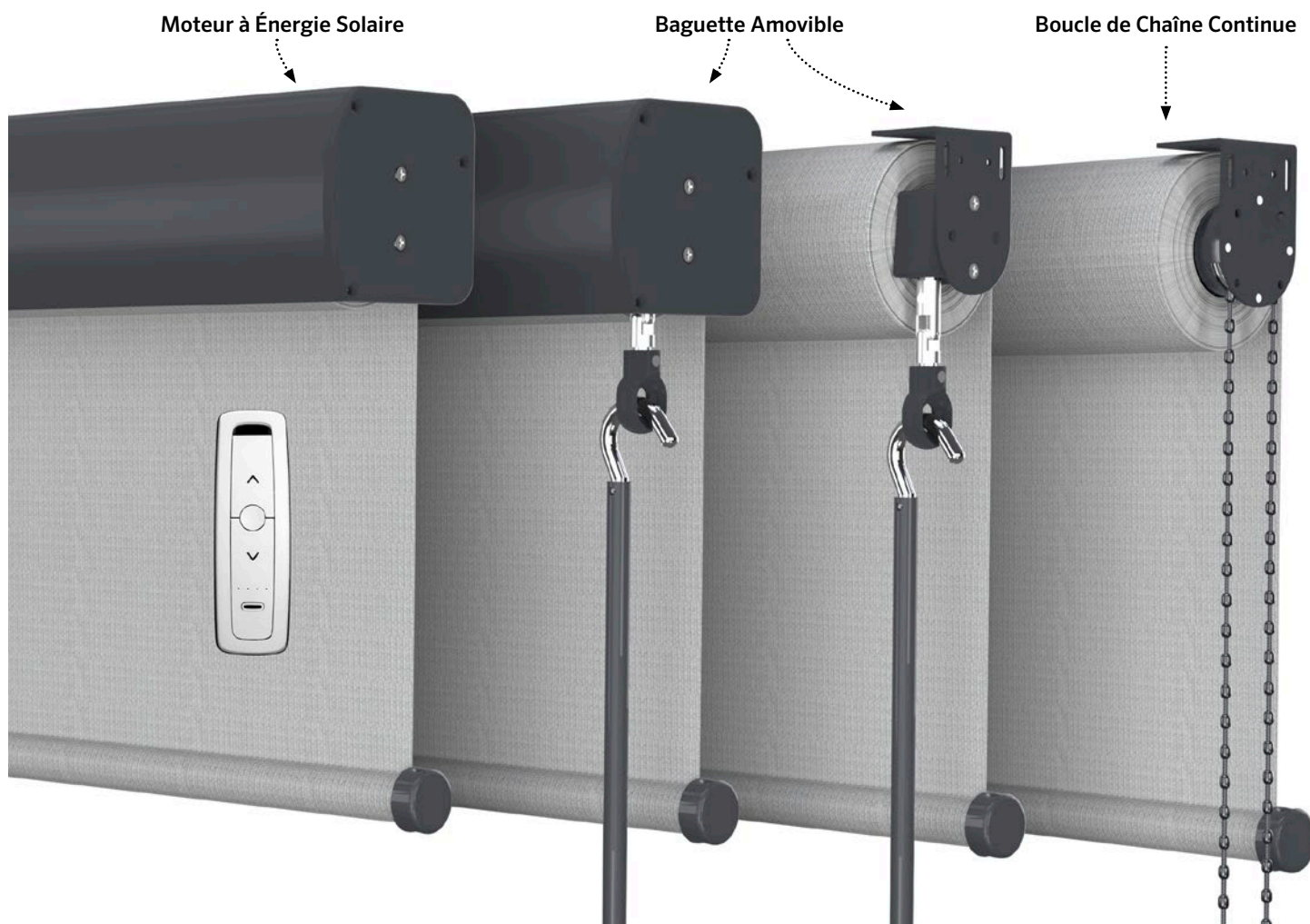
Cassette

Il peut s'agir d'un Moteur à énergie solaire ou d'une Baguette.

OU

Standard

Il peut s'agir d'un moteur à Baguette ou d'une Boucle de Chaîne Continue.



IDENTIFIER LES TYPES DE MONTAGES ET DE STORES

Emplacements du Montage

Avant de monter les supports d'installation, vérifiez et identifiez l'emplacement de montage du store.
L'identification correcte de votre type de support rendra le reste de l'installation rapide et facile.

1 Montage Supérieur ou Mural

Montage Supérieur

Le support du store se monte en haut de l'ouverture.



OU

Montage Mural

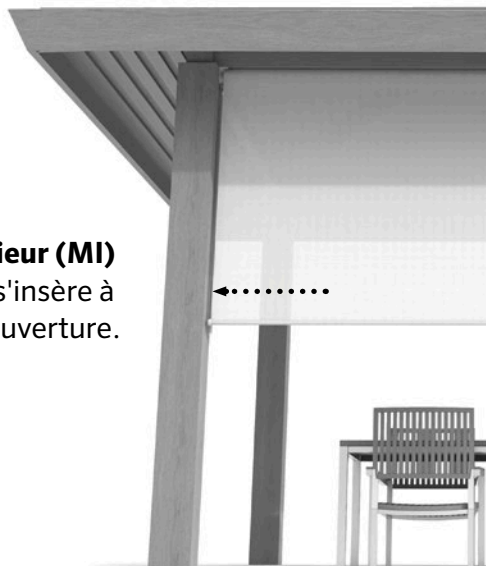
Le support du store se monte sur la paroi de l'ouverture.



2 Montage Intérieur ou Extérieur

Montage Intérieur (MI)

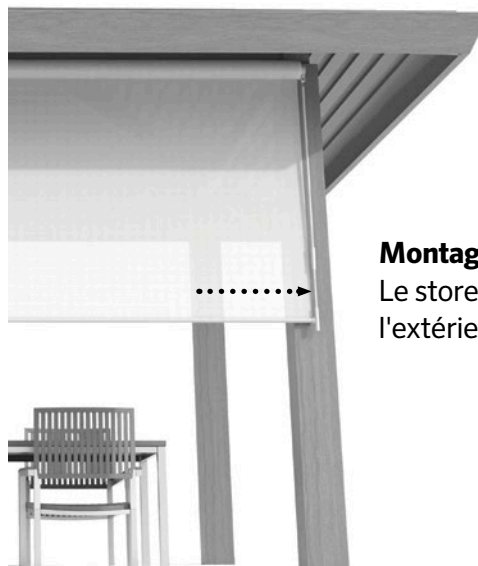
Le store s'insère à l'intérieur de l'ouverture.



OU

Montage Extérieur (ME)

Le store est monté à l'extérieur de l'ouverture.



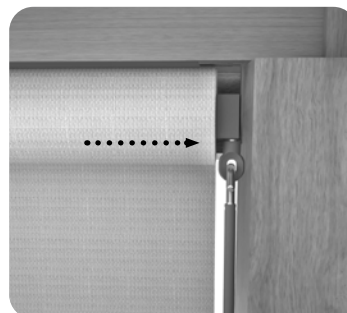
3 Position de Contrôle Gauche ou Droite

Position de Contrôle Gauche



OU

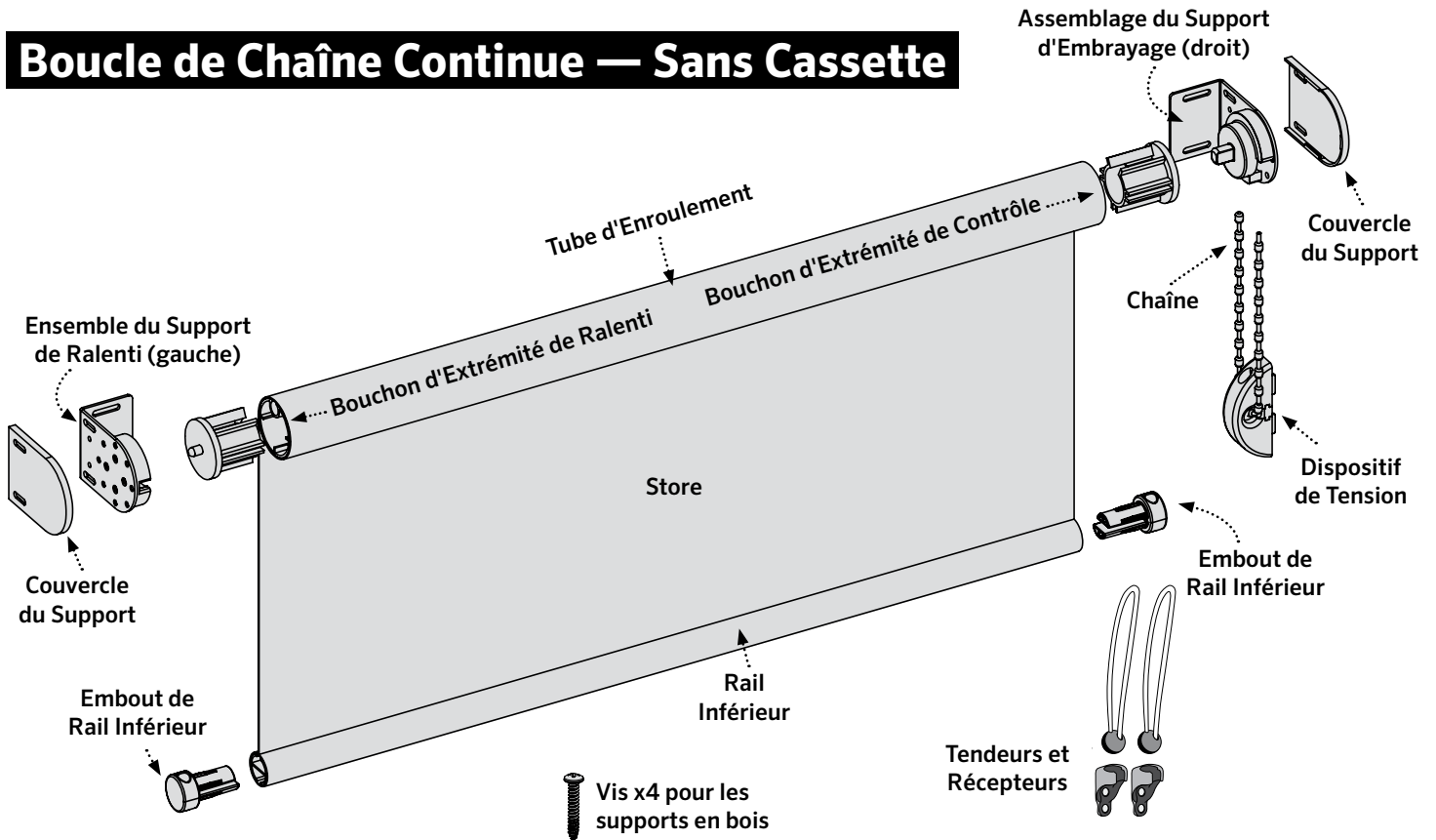
Position de Contrôle Droite



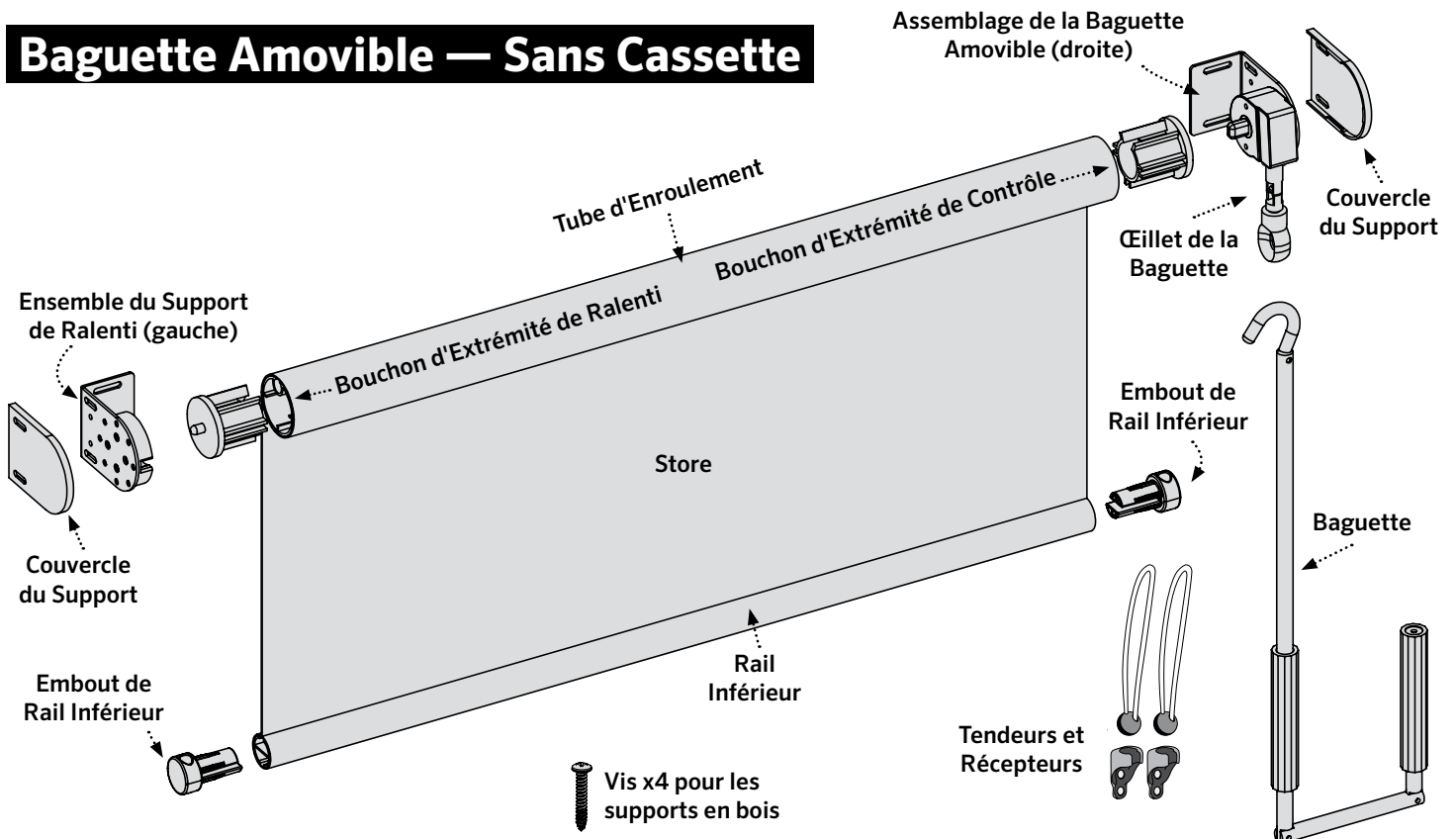
Boucle de Chaîne Continue et Baguette Amovible peuvent être utilisés à droite ou à gauche.
Pour changer de côté de commande, contactez le service client Coolaroo pour obtenir des conseils.

PIÈCES DU PRODUIT

Boucle de Chaîne Continue — Sans Cassette

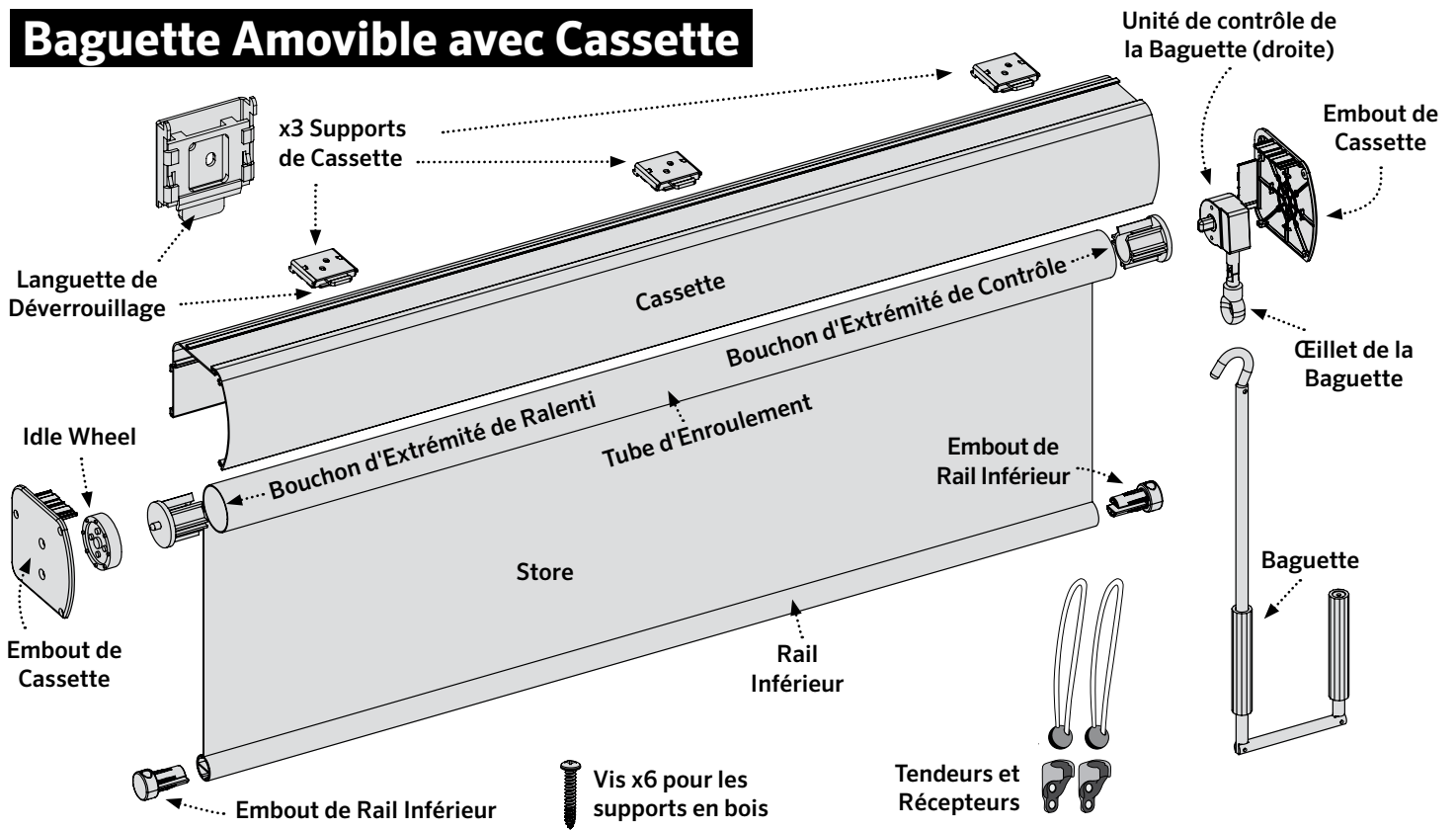


Baguette Amovible — Sans Cassette

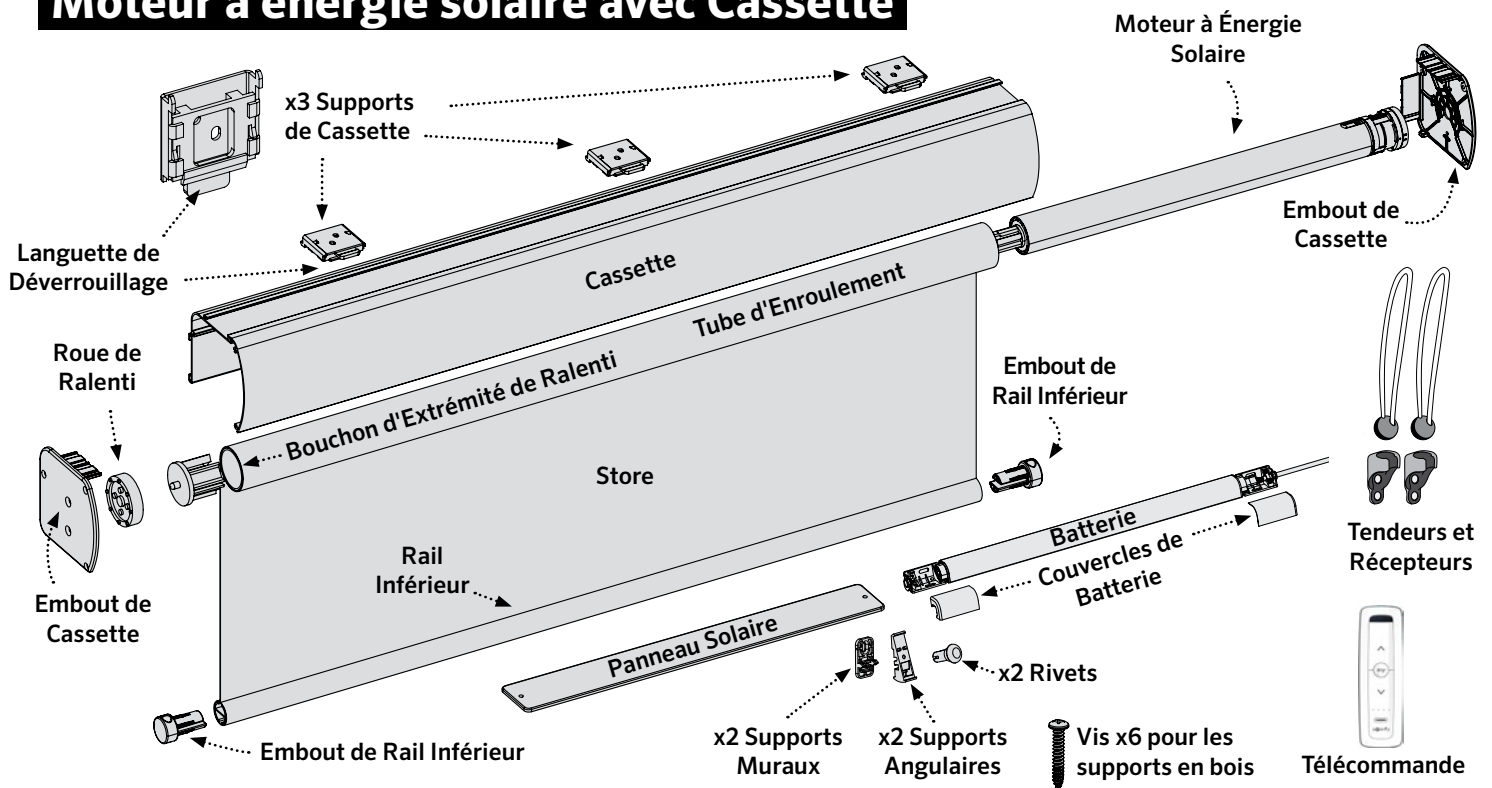


PIÈCES DU PRODUIT

Baguette Amovible avec Cassette



Moteur à énergie solaire avec Cassette



OUTILS REQUIS



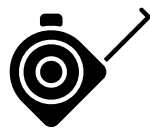
Aide
Additionnelle



Tournevis
Phillips #2



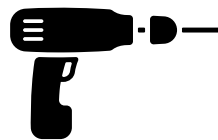
Niveau



Ruban à
Mesurer



Crayon



Perceuse avec
Mèche de $\frac{3}{32}$ po



MESURE DE LA DISTANCE DE MARQUAGE : Store Standard Seulement

La **Distance de Marquage** va du centre du store à chaque support. Pour calculer la **Distance de Marquage**, vous devez connaître la **Distance Entre les Supports**. La **Distance Entre les Supports** est la distance entre les bordures extérieures des supports qui maintiennent le store en place.

1. Déterminez le centre requis de l'ouverture du store et marquez le centre (**fig. A**).
2. Calculez et notez la **Distance de Support à Support** des stores que vous avez achetés :
Pour le Montage **EXTÉRIEUR** = largeur commandée.
Pour le Montage **INTÉRIEUR** = largeur commandée moins $\frac{1}{8}$ po.
3. Déterminez et notez votre **Distance de Marquage** : La **Distance de Marquage** va du centre du store à chaque support. Pour calculer la **Distance de Marquage**, calculez la **distance d'un support** à l'autre et divisez-la par 2.

PAR EXEMPLE : Un store à montage intérieur dont la largeur commandée est de 96 po aurait une distance de support à support de $(96 \text{ po} - \frac{1}{8} \text{ po}) = 95 \frac{7}{8} \text{ po}$ et une Distance de Marquage de $(95 \frac{7}{8} \text{ po} \div 2) = 47 \frac{15}{16} \text{ po}$.

4. Mesurez à partir du point central jusqu'à chaque extrémité du support en utilisant la **Distance de Marquage** calculée et marquez les extrémités. Confirmez que la distance entre les deux extrémités est égale à la **distance de support à support** de votre store. Si ce n'est pas le cas, ajustez les marques de fin de façon égale jusqu'à ce que ce soit le cas.



INSTALLATION : STORE STANDARD – MONTAGE SUPÉRIEUR

Les supports d'installation sont fournis en paire : **Côté Commande** et **Côté Ralenti**. Identifiez le côté du store sur lequel chaque support sera placé en fonction de votre commande. **Remarque** : Le contrôle de la Baguette Amovible est illustré, mais la Boucle de Chaîne Continue suit les mêmes instructions d'installation.

ÉTAPE 1 : Fixez les Supports

- Vérifiez l'orientation du côté commande. Pour les stores à baguette, l'Œillet à Baguette est suspendu au support. Dans le cas d'une Boucle de Chaîne Continue, la Chaîne est suspendue au bas du support (**fig. A**).
- Mesurez la Distance de Marquage (**pg. 57**) et utilisez les résultats pour marquer les emplacements de montage des supports.
- Placez la bordure extérieure des supports sur les repères et marquez les trous de vis.
- Vérifiez que la partie supérieure des supports d'installation est à la hauteur voulue, de niveau et alignée.

IMPORTANT: Une profondeur de montage d'au moins $2\frac{1}{8}$ po est nécessaire pour monter le support (**fig. B**).

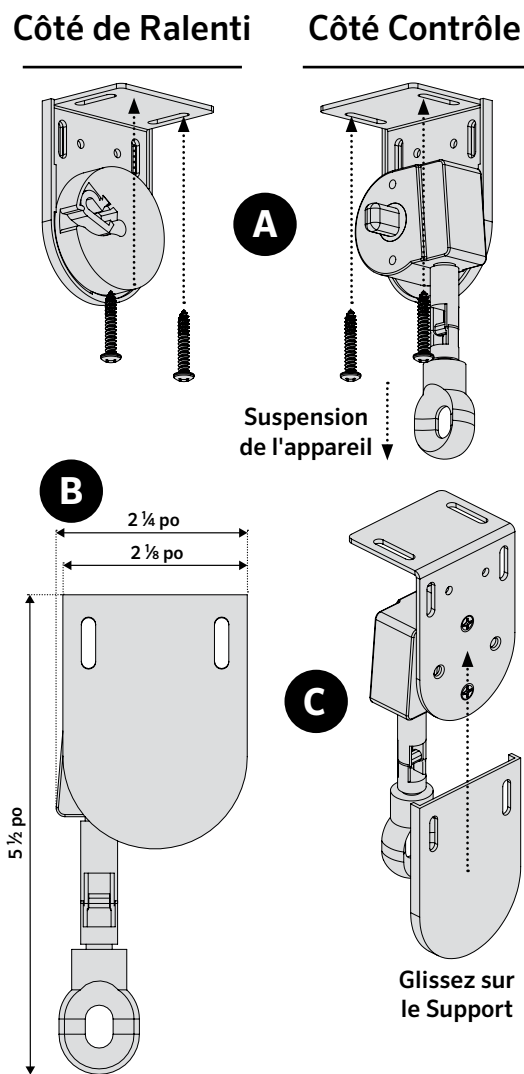
- Assurez-vous que la surface de montage est plane et percez des avant-trous à l'aide d'une mèche de $\frac{3}{32}$ po, puis utilisez les vis fournies pour fixer les supports d'installation.

⚠ AVERTISSEMENT : Doit être monté sur des montants en bois ou en métal ou sur des ancrages en béton. Le montage à l'aide de chevilles pour cloisons sèches n'est PAS recommandé.

- Installer les Couvercles des Supports : Alignez le support avec les rainures du Couvercle du Support et faites-le glisser sur le support (**fig. C**).

ÉTAPE 2 : Installez le Store

- Insérez le Bouchon d'Extrémité de Commande dans le mécanisme de la Baguette ou du Support d'Embrayage du store à enroulement (**fig. D**).
- En le faisant glisser de l'avant vers l'arrière, insérez le Bouchon d'Extrémité de ralenti dans le Support libre et cliquez sur le Bouchon d'Extrémité de Ralenti pour le mettre en place (**fig. E**).



INSTALLATION : STORE STANDARD – MONTAGE SUPÉRIEUR

- Vérifiez que le store est de niveau et que les mouvements latéraux ne dépassent pas $\frac{1}{16}$ po.
- Si le mouvement d'un côté à l'autre dépasse $\frac{1}{16}$ po, retirez le store (voir page 71 pour savoir comment le retirer) et desserrez la vis du côté opposé, faites glisser le Support vers l'intérieur, resserrez les vis, puis réinstallez le store.

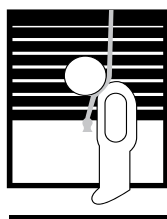
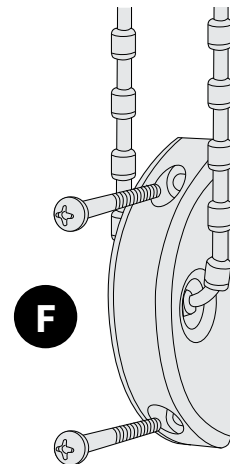
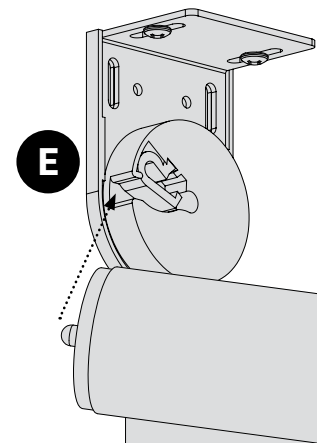
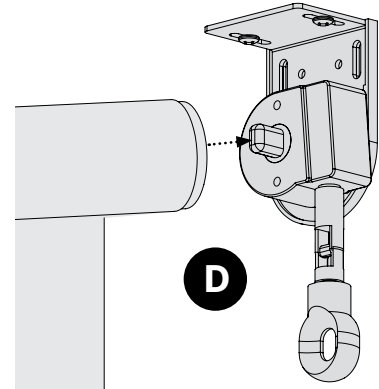
ÉTAPE 3 : Installez le Dispositif de Tension (Boucle de Chaîne Continue uniquement)

Si votre store personnalisé est livré avec une Chaîne, un Dispositif de Tension doit être installé. Veillez à ce que les chaînes et les cordes de traction ne soient pas accessibles par des jeunes enfants et à ce qu'elles soient toujours fixées à l'aide d'un dispositif de tension.

IMPORTANT : La non-utilisation d'un dispositif de tension de sécurité annule la garantie du produit. Ne laissez pas la chaîne détendue. Ne pas tordre, croiser ou incliner la chaîne.

- Positionnez le Dispositif de Tension sur une surface plane de manière à ce que la chaîne et le Dispositif de Tension n'interfèrent pas avec la montée et la descente du store.
- Assurez-vous que la Chaîne est tendue, mais qu'elle peut fonctionner.
- Marquez les positions des avant-trous et pré-percez deux trous de $\frac{3}{32}$ po.
- Utilisez les vis fournies pour fixer le Dispositif de Tension (**fig. F**).
- Coupez le collier de serrage et éliminez-le de manière appropriée.

ATTENTION : Le store ne fonctionnera PAS si le tendeur de cordon n'est pas fixé. Chaque store comprend un ensemble d'installation du tendeur de cordon. Veuillez suivre toutes les instructions dans l'ensemble pour fixer correctement le tendeur de cordon.



Risque d'étranglement du cordon du store de fenêtre

Un dispositif de tension endommagé, desserré ou manquant présente un risque d'étranglement pour les enfants. Retirer du service et réparer ou remplacer si le dispositif de tension est endommagé, desserré ou manquant.

5.1.1 ANSI/WCMA A100.1-2022

INSTALLATION : STORE STANDARD – MONTAGE MURAL

Les supports d'installation sont fournis en paire : **Côté Commande** et **Côté Ralenti**. Identifiez le côté du store sur lequel chaque support sera placé en fonction de votre commande. **Remarque** : Le contrôle de la Baguette Amovible est illustré, mais la Boucle de Chaîne Continue suit les mêmes instructions d'installation.

ÉTAPE 1 : Fixez les Supports

- Vérifiez l'orientation du côté commande. Pour les stores à baguette, l'Œillet à Baguette est suspendu au support. Dans le cas d'une Boucle de Chaîne Continue, la Chaîne est suspendue au bas du support (**fig. A**).
- Mesurez la Distance de Marquage (**pg. 57**) et utilisez les résultats pour marquer les emplacements de montage des supports.
- Placez la bordure extérieure des supports sur les repères et marquez les trous de vis.
- Vérifiez que la partie supérieure des supports d'installation est à la hauteur voulue, de niveau et alignée.

IMPORTANT: Une surface plane et verticale d'au moins 2 1/8 po est nécessaire pour monter les supports (**fig. B**).

- Assurez-vous que la surface de montage est plane et percez des avant-trous à l'aide d'une mèche de 3/32 po, puis utilisez les vis fournies pour fixer les supports d'installation.

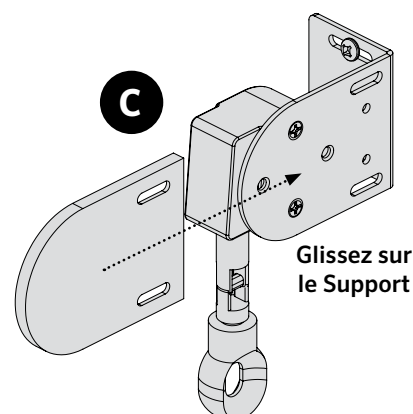
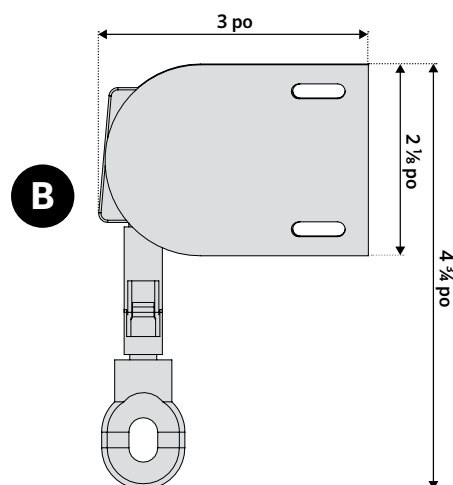
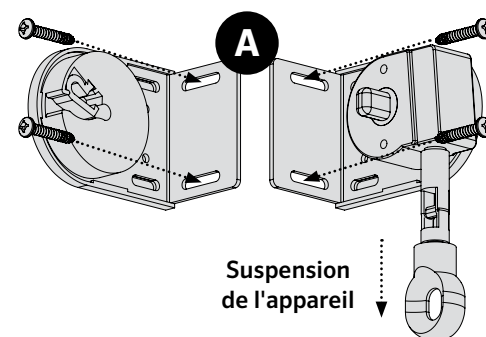
⚠ AVERTISSEMENT : Doit être monté sur des montants en bois ou en métal ou sur des ancrages en béton. Le montage à l'aide de chevilles pour cloisons sèches n'est PAS recommandé.

- Installer les Couvercles des Supports : Alignez le support avec les rainures du Couvercle du Support et faites-le glisser sur le support (**fig. C**).

ÉTAPE 2 : Installez le Store

- Insérez le Bouchon d'Extrémité de Commande dans le mécanisme de la Baguette ou du Support d'Embrayage du store à enroulement (**fig. D**).
- En le faisant glisser de l'avant vers l'arrière, insérez le Bouchon d'Extrémité de ralenti dans le Support libre et cliquez sur le Bouchon d'Extrémité de Ralenti pour le mettre en place (**fig. E**).

Côté de Ralenti Côté Contrôle



INSTALLATION : STORE STANDARD – MONTAGE MURAL

- Vérifiez que le store est de niveau et que les mouvements latéraux ne dépassent pas $\frac{1}{16}$ po.
- Si le mouvement d'un côté à l'autre dépasse $\frac{1}{16}$ po, retirez le store (voir page 71 pour savoir comment le retirer) et desserrez la vis du côté opposé, faites glisser le Support vers l'intérieur, resserrez les vis, puis réinstallez le store.

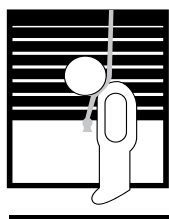
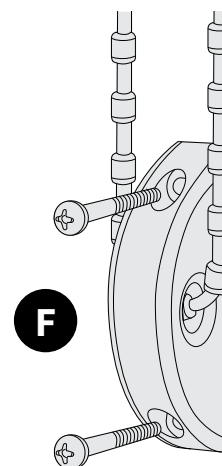
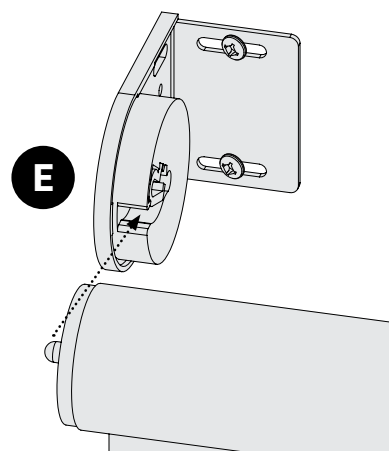
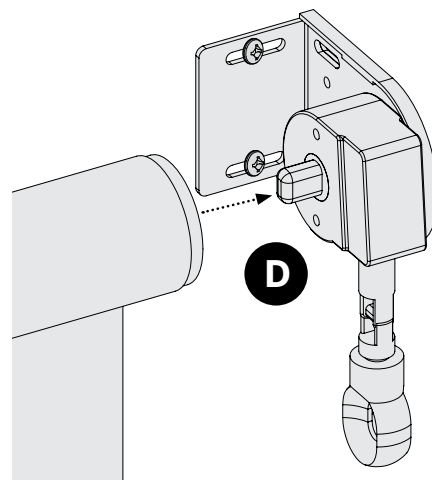
ÉTAPE 3 : Installez le Dispositif de Tension (Boucle de Chaîne Continue uniquement)

Si votre store personnalisé est livré avec une Chaîne, un Dispositif de Tension doit être installé. Veillez à ce que les chaînes et les cordes de traction ne soient pas accessibles par des jeunes enfants et à ce qu'elles soient toujours fixées à l'aide d'un dispositif de tension.

IMPORTANT : La non-utilisation d'un dispositif de tension de sécurité annule la garantie du produit. Ne laissez pas la chaîne détendue. Ne pas tordre, croiser ou incliner la chaîne.

- Positionnez le Dispositif de Tension sur une surface plane de manière à ce que la chaîne et le Dispositif de Tension n'interfèrent pas avec la montée et la descente du store.
- Assurez-vous que la Chaîne est tendue, mais qu'elle peut fonctionner.
- Marquez les positions des avant-trous et pré-percez deux trous de $\frac{3}{32}$ po.
- Utilisez les vis fournies pour fixer le Dispositif de Tension (**fig. F**).
- Coupez le collier de serrage et éliminez-le de manière appropriée.

ATTENTION : Le store ne fonctionnera PAS si le tendeur de cordon n'est pas fixé. Chaque store comprend un ensemble d'installation du tendeur de cordon. Veuillez suivre toutes les instructions dans l'ensemble pour fixer correctement le tendeur de cordon.



Risque d'étranglement du cordon du store de fenêtre

Un dispositif de tension endommagé, desserré ou manquant présente un risque d'étranglement pour les enfants. Retirer du service et réparer ou remplacer si le dispositif de tension est endommagé, desserré ou manquant.

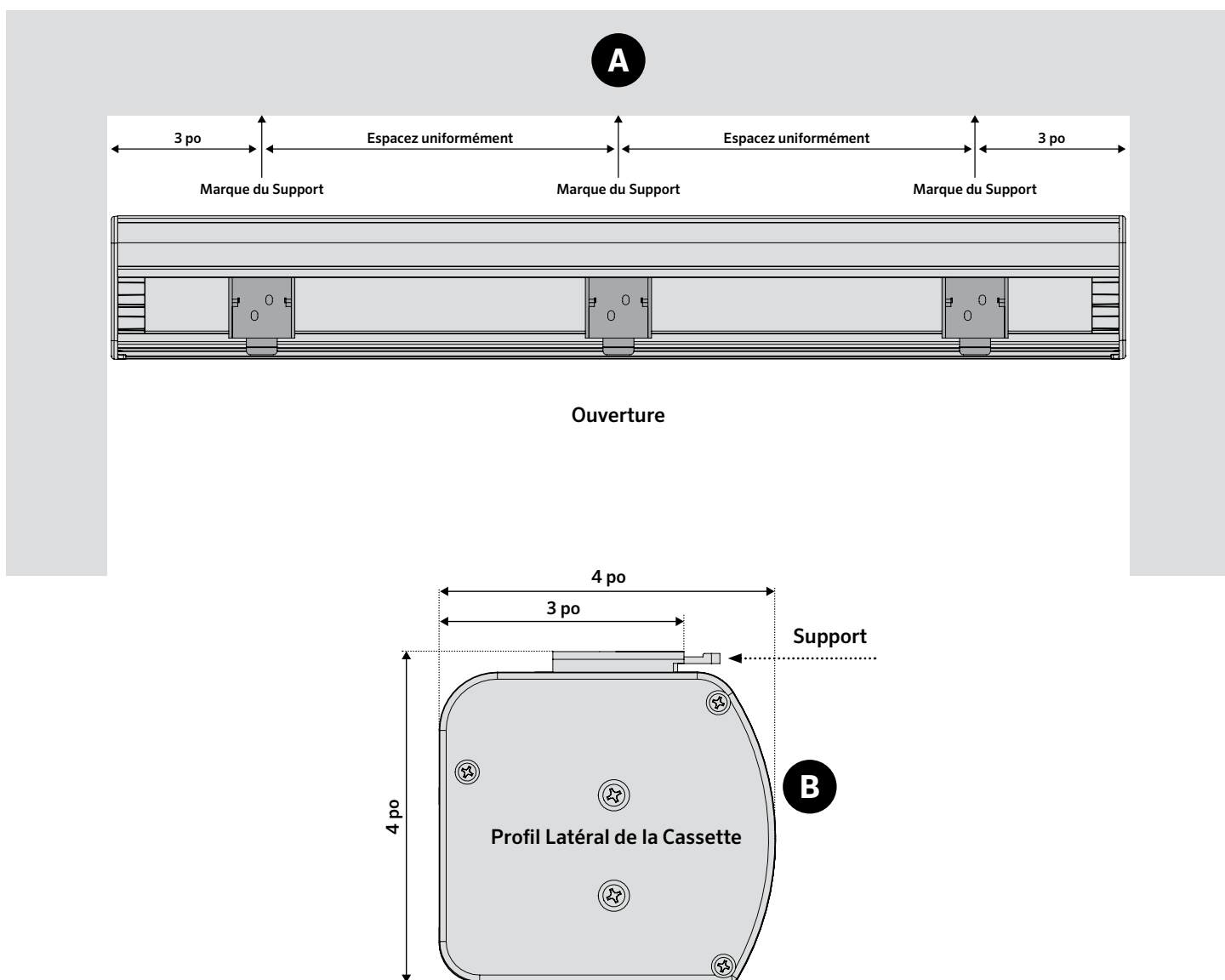
5.1.1 ANSI/WCMA A100.1-2022

INSTALLATION: STORE À CASSETTE – MONTAGE SUPÉRIEUR

ÉTAPE 1 : Fixez les Supports

- Trois supports d'installation sont requis.
- Pour trouver les emplacements des supports, marquez 3 po de chaque côté pour deux des emplacements des supports et marquez le centre entre les deux supports d'extrémité pour le troisième (**fig. A**).

IMPORTANT: Les bordures avant des Supports de Cassette d'installation doivent être de niveau et alignées les uns par rapport aux autres. La profondeur minimale requise pour le montage est de 3 po. Le montage entièrement encastré nécessite une profondeur d'au moins 4 po pour que la Cassette soit au même niveau que l'ouverture (**fig. B**).

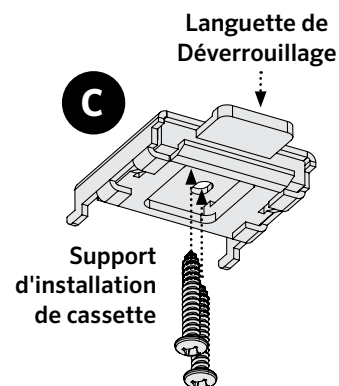


INSTALLATION: STORE À CASSETTE – MONTAGE SUPÉRIEUR

- Centrez les Supports sur vos trois marques de support, en veillant à ce que la Languette de Déverrouillage à ressort soit accessible pour faciliter le retrait et marquez les trous de vis (**fig. C**).

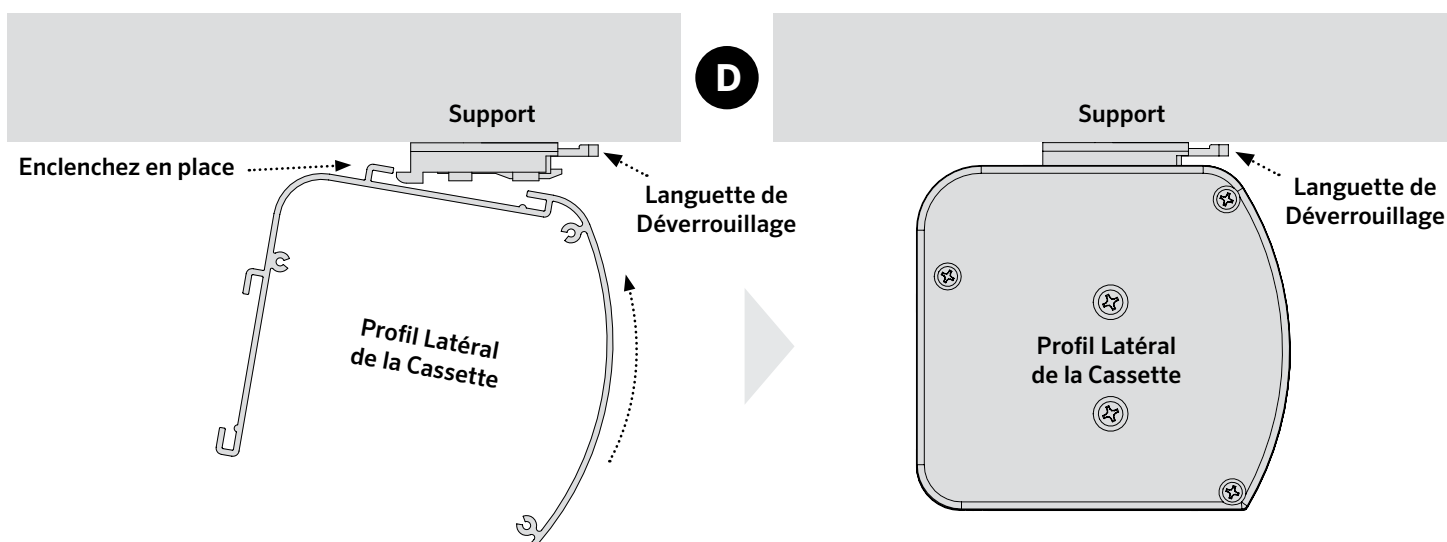
⚠ AVERTISSEMENT : Doit être monté sur des montants en bois ou en métal ou sur des ancrages en béton. Le montage à l'aide de chevilles pour cloisons sèches n'est PAS recommandé. Percez des trous pilotes à l'aide d'une mèche de $\frac{3}{32}$ po.

- Nivelez la surface de montage et calez les supports si nécessaire, puis fixez les supports à l'aide des vis fournies (**fig. C**).



ÉTAPE 2 : Installez le Store

Cliquez le store sur les Supports de la Cassette, en plaçant l'arrière de la rainure sur le support. Poussez la Cassette pleine vers le haut et enfoncez les Languettes de Déverrouillage jusqu'à ce qu'elles s'enclenchent (**fig. D**).



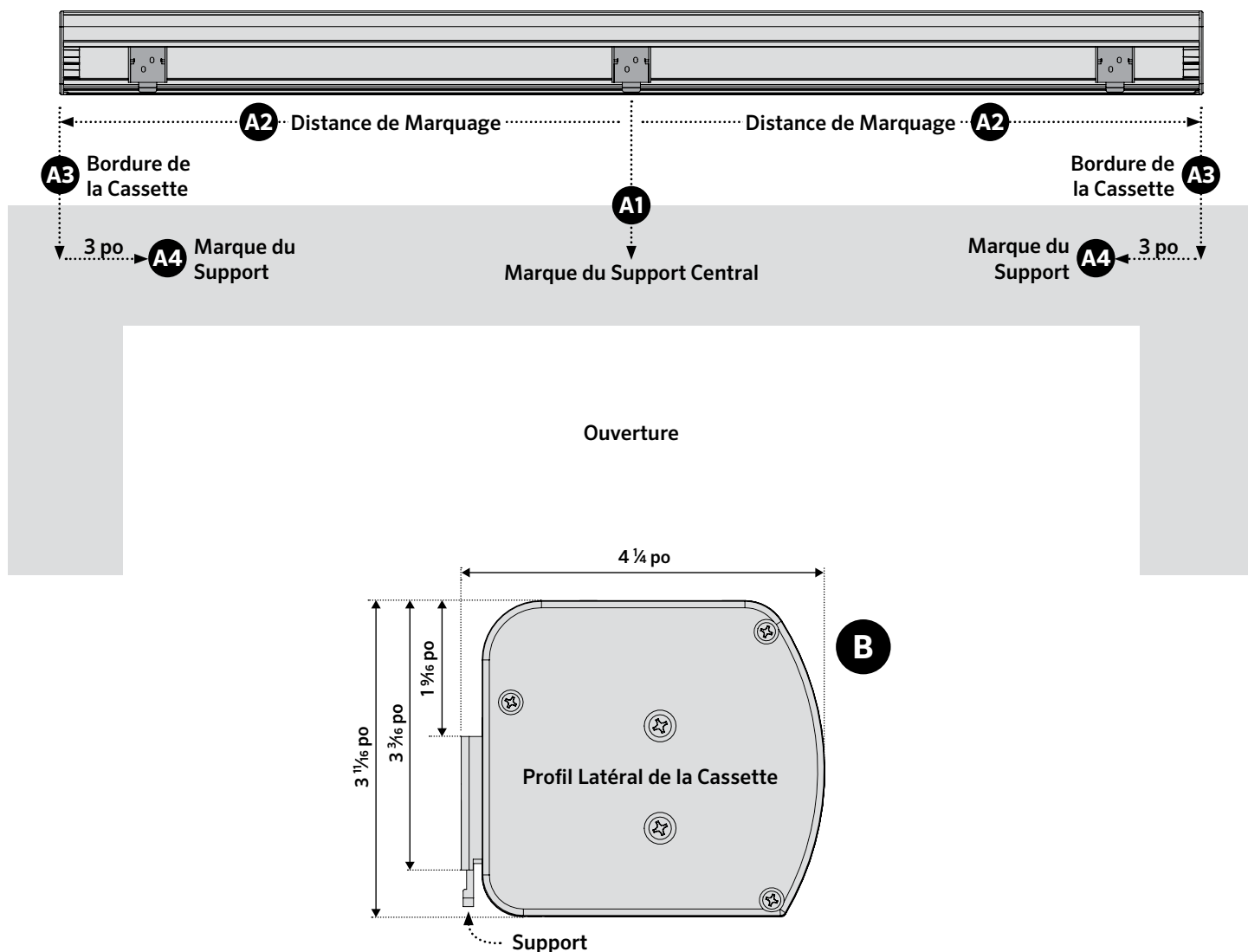
INSTALLATION: STORE À CASSETTE – MONTAGE MURAL

ÉTAPE 1 : Fixez les Supports

- Trois supports d'installation sont requis.

IMPORTANT: Les bordures avant des Supports de Cassette d'installation doivent être de niveau et alignées les uns par rapport aux autres. Une surface plane et verticale d'au moins 4 po est nécessaire pour monter les supports. La partie supérieure des Supports de Cassette d'installation doit être installée $1 \frac{9}{16}$ po en dessous de la hauteur commandée (**fig. B**).

- Pour trouver l'emplacement des supports, mesurez et marquez le centre de l'ouverture où vous souhaitez monter le store. Il s'agit de la **Marque du Support Central (fig. A1)**.
- Déterminez la **Distance de Marquage** en mesurant la largeur de la Cassette entière et en la divisant par 2 (**fig. A2**).
- Marquez les **Bordures de la Cassette** en mesurant la **Distance de Marquage** à partir du point central vers l'extérieur de chaque côté (**fig. A3**).
- Marquez 3 po à partir de chaque **Bordure de la Cassette** pour les emplacements des deux autres supports (**fig. A4**).

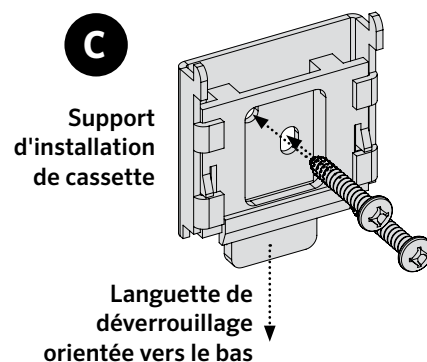


INSTALLATION: STORE À CASSETTE – MONTAGE MURAL

- Centrez les Supports sur les trois marques de support, en veillant à ce que les Languettes de Déverrouillage à ressort soient orientées vers le bas pour faciliter le retrait, et marquez les trous de vis (**fig. C**).

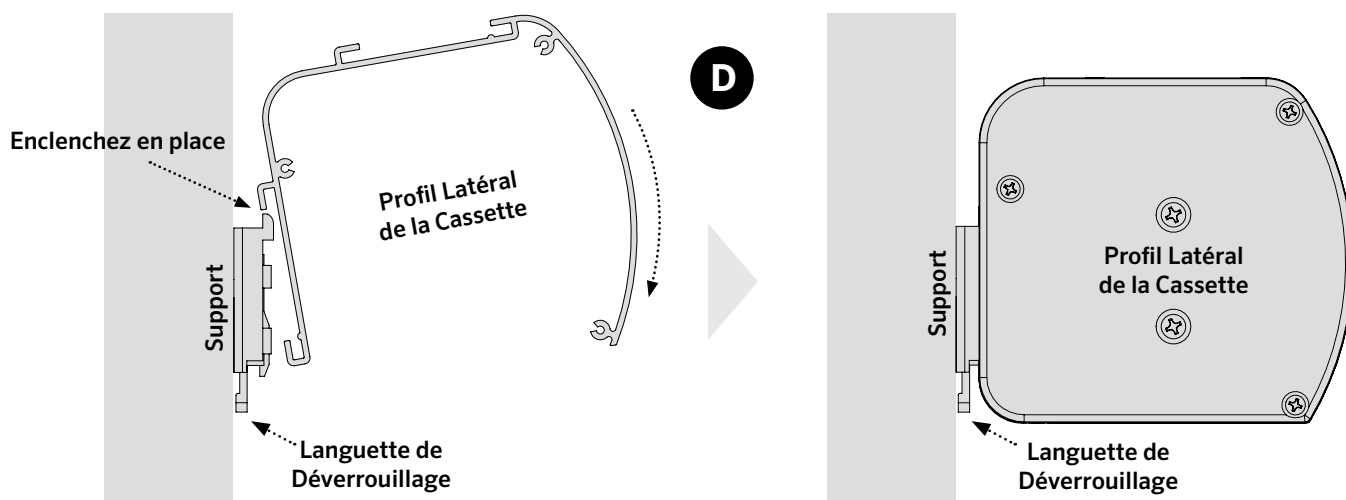
⚠ AVERTISSEMENT : Doit être monté sur des montants en bois ou en métal ou sur des ancrages en béton. Le montage à l'aide de chevilles pour cloisons sèches n'est PAS recommandé. Percez des trous pilotes à l'aide d'une mèche de $\frac{3}{32}$ po.

- Percez des trous pilotes à l'aide d'une mèche de $\frac{3}{32}$ po.
- Nivelez la surface de montage et calez les supports si nécessaire, puis fixez les supports à l'aide des vis fournies (**fig. C**).

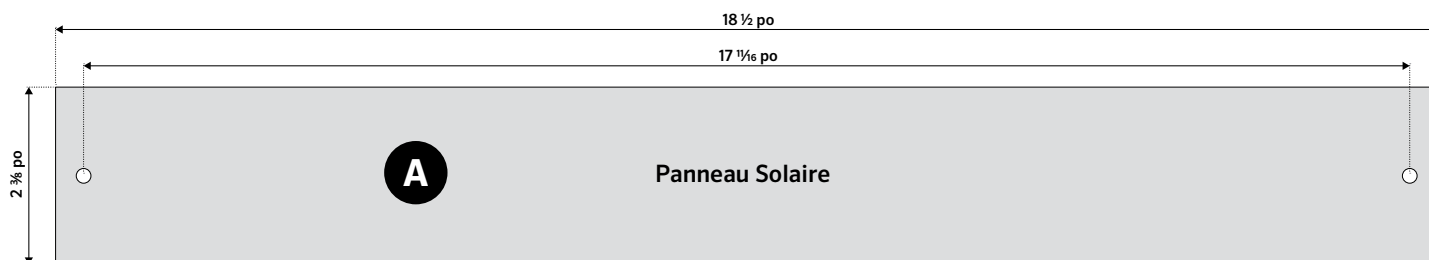


ÉTAPE 2 : Installez le Store

Cliquez le store sur les Supports de la Cassette, en plaçant la partie supérieure de la rainure sur le support. Appuyez sur la Cassette pleine et poussez les Languettes de Déverrouillage jusqu'à ce qu'elles s'enclenchent (**fig. D**).



INSTALLATION : Panneau Solaire et Batterie



Panneau Solaire et Batterie (Moteur à énergie solaire uniquement)

ÉTAPE 1 : Fixez le Panneau Solaire

- Placez le Panneau Solaire dans un endroit qui reçoit au moins 8 heures de soleil par jour.
- Installez le Panneau Solaire et la Batterie à moins de 3 pieds de l'extrémité câblée de la toile pour assurer la connexion des fils.

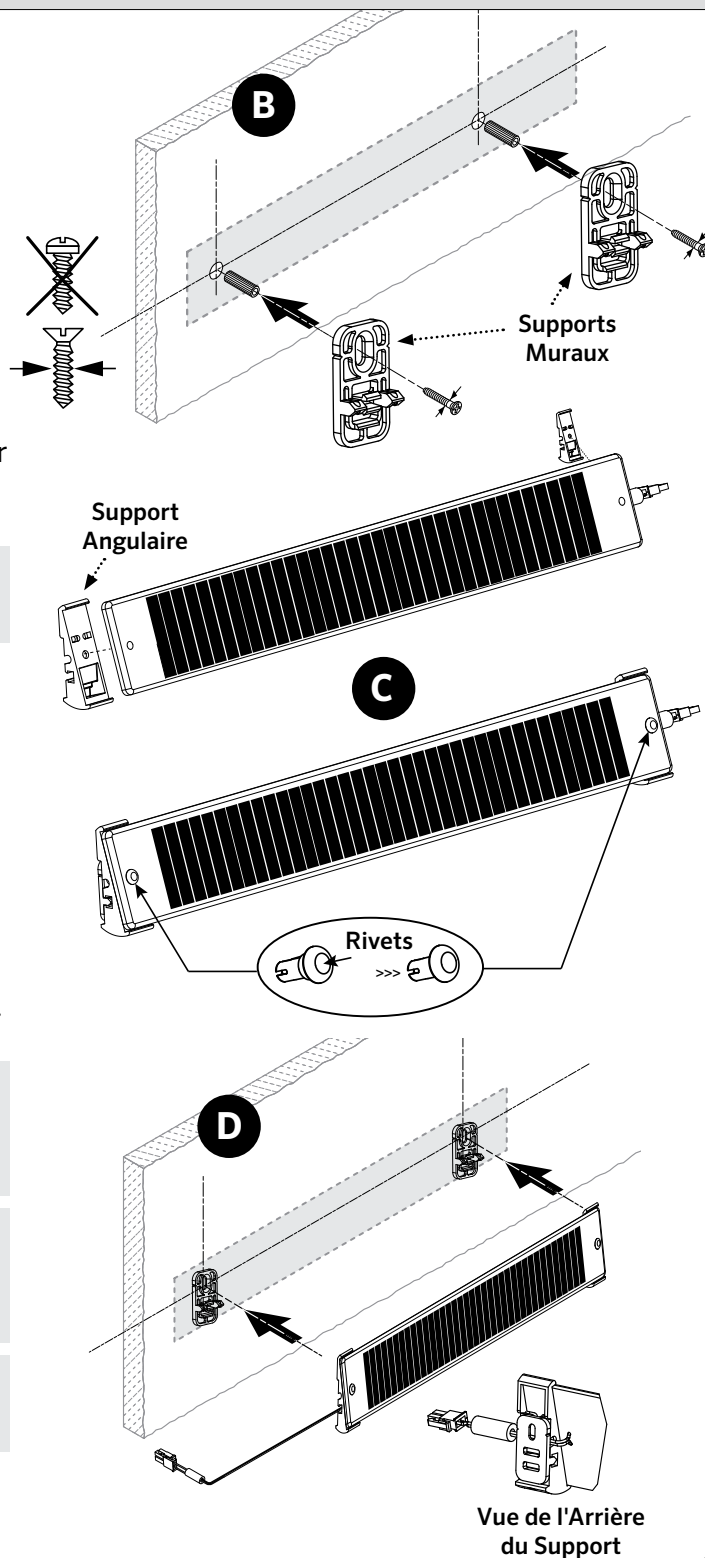
ATTENTION! Veillez à ce que les fils soient dégagés du store afin qu'ils n'interfèrent pas avec son mouvement.

- En utilisant le guide de mesure ci-dessus (**fig. A**), montez les Supports Muraux avec des vis à tête plate de 4 mm (**fig. B**).
- Fixez les Supports Angulaires au Panneau Solaire à l'aide des Rivets fournis. Les Rivets doivent passer par les trous situés de part et d'autre du Panneau Solaire et se fixer au Support Angulaire (**fig. C**).
- Fixez le Support Angulaire sur le Support Mural (**fig. D**).

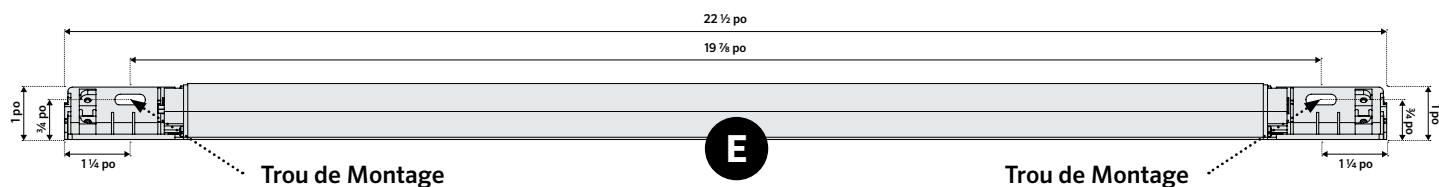
ATTENTION : Ne pas faire le montage sur une surface qui peut atteindre des températures supérieures à 158° F.

REMARQUE : Placez-le dans un endroit ouvert afin qu'elle puisse bénéficier d'un ensoleillement ininterrompu autant que possible.

IMPORTANT : Ne percez pas directement dans les trous du Panneau Solaire.



INSTALLATION : Panneau Solaire et Batterie

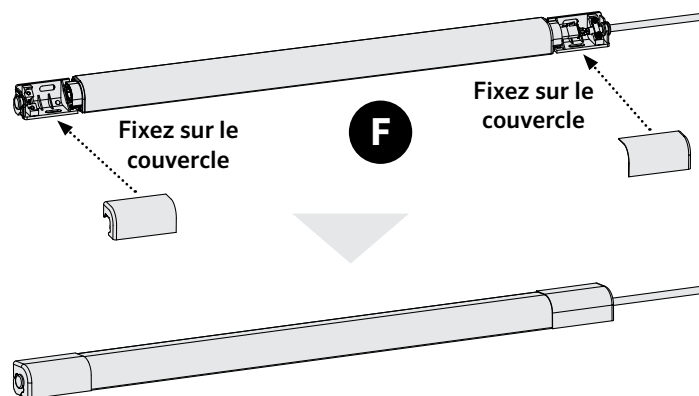


ÉTAPE 2 : Fixez la Batterie

- Repérez l'endroit où vous souhaitez installer votre Batterie. Utilisez le guide de mesure ci-dessus pour pré-percer les trous pour les vis de montage (**fig. E**).

ATTENTION! Les câbles et les connecteurs doivent être protégés du mouvement de l'ombre.

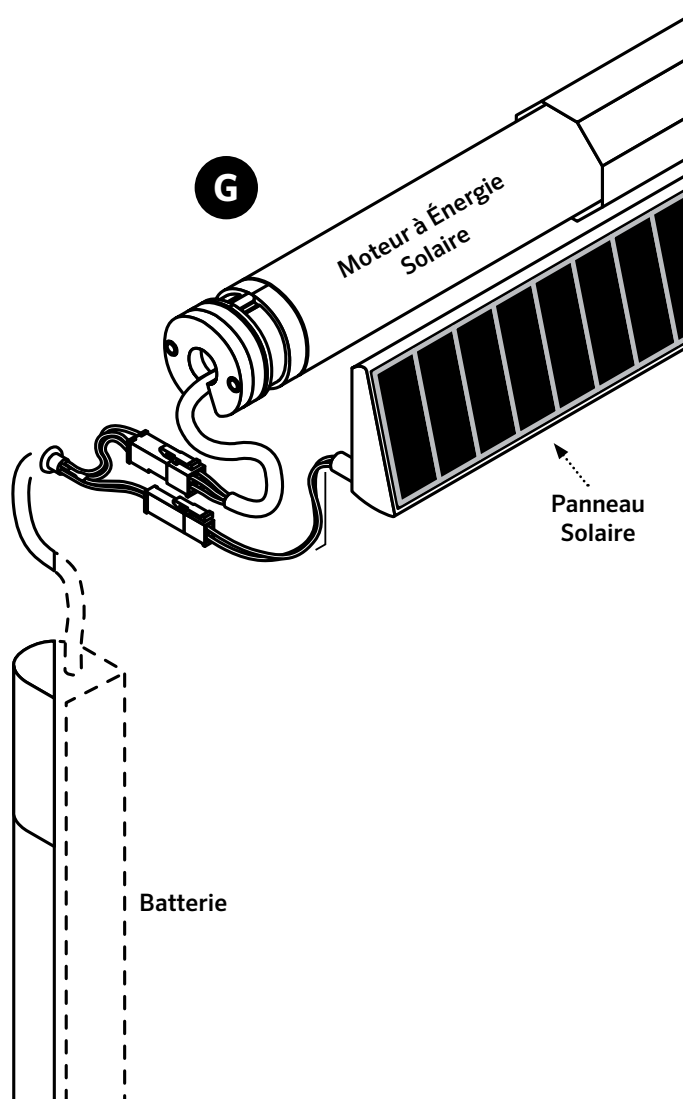
- Montez votre Batterie à l'aide des vis à bois de 5 mm fournies.
- Fixez les couvercles de la batterie sur la batterie (**fig. F**).



ÉTAPE 3 : Attachez les fils

- Connectez le fil femelle de la batterie au fil mâle du moteur du store (**fig. G**).
- Connectez le fil mâle du panneau solaire au fil femelle du moteur du store (**fig. G**).

REMARQUE : Ne pas connecter le Panneau Solaire à la batterie. Ils sont tous deux reliés au moteur du store.



Entretien du Panneau Solaire

Ne mettez rien sur le Panneau Solaire qui pourrait filtrer les rayons du soleil, comme de la peinture. Nettoyez les cellules photovoltaïques au moins une fois par mois en les essuyant avec un chiffon doux et humide pour éviter de les rayer. En hiver, ne laissez pas la neige s'accumuler sur le panneau.

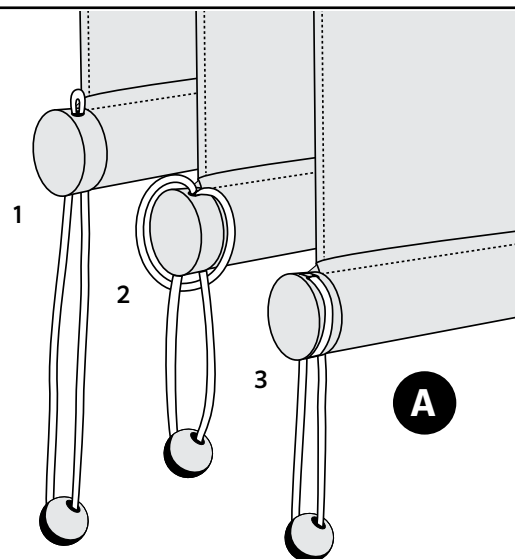
INSTALLATION : Tendeurs Élastiques et Receveurs

Tendeurs Élastiques

Deux attaches optionnelles sont fournies pour sécuriser le store en cas de vent.

Installez les Tendeurs Élastiques

1. Passez l'Élastique dans le trou de l'Embout du Rail Inférieur du store (**fig. A**).
2. Repassez l'extrémité de la boule dans la boucle pour faire un nœud (**fig. A**).
3. Attachez l'extrémité de la boule aux récepteurs pour fixer le store (**fig. A**).



Récepteurs

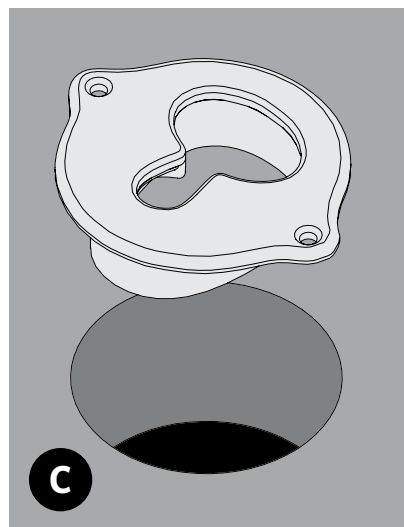
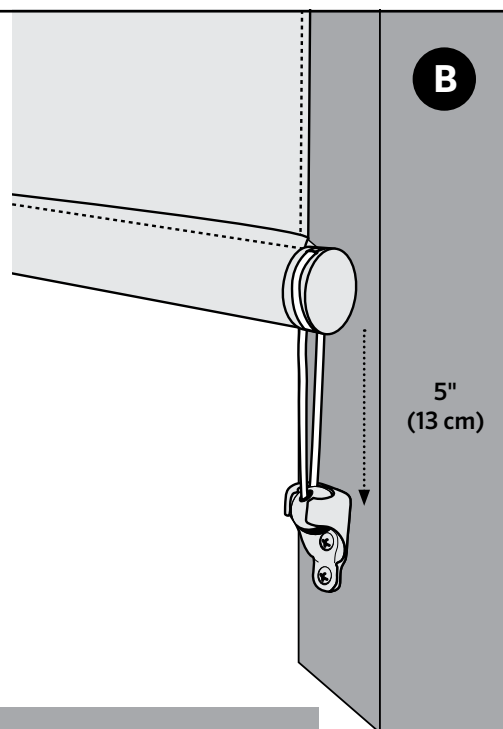
Deux Récepteurs sont fournis pour fonctionner avec les Tendeurs Élastiques.

Pour les Récepteurs à montage sur cadre :

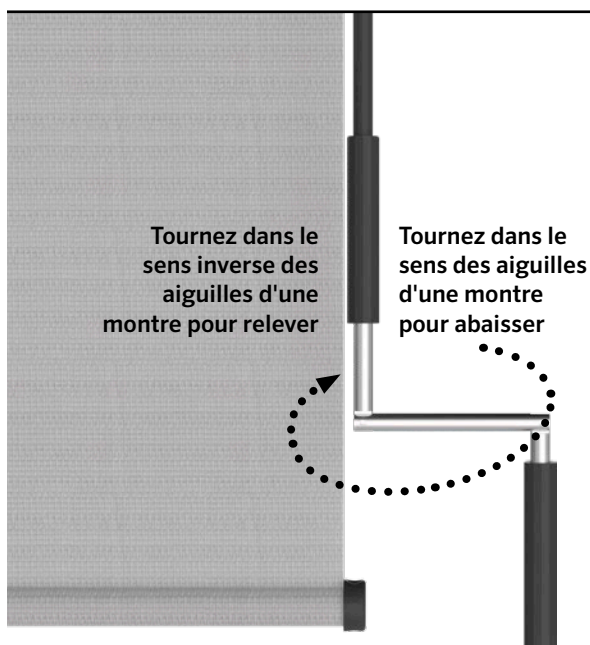
- Installez les Récepteurs à environ 5 po en dessous de l'endroit où le store s'arrêtera pour permettre une tension correcte du Tendeur Élastique (**fig. B**).
- Positionnez les trous de vis vers le sol.
- Pré-percez deux trous de $\frac{3}{32}$ po, puis vissez le Récepteur.
- Attachez les élastiques aux Récepteurs pour fixer le store.

Pour les Récepteurs Encastrés :

- Trouvez le point central sur le sol sous les Élastiques de chaque côté du store. Ajustez à sec l'endroit où le Récepteur sera monté sur la surface.
- À l'aide d'une scie circulaire, découpez un trou de 2,75 po.
- Insérez le Récepteur dans le trou. Pré-percez deux trous de $\frac{3}{32}$ po, puis vissez le Récepteur au sol (**fig. C**).
- Attachez l'Élastique en faisant glisser l'extrémité de la boule dans le trou. Relevez légèrement le store pour tendre l'Élastique.



COMMENT UTILISER VOTRE STORE

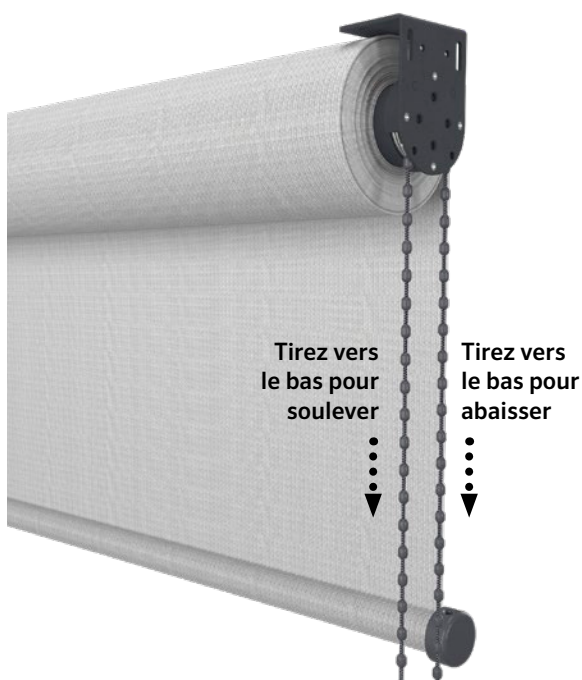


⚠ AVERTISSEMENT : Enroulez votre store quand il n'est pas utilisé ou avant les forts vents pour éviter tout dommage.

Fonctionnement de la Baguette Amovible

- **Abaissez** le store en tenant les poignées des deux mains et en tournant la baguette dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.
- **Relevez** le store en tenant les poignées à deux mains et en tournant dans le sens des aiguilles d'une montre.

REMARQUE : Lorsqu'elle n'est pas utilisée, retirez et rangez la baguette hors des éléments.



Fonctionnement de la Boucle de Chaîne Continue

- **Abaissez** le store en tirant vers le bas sur l'arrière de la boucle de chaîne jusqu'à ce que le store soit à la hauteur souhaitée.
- **Relevez** le store en tirant vers le bas sur l'avant de la boucle de la chaîne jusqu'à ce que le store soit à la hauteur souhaitée.

Fonctionnement du Moteur à Énergie Solaire

- Une télécommande préprogrammée est fournie avec chaque store solaire.
- Touchez les flèches vers le haut ou vers le bas pour lever ou abaisser le store à la hauteur voulue.
- Enregistrez votre hauteur préférée à l'aide du bouton « my », puis maintenez les flèches enfoncées pendant 3 secondes pour ajuster automatiquement le store à la hauteur enregistrée.

Pour plus d'instructions sur la programmation de la télécommande, veuillez vous référer au manuel du fabricant Somfy fourni avec votre panneau solaire.

REMARQUE : Lorsqu'elle n'est pas utilisée, gardez la télécommande au sec, couverte et protégée des éléments.



DÉPANNAGE

Si votre store ne fonctionne pas correctement, reportez-vous aux procédures de dépannage suivantes pour trouver des solutions spécifiques à votre store. Si vous avez d'autres questions, veuillez contacter Coolaroo USA au 1-800-560-4667 ou visitez Coolaroo.com.

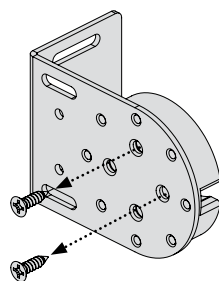
Problème	Solution
Le store ne se relève pas/ne s'abaisse pas uniformément	Assurez-vous que les supports d'installation sont de niveau et alignés et calez les supports, si nécessaire. Enroulez le store jusqu'à ce que le bas soit complètement relevé, puis réinstallez le store.
Le store ne fonctionne pas	Veillez à ce que la Boucle de la chaîne ou la Baguette soit bien suspendue à l'ensemble de la Baguette ou du Support d'Embrayage.
La Télécommande à Énergie Solaire ne fonctionne pas correctement	Voir le manuel de la télécommande Somfy inclus pour des instructions supplémentaires.

L'orientation du support doit être modifiée

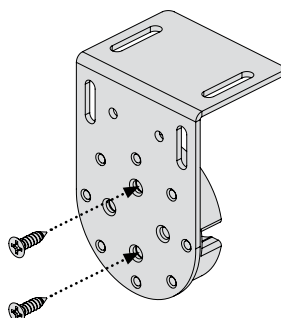
Retirez les deux vis des deux supports. **IMPORTANT :** À l'Extrémité de Ralenti, gardez l'ouverture vers l'extérieur et tournez le support dans le sens souhaité. Sur l'Extrémité de Contrôle, en maintenant l'Œillet ou la chaîne de la Baguette suspendue tout droit vers le bas, tournez le support pour obtenir l'orientation souhaitée. Remettez les vis en place.

d'Extrémité de Ralenti

Montage Mural

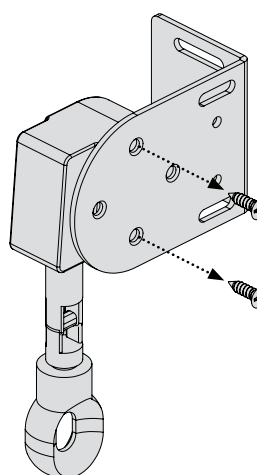


Montage Supérieur

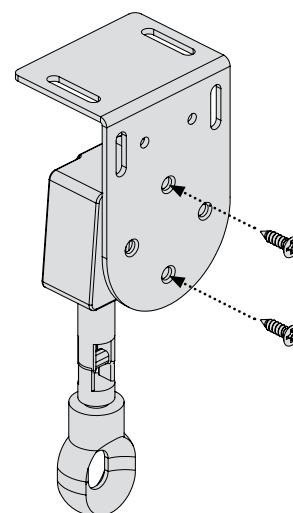


d'Extrémité de Contrôle

Montage Mural



Montage Supérieur



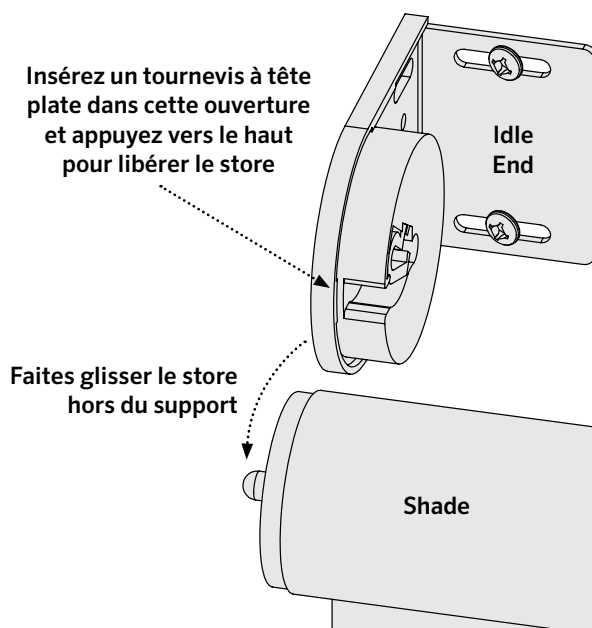
RETRAIT DU STORE

Retrait du Store Standard

IMPORTANT : L'utilisation d'une force excessive lors du retrait du rouleau peut entraîner la rupture de l'Ensemble du Support de Ralenti. Si elle casse, contactez le service client pour obtenir une pièce de rechange.

- Enrouler complètement le store.
- À l'aide d'un tournevis à tête plate, appuyez vers le haut dans l'ouverture du Support de Ralenti tout en tirant vers l'avant sur le côté ralenti du store.
- Lorsque le store est libéré du support, faites glisser le Côté Commande du store vers l'extérieur.

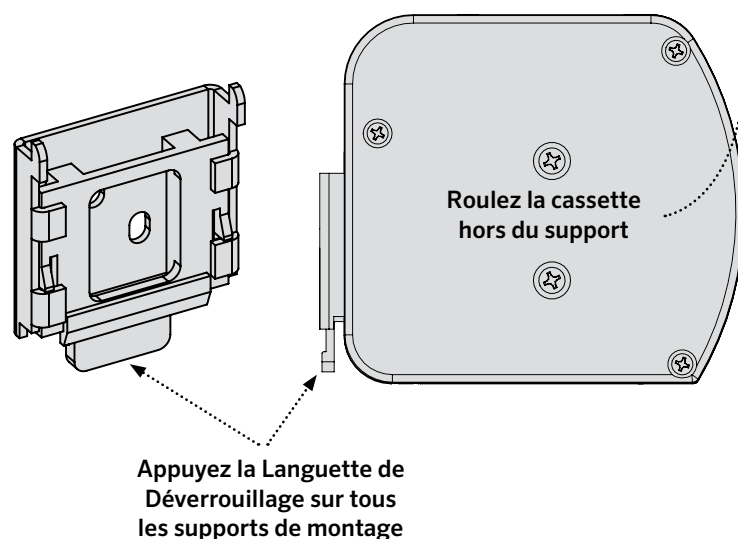
⚠ AVERTISSEMENT : Enroulez votre store quand il n'est pas utilisé ou avant les forts vents pour éviter tout dommage.



Retrait du Store de la Cassette

- Enrouler complètement le store.
- Tout en tenant la Cassette, appuyez sur les Languettes de Déverrouillage des trois Supports de fixation de la Cassette, une à la fois, pour libérer chacune d'entre elles. Veillez à fixer le store pendant cette opération.
- Roulez la Cassette hors des supports et retirez-la.

⚠ AVERTISSEMENT : Enroulez votre store quand il n'est pas utilisé ou avant les forts vents pour éviter tout dommage.



ENTRETIEN ET NETTOYAGE DU STORE

Nettoyez légèrement avec de l'eau. Pour les taches tenaces, frottez avec du savon ou tout autre nettoyant non abrasif. Laissez votre store ouvert pour qu'il sèche à l'air libre. Dans les climats humides ou dans les zones humides, déroulez fréquemment le store pour l'aérer.

⚠ AVERTISSEMENT : L'utilisation de solvants ou de nettoyants abrasifs peut endommager le tissu et annulera la garantie. N'utilisez pas de javel ou de chlore.

GARANTIE ET LIMITE DE RESPONSABILITÉ

Garantie Limitée

Coolaroo® est heureuse d'offrir une garantie limitée sur les **Stores à Enroulement Personnalisés**. La garantie limitée couvre l'acheteur en cas de défaut de fabrication (c'est-à-dire un défaut dans la conception, les matériaux ou la fabrication du produit) comme indiqué ci-dessous.

Ce qui EST couvert

Les défauts d'origine liés aux matériaux ou à la fabrication, à condition que le produit ait été correctement installé et utilisé, pendant **trois (3) ans** à compter de la date d'achat pour tout le matériel, y compris les mécanismes internes, les composants et les supports; et pendant **trois (3) ans** pour tous les tissus Classic, **cinq (5) ans** pour tous les tissus Signature, et **sept (7) ans** pour tous les tissus Signature+ avec HeatShield pour les Stores à Enroulement Personnalisés.

Ce qui N'EST PAS couvert

- Usure normale
- Dommages causés par des abus, des accidents, des modifications, une mauvaise utilisation, le non-respect des instructions relatives aux mesures, à l'installation, à l'utilisation, au nettoyage ou à l'entretien.
- Décoloration causée par une longue exposition à la lumière directe du soleil
- Légère variation de couleur; variations naturelles de la couleur

Service de garantie

Veuillez appeler ou envoyer un message au service clientèle de Coolaroo® au 800-560-4667 avant de renvoyer le produit au détaillant auprès duquel il a été acheté. Les réclamations en vertu de la garantie doivent être accompagnées du reçu de caisse original. Cette garantie n'est pas transférable et ne s'applique pas aux propriétaires éventuels du produit.

Garantie limitée

Coolaroo® ne donne aucune garantie ou représentation à l'acheteur ou à toute autre personne, en ce qui concerne les produits ou tout service fourni à l'acheteur par le détaillant ou toute autre personne, à l'exception du fait que tous les produits vendus dans le cadre de la présente garantie seront conformes aux spécifications des produits Coolaroo® et aux informations sur les produits figurant dans l'emballage du produit et/ou dans les manuels d'installation (collectivement, la « Garantie Limitée »). Toutes les ventes de produits Coolaroo® sont soumises à notre garantie limitée, aux exclusions de garantie et aux limitations de responsabilité en vigueur pour les produits Coolaroo® au moment de l'achat. Coolaroo® se réserve le droit de modifier les termes de la garantie limitée à tout moment, sans préavis et sans responsabilité envers quiconque.

EXCLUSION DES AUTRES GARANTIES : LA GARANTIE LIMITÉE EST LA SEULE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE, QUE COOLAROO® ACCORDE AUX PRODUITS, ET REJETTE SPÉCIFIQUEMENT TOUTES LES AUTRES GARANTIES IMPLICITES, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE, D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER ET D'ABSENCE DE CONTREFAÇON. LA GARANTIE ÉNONCÉE CI-DESSUS CONSTITUE L'INTÉGRALITÉ DE L'OBLIGATION DE COOLAROO® ET LE RECOURS EXCLUSIF DU CLIENT, EN CE QUI CONCERNE LES OBLIGATIONS DE COOLAROO POUR LES PRODUITS.

LIMITATION DE LA RESPONSABILITÉ : COOLAROO® N'EST RESPONSABLE ENVERS QUICONQUE DES DOMMAGES ACCESSOIRES, INDIRECTS, LÉGAUX, SPÉCIAUX OU PUNITIFS, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, LES PERTES DE PROFITS, LES PERTES D'UTILISATION, LES PERTES DE TEMPS, LES INCONVÉNIENTS, LES PERTES D'OCCASIONS D'AFFAIRES, LES DOMMAGES À LA BONNE VOLONTÉ OU À LA RÉPUTATION, QUE CETTE RESPONSABILITÉ SOIT FONDÉE SUR UNE RUPTURE DE CONTRAT, UN DÉLIT CIVIL, UNE RESPONSABILITÉ STRICTE OU AUTRE. AUCUNE ACTION NE PEUT ÊTRE INTENTÉE POUR UNE RÉCLAMATION PLUS D'UN (1) AN APRÈS L'APPARITION D'UN TEL MOTIF D'ACTION, SAUF POUR LE REMPLACEMENT D'UN PRODUIT DÉFECTUEUX PENDANT LA PÉRIODE DE GARANTIE LIMITÉE.

